

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLV - № 14.020



En esta Edición

Exija



Pacto

Los poderes del Estado pactan despolitizar y jerarquizar la justicia (página 8).

Llanto

Banzer lloró al dejar la jefatura de ADN (página 7).

Coca

Un día después del acuerdo cocalerosgobierno: ¡¡¿30 Has. por día?!! No, No. (página 8).

El amor

Amor de viejitos: poco hormonal, más integral (página 3).

Loteadores

Loteadores le "echaron el ojo" hasta a los terrenos de la Expocruz '97 (PRESENCIA del País, página 1).

Cotel

Ernesto Fernández, nuevo presidente de Cotel (página 9).

Ley BCB

La Comisión de Hacienda apoya el reglamento del BCB (página 9).

Denuncian

Fiscalía denuncia 11 irregularidades en la Universidad San Francisco Xavier de Chuquisaca (PRESENCIA del País, página).

Pinochet

Pinochet considera que el golpe militar fue la obra más importante del Siglo XX (PRESENCIA del Mundo, página 7).

PRESENCIA

Después de leer, recicle este papel.



LA PAZ, BOLIVIA, MIERCOLES 17 DE SEPTIEMBRE DE 1997 - 44 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs. 3.00

Sólo el MIR, ADN y Cainco quieren eliminarlo

Mayoritario apoyo ago del Bonosol

Todos recuerdan al Presidente Hugo Banzer su promesa de ampliar el pago del Bonosol desde los 55 años en el campo y 60 en ciudades intermedias. El presidente de los empresarios, José Luis Camacho, no está de acuerdo con la propuesta de comerciantes e industriales cruceños de eliminar el beneficio. No se lo puede tocar, es una conquista social irreversible, dicen otros sectores empresariales. En la megacoalición sólo Jaime Paz apoya eliminar el Bonosol para construir caminos.

Páginas 10 y 12

¡CUMPLAN!.- Los ancianos exigen al go-bierno que cumpla con el pago del Bonosol, porque es el único beneficio que ayuda a miles de personas a sobrevivir.



Ex dictador: Arce Gómez es clave Familia de Marcelo pide acabar con la ineptitud



El secretario Rafael Canedo "muestra una decisión personal de obstrucción o, lo que sería más grave, una decisión gubernamental de encubrimiento", dicen familiares de Marcelo Quiroga Santa Cruz.

Página 6

DEFENSA.- El ministro de Go-bierno, Guido Náyar, defiende el trabajo del secretario Canedo.

El "Chaza" no entregó el casete Alianza Gaby-Condepa sobrevive al "pinchazo"

La PTJ de La Paz comenzó la investigación.



Prometen coordinar para que Banzer comience a gobernar

mega" superan enredos Jefes de la

Los socios de la "megacoalición" salieron contentos y felices después de que acordaron la formación de tres niveles de coordinación. También decidieron que el programa de gobierno surja del diálogo nacional que ha convocado el Presidente Hugo Banzer a partir de mañana.

Página 7

ENREDO Y RISAS.- El enredo de un botón del saco de Jaime Paz con los flecos de la manta de la comadre Remedio Loza desató ayer las risas de los socios de la "megacoalición".



Marinkovic viaja a Washington en busca de recursos

Reforma de salud cuesta \$us 150 millones; BM interesado

La creación del Sistema Boliviano de Salud, dar lugar al seguro universal, involucrar a las organizaciones de base en la gestión de salud y aprobar una Ley de Salud son los pilares del proyecto.

Reformar el aistema de sa-lud público, en base a cinco-pilares básicos, le costará al Estado boliviano más de 150 millones de dólares que serán cubiertos con recursos de la cooperación internacional, anunció ayer el nuevo ministro de Salud, Tonchi Marinkovic. Tras ser posesionado, dijo que una parte importante del proyecto de reforma estará de-dicado a la atención epidemio-lógica.

dicado a la atención epidemiológica.

El proyecto final del plan de
salud será presentado oficialmente el 15 de octubre. "Estamos acabando la parte del diseno final de este nuevo plan y
necesitamos por lo menos un
monto superior a los 150 millones de dólares, aproximadamente, aunque los detalles precisos de la distribución de gastos se tendrán cuando el proyecto sea presentado", anunció
la autoridad.

PILARES DEL PLAN

El plan tiene como bases
fundamentales los principios de
equidad, universalidad y oportunidad.
Según el subsecretario de

hidad.
Según el subsecretario de
had, Gulliermo Cuentas, este
n tiene el objetivo de inicia
proceso de transformación
sistema sanitario hacia la
rersaltación de los servicios.
Uno de los pidarse e el técto-gerencial, mediante el cual
creará el Sistema Boliviano
Salud. Se ha determinado
clar una lucha frontal confra
enfermedades transmitdas
enfermedades transmitdas



saa enfermedades. Para el gobierno es priorita-tio poner en marcha un progra-ma de atención al niño desnu-rido menor de tres años.

es pilares del proyecto.

cer paquetes básicos de atención en los diferentes centros en el marco del seguro municipal, y también la cobertura de otras contingencias que el seguro materno infantil no cubría.

Como tercer pilar se piensa iniciar un proceso de gestión social para lograr la seguridad humana, oportunidad y equidad a través de la promoción de la salud. El gerente del Proiss, Fernando Lavadenz, considera que éste es el pilar más importante porque se buscará involucrar a las organizaciones de base en la gestión de salud.

El cuarto pilar de la reforma está relacionado con la práctica ética y la responsabilidad social.

El quinto pilar será jurídico. En ese sentido se proyecta, en principio, diseñar la parte jurídica de la reforma asnitaria. Hay la intención de reunir en una Ley de Salud todas las disposiciones aprobadas para el sector.

Marintos servicios de reunir en una Ley de Salud todas las disposiciones aprobadas para el sector.

SE REUNE CON LA OMS

BE REUNE CON LA OMS Marinkovic recordó que asis-tirá a fin de este mes a una asamblea de ministros de salud convocada por la OPS/OMS, en Washington, donde expondrá las bases de esta reforma y plan-teará formalmente el apoyo res-

teara formalmente e apsysto-pectivo.

Explicó que ya celebró re-uniones con representantes de varios organismos internacio-nales que cooperan al gobierno en materia de salud y dijo que el Banco Mundial es uno de los más interesados en apoyar eco-nómicamente esta reforma.

En enero habrá concurso de méritos para maestros

(EFE y PRESENCE

lac

cas

El '99 combaten al chagas y el 2000 a la tuberculosis

998, año de lucha contra la malaria

Son programas de salud caros por las estrategias que se utilizan y la complejidad del pro-



SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

Salve, if designation in 1987

are Control de Sultrio, operateurs la Servinal que la conflare el les, el del Art. 38 de la Ley 1619 de 31 estre les descrimination de aderquistes de las describes de las depositacions.

Vitagent para que comple en la Conpensión de Alaemo y C title en el Capitallo III, Tiballo IX de la Ley de Stanon



bercolosts. los esfuerzos y todos los

ENTEL INFORMA

TRABAJOS DE CANALIZACION DE FIBRA OPTICA

La Empresa Nacional de Telecomunicaciones ejecutará entre el 15 y el 20 de septiembre del presente año, trabajos de canalización de fibra óptica en varias calles y avenidas de la ciudad de La Paz, mediante empresas contratistas, según el siguiente detalle:

Empresa TEYCOM S.R.L. (Entre edificio Regional ENTEL, Calle Ayacucho y Estación Terrena Tiahuanacu)

Av. Octavio Campero hasta la esquina de Av. J. Mujia

Av. J. Mujia, entre Av. O. Campero y sub Alcaldia Zona Este.

Av. 31 de octubre, entre calle Tte. Andrade y calle 10.

Empresa ILLIMANI S.R.L. (entre edificio Regional ENTEL, Calle Ayacucho y Estación Terrena Tiahuanacu).

Av. Brasil - Calle Cuba.

Calle Cuba - Av Busch.

Av. Busch - Calle Estados Unidos.

° Calle Estados Unidos - Av. Hugo Estrada

Empresa ILLIMANI S.R.L (entre El Prado y Calle México)

O Nicolás Acosta - Colombia

° Colombia - El Prado.

Aló Entel 0800-4040



Cuanto más añejo, más dulce, sabroso y vital

Amor de viejitos: poco hormonal, más integral

Cuando se enamoran no se hacen mucho problema con los convencionalismos sociales y los rasgos físicos. Al dejar de do el contacto físico, el amor maduro se amplía hasta hacerse si sublime, asegura el psicólogo Rodrigo Urioste.

Para amar no existen critede clase, género, raza, naalidad, religión, ni edad.
como un niño precisa del
or de sus padres o el homnecesita de una compañetera edad requiere compapara sobrellevar con éxito y
idad los momentos más
duros" de su vida.
Según los especialistas, la
sacidad de sentir amor no
ne edad. Todos, sin excepn, en cualquier momento
nten esa química o esa
nsación de libertad" cuanestán en relación con un
que está dentro de su
suldada de su
nuque está dentro de su
nuque está dentro de su
nuque está dentro de su

nsación de libertad cuan-están en relación con un que está dentro de su ticular "mapa del amor", e todas las personas es-icturan a lo largo de la a, dentro de un contexto

económico, social y cultural determinado.

"Las personas de la tercera edad cuando sienten amor no se hacen mucha 'bola' (problema) con los convencionalismos sociales y los rasgos físicos', sostiene el psicólogo Rodrigo Urioste, quien explica que la lógica de amar de los viejitos es "menos hormonal, menos formal y más integral".

COMO EL BUEN VINO
"El amor es como el buen vino, cuando más añejo, más dulce, sabroso y vital", sostiene el conocido estudioso de las costumbres bolivianas Antonio Paredes Candia, tras explicar que así como el amor es universal, éste no discrimina edad.

Antes, con respecto a esta decada, el amor era más esta decada, el amor era más esta decada.

Antes, con respecto a esta década, el amor era más ro-

mántico, poético e imaginativo. "Era muy dificil lograr que la muchacha amada nos acepte para tener la dicha de ser su novio. Sufriamos mucho, hasta el grado de esperar días enteros sólo para verlas pasar por su balcón", recuerda Paredes Candia, con un gesto alegre y nostálgico.

Según el "folklorista" (así gusta que lo llamen), los jóvenes del '90 viven muy influenciados por las costumbres occidentales y fundamentalmente norteamericanas, basadas en lo mercantil.

"El amor perdió su magia, los corazones se han mercantilizado. Sólo las personas viejas todavía resguardamos estas hermosas y románticas costumbres. Ahora los jóvenes son muy 'metálicos', pragmáticos y todo lo reducen al sexo"

El octogenario líder sindicos considios de la compara líder sindicos pragis.

máticos y todo lo reducen ai sexo"

El octogenario líder sindicalista Juan Lechín Oquendo, cansado ya de hablar de la "megasindical", sostiene que el amor es un "sentimiento necesario e importante para todos los hombres del mundo".

Recuerda que en otros tiem-

o".

Recuerda que en otros tiempos acercarse a una mujer para
dirigirle la palabra era "toda
una misión imposible". "Era
una época dificil para Cupido.
La educación era más rigurosa con las mujeres. Hasta las
escuelas mixtas estaban prohibidas".

LOS VIEJITOS
SABEN AMAR
Para Urioste,

Para Urioste, entre amor y sexo no siempre existe identidad. Por ejemplo, el amor entre la madre y el niño. "Además, la sexualidad no sólo es contacto genital, sino también contacto corporalsentimental: una caricia, una mirada, colaboración, etcétera". "De este modo, es falso que los viejitos pierdan la capacidad de amar, mas bien llegan a profundizar este sentimiento a un grado casi sublime. Llegan a una etapa en la que yas econocen tanto que comprenden que no existe la necesidad de pelearse por todo y por nada como lo hacen los jóvenes". Su amor se amplia, alcanza otro nivel, es más maduro. Dejan de ser relaciones que se centran en lo físico y lo sexual, y pasan a ser sentimientos mucho más profundos y de contenido.

La edad no importa, todos son capaces de amar.

Antes, el flechazo de Cupido era diferente

Don Juan cuenta sus "técnicas": Paredes Candia sus "locuras"

Tanto para el ex líder sindical de la COB, Juan Lechín Oquendo, como para el estudios de las costumbres bolivianas, Antonio Paredes Candia, en antaño Cupido lanzaba sus flechas de amor de una forma particular y muy distinta a como lo hace ahora.

Para Paredes Candia en amorar a una muchacha en la decada de '50 era completamente 'inocente, puro y respetuoso', e implicaba "gran sacrificio", pues, a mucha tome de la mano. "De besitos no se sabia maistencia, apenas permitian que se les mada, eso estaba reservado para despúes del matrimonio", Lechin piensa que todo eso era producto de la educación "rigida", tanto para las "señoritos" como para las "señoritas". "En mí epoca no existian los colegios mixtos, Era LOCURA

Candia asegura que "espiritualizaba" ma polola (enamorada) era un obieto de usano."





Candia asegura que "espiritualizaba" más al amor. "Para nuestros románticos corazones, la poloia (enamorada) era un objeto de veneración, de respeto, en todos los sentidos". O polo de canado yo me enamoré por primera vez puse tal pasión que parecía ya locura. Muchas veces, frente a su casa, oculto, me quedaba mirando su ventana horas de horas con la pequeña esperanza de que pudiera aparecer".

SERENATAS Y BESITOS

Candia quenta que la costumbre más simpática que practicaba con sus amigos era el dar

SERENATAS Y BESITOS

Candia cuenta que la costumbre más simpática que practicaba con sus amigos era el dar serenata. "A eso de las 11 ó 12 de la noche, los amigos nos reuníamos al pie de su ventana. Le cantábamos canciones de amor. La muchacha que no quería saber nada apagaba la luz y nos ibamos frustrados.

En otras ocasiones nos reuníamos en el salón de algunas muchachas. Los más vivos recitaban poesías. También se jugaba a "las prendas", un juego muy honesto e ingenuo porque las penitencias consistian en dar besos en la mano". Luego venía la declaración de amor a través de cartas muy apasionadas.

JECUIN EDA MAS ENTO.

cartas muy apasionadas.

LECHIN ERA MAS FRIO



Elena Grandi (76)

√ El amor tiene su tiempo, pero cuando nace verdaderamente es difficil que este sentimiento se acabe pronto.
√ El amor entre mi esposo y yo comenzó cuando eramos jóvenes, el fue sumamente atento, solia llevarme a todo lado, lbamos a pasear, a comer.
√ Con el paso del tiempo el amor no se enfrío. "parece que la edad da mayor sensibilidad, mayor serenidad en el amor, ambos éramos cariñosos; el buscaba estar a mi lado, quería bajarme las estrellas".
√ Siento un amor como en la inventud

Siento un amor como en la juventud, grande, inmenso, con la certeza de que se acerca el final. Esto es lindo, Viemos sido una pareja muy feliz, y hoy el amor a mis hijos me hace continuar la vida. Vie vivido 48 años de matrimonio, por eso cuando se fue sufrí momentos de mucha tristeza, pero vivo con los recuerdos de ese amor. V El fue un caballero.

Julio Espinoza (67)

√ El amor antes era más responsable. Ese es el tipo de amor que "me tocó vivir, 'éramos hasta inocentes; no había influencia de la televisión".

√ Cuando se tiene mi edad el amor se siente con mayor profundidad, es más fuerte, simlos apuros del trabajo; hay tiempo para ser cariñoso con la esposa y tamblén con los hijos.

√ Cada mañana, cuando despierto, la busco y le pregunto: "¿cómo amaneció mi Veca?, ¿cómo durmió?, enseguida le doy un beso, mucho cariño. Soy correspondido. ¡Soy feliz!

√ Además le canto, no siempre canciones de amor, pero alguna piecita que le gusta. Al oírme se rie de mi voz, pero yo se que le gusta. √ Creo que a mi edad el amor es más lindo porque cometemos menos errores por la experiencia y vemos las cosas claras sin la locura de la juventud.

√ A esta edad uno se vuelve más sentimental.

Esther Vda. de Ocampo (70)

✓ El amor antes era mejor. El que ahora expresan las personas está lieno de intereses.
✓ En estos tiempos no hay confianza en la pareja. Ni pobres, ni ricos, todos han cambiado; les resulta fácil ser infieles. ✓ Mi generación ha sido profiunda, romántica, en la que el hombre conquistaba con galanterías. Así me conquistó mi esposo.
✓ La relación ha sido buena, y hemos vivido juntos los momentos malos y buenos.
✓ Ya en la edad avanzada seguiamos enamorados. Me hizo muchas atenciones, ibamos al estadio todos los domingos, al cine. a compartir un plato de chicharrón, a tomar una cervecita, o ✓ En esa edad la relación fue más fuerte; viajamos juntos a la Argentina, donde pasamos muchos momentos alegres.
✓ Ese amor ha permitido que en sus últimos momentos, en su lecho de enfermo, le atienda como a una criatura.

José Huanca Germán (78)

√ Pienso que el amor de antes era más dura-dero: el de ahora es más pasajero y veleidoso. √ Los tiempos han cambiado, antes se con-quistaba de un modo, se pedía permiso al padre de la enamorada: ahora los jóvenes no se van con rodeos, buscan nomás a su parela.

no se van con rodeos, buscan nomás a su pareja.

V Estuve casado más de 40 años. pero hubo problemas y mi esposa me abandonó. Por eso, a estas alturas del tiempo aún duele la herida.

V Después de haber vivido tantos años la separación ha sido terrible. "Estaba al borde de la locura. Casi me vuelvo loco".

V El sufrimiento que me ha causado fue muy grande, han habido muchas noches en las que no podía dormir, gritaba como un loco; al final quedé solo.

V Ahora prefiero esperar la muerte nomás.

En frontera con Argentina

15 muertos por virus Hanta

SANTIAGO DE CHILE, (AP) - Las autoridades iniciaron ayer una campaña nacional para prevenir la expansión del letal virus Hanta, que ya mató a 15 personas en los extremos norte y sur del país, fronterizos con Argentina, Bolivia y Perú.

El responsable del contagio es el ratón silvestre o de cola larga.

Varios países sudamericanos, entre ellos Uruguay. Perú y Ecuador, ya alertaron a sus autoridades médicas para prevenir la entrada en sus territorios del virus, que en Argentina ocasionó la muerte de 35 personas. Se informó de otras dos muertes en Uruguay.

En Chile, las cifras oficiales elevaron de 13 a 15 las víctimas fatales, a 23 los contagiados y a nueve los pacientes cuya enfermedad debe aún ser con-

firmada. Tres de este último grupo fallecieron.
Uno de los casos por confirmar corresponde
a un hombre de 58 años, que vive en el fronterizo
puerto de Arica, 2.074 kilómetros al norte de
Santiago, y donde ya murió un joven la semana
pasada, lo que determinó una alerta sanitaria
en la ciudad peruana de Tacna.
El ministro de Salud, Alex Figueroa, dijo hoy
en rueda de prensa que la alerta sanitaria debe
abarcar todo el país porque el ratón silvestre
vive en zonas rurales y semi urbanas. "Está
distribuido en todo el país", expresó.
Recordó que como la enfermedad causada
por el virus no tiene vacuna ni tratamiento
médico específico, "es un problema del país, que
debe ser asumido por todos".

Mons. Abastoflor celebró una misa

ABEC cumplió 50 años

pasado lunes en la noche, en la ral Metropolitana, el arzobispo de La ionseñor Edmundo Abastoflor, cele-

Catedral Metropolitana, el arzobispo de L Paz, Monseñor Edmundo Abastoflor, cele bró una misa conmemorando los 50 año de la Asociación Boliviana de Colegio Católicos de Bolivia (ABEC). Participaron en la eucaristía alumno de los 29 colegios católicos de La Pa entre ellos Amor de Dios, Ave María, Do mingo Savio, Don Bosco, Inglés Católico María Audiladora, La Salle, María Inma culada, Rosa Gattorno, Sagrados Coraz-nes, Saint Andrews, Santa Ana, Sant Teresa, Santísima Trinidad, San Calixto San Antonio. Como parte de la rememoración



En la celebración, alumnos del colegio San Ignacio ofrecte ron un conclerto de flauta.



Cartas de Brasilia

Por Walter Sotomayor

¿Bolivia en Davos?

Estimado lector:

n esta ciudad hace
un calor de desier
to en esta época del
año. Muchos atribuyen al fenómeno climático
conocido como El Niño la causa
de esta sequia prolongada, yo
creo que siempre fue así, diria
incluso que a veces fue peor. Es
nuestra primavera. Por eso salir de la ciudad siempre es encarado como algo muy benéfico. La semana pasada estuve
en São Paulo para una reunión
del Foro Económico Mundial,
un evento que se realiza anualmente en la ciudad de Davos,
Suiza, para discutir tendencias
de la economia mundial. Ese
foro tiene versiones regionales
y en São Paulo tuvo lugar el
lamado "Davoctico", justamente para reunir a unos 800 empresarios de empresas curopeas, norteamericanas y asiáticas con el propósito común de
discutir las perspectivas del
Mercosur.
Bolivia, como suele ocurrir

icutti las perspectivas del Froosur. Bolivia, como suele ocurrir cuentemente, estaba ausen-Los presidentes de Argenti-Carlos Menem, y de Brasil, rnando Henrique Cardoso, cen un gran estuerzo para cir que Bolivia forma parte

del Mercosur y buscan reafirmar sus palabras buscando a algún inexistente representante que confirme el interés boliviano entre los presentes. En el Davocito de este año estaban inscritos el vicepresidente Jorge Quiroga y el canciller Javier Murillo, pero ambos se encontraban en viaje de trabajo en Washington, para tratar asuntos relacionados con el problema de la droga.

Bueno, pero ¿cuál es la importancia de estar en São Paulo, en una reunión en la que no se firma nada, en la que no se decide nada? Yo le diria, estimado lector, que uno de los principales objetivos, tanto para empresarios como para autoridades, es participar en un intercambio de puntos de vista que solo una ocasión como esta puede propiciar, unos "venden" estabilidad política y económica, otros ofrecen grandes mercados, y hay quien ofrece información especializada, servicios, bienes, inversiones.

Eso que el lamamos diplomacia económica y que tiene lugar cada vez que se encuentran dos funcionarios gubernamentales de dos o más países, es también uno de los objetivos de estas reunicios.

El Foro Económico Mundial permite también tener una idea cabal de lo que está pasando en América Latina. El enviado especial de la Casa Blanca, Marc McLarty, vino a decir que Estados Unidos desea establecer una zona de libre comercio hemisférica y que, pese a las dificultades de carácter político, ese objetivo será perseguido por el Presidente Bill Clinton. El vicepresidente de la Comisión Europea, Manuel Marín, fue más objetivo al anunciar que hasta el primer semestre de 1999 la Unión Europea firmará con el Mercosur un acuerdo para la formación de un área de libre comercio y para la profundización de dididogo político y de la cooperación Insatitucional ya existención Insatitucional ya existenciá decir que Chile siempre está presente en estos eventos y en São Paulo brilló la figura del Ministro de Economia Alvaro García.

Sigo pensando que las autoridades del gobierno de Bolivia no pueden permanecer ausentes en reuniones donde se discute el futuro de los bolivianos.

Sobre la COB

Por José Pimentel Castillo*

a búsqueda de un futu ro digno. volcó el he roismo en inéditas jor nadas de lucha: la marcha por la vida, marchas de indigenas y campesinos, batallas campales en las calles y sendas chapareñas, insurrecciones espontáneas: El Alto, Potosí, Amayapampa, el protagonismo con nueva energía de vietos actores sociales

sendas chaparenas, insurrecciones espontáneas: El Alto,
Potosí, Amayapampa, el
protagonismo con nueva energia de viejos actores sociales
jubilados, maestros, gremiales,
presos, campesinos. Comités
Cívicos y sin embargo el modelo se regocija en su décimo segundo aniversario, con la preferencia de cuatro presidentes
y su certificado de buena conducta de los tutores externos.

A pesar de su longevidad el
modelo no satisface la expectativa del pueblo que ve agravar
su miseria, el salario sin contenido social empuja a mujeres y
niños al mercado laboral, la
libre contratación condena a
renunciar conquistas sociales
como el seguro, la jornada de
ocho horas, la estabilidad laboral, el libre mercado crea un
cúmulo de incertidumbre para
los pequeños productores; al
mismo tiempo, se acrecienta la
concentración de la riqueza en
una nueva oligarquía
transnacionalizada, aumenta la
corrupción en la misma proporción que la pobreza.

Insatisfacciones que no serán canalizadas por los agentes
políticos a pesar del supuesto
equilibrio que lograría la parti-

La COB está en crisis desde 1985, cuando las movilizaciones efectuadas para rechazar las medidas del D.S. 21060, con el heroísmo de los miles de huelquistas, la huelga de hambre en los socavones, no lograron mover un ápice al modelo neoliberal.

cipación popular o los diputados uninominales; los espejismos electorales pronto pasarán, y nuevamente esas caprichosas masas seguirán derrochando su creatividad y sus
sacrificios, conscientes de que
la única oposición son las organizaciones sociales, a la cabeza
de su entidad matriz la COB.
Esta rabiosa fidelidad chocará, sin embargo, con una
dudosa victoria. Resoluciones
aprobadas unánimemente en
ampliados, sólo son acatadas
por los servicios públicos, mientras la plusvalla sigue fluyendo

a las arcas de los pata movilizaciones generalese gando sobre las sectoral los sectores peleando no general, el pliego, sino po propios intereses. Come a la hora del vacio, que permitirán una salida lo sa.

Je

sa. Esta es la visión de la sis. Una COB que ties monopolito de la sposa social y política pero es la paz de trazar un plan de ciones con vista al obje central, sin la habilidad mover sus fuerzas en el a mento y en el lugar preo sin tareas especificas para sectores.

mento y en el lugar presintareas específicas para sectores.
Y aquí surgen interrogantes: ¿que obje buscamos: coyunturaleso buscamos: coyunturaleso tóricos; en qué tiempo lo dirollaremos; una lucha sin tánea o coordinada en diverso, estandarizada como, la hue general; cómo constituir Estado Mayor que moverá diversidad de lucrass; teruna connotación político-lógico, o político-social-emico?

Son estos los problema debiéramos veríos a prob debiéramos veríos a prob ded, porque esta es la diston de la crisis, que comico la crisis autoconocimiento.

*Ex dirigente sindical. La R

La UNCTAD plantea ajuste gradual del Sur a globalización

Por Ramesh Jaura

ettef Kotte, coeditor del estudio, rechazó el lunes en Bonn la idea de que la intensaficaón del denominado proceso globalización niegue a los biernos del Sur la libertad ura elegir sus propios objetiso de desarrollo. De hecho, la adopción de getivos de desarrollo es tan portante hoy como siempre la agencia, ya que el crecisento y la distribución del inveso dependen de la forma en le se administrian las ganan-

cue se administran las ganan-las."

Kotte, economista alemán la división de Estrategias de llobalización y Desarrollo de la NCTAD, exhortó a las nacio-es del Sur a integrarse en for-na gradual y con cuidado a la conomía murdial y no persis-r en el enfoque radical cuya ráctica se generalinó en los lítimos años.

El proceso de liberalización ce cada economía, así como a is instituciones del país, de-laró Kotte en un encuentro cgasisados por el Centro de In-crasción de las Naciones Uni-as, en Bonn.

Las políticas de gobierno

ción de la riquesa en la sociedad, afirmo.

Kotte se refirió a algunos
naciones en desarrollo de Asia.
Africa y América Latina podian
aprender "algunas lecciones" de
Corea del Sur. Singapur y
Tarwan, las denominadas economias del "primer nivel" de
udeste asiático.

En la mayoría de estimulo
para que las empresas privadas retuvieran sus ganancias y
las invirtieran sus ganancias y
las invirtieran en nuevos equipos, capacitación y empleos
heron la garantía de que los
mayores ingresos fomentaran,
a su vez, mayor inversión.

Les esfuerzos para clausurar canales "improductivos" de
also fitas económicas de
lujo fueron elementos clave de
las políticas económicas de los
tigres asiáticos.

El consumo de Productos de
lujo fueron elementos clave de
las políticas económicas de los
tigres asiáticos.

El consumo de "lujo", sun
para los niveles relativos de los
medida de artículos importaconsumo por sobre el ahorro
sino que provocan una presión
de la balanza de pagos que limitorie interno, la inversión y el
crecimiento.

Sin embargo, a los autores
del informe no les "grandidos de
los recentracions de
la forme no les "grandidos."



Los países en desarrollo afectados por los efectos de la globalización deben ajustar sus políticas a su propia situación sin resignarse al poderio del Norte industrial, según el informe anual de la Conferencia de Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD).

La UNCTAD percibe una di-ferencia básica en la forma en que las políticas de promoción de las exportaciones y la libera-lización absoluta de las impor-taciones afectan a los diferen-

istaciona afectan a los diferentes países.
El Norte está en mejor postción para explotar las ventajas
comparativas "dinámicas",
y su capacidad de desarrollar
industrias emergentes.
El mundo industrializado
timbién puede hacer mejor uso
de ventajas "estáticas", como
ou superioridad económica
frente al Sur. mientras queda
de manuflesto la dependencia
de las naciones en desarrollo
rías primas a las que otros países fijan valor y utilidad.
"No puede haber dudas de
que este proceso jel fomento de
las exportaciones mientras se
las exportaciones mientras se

me. En el caso del éxito del Asia oriental, el papel que tuvieron los gobiernos en la obtención del capital fue mucho mayor del que supone el enfoque "con-vencional" de la liberalización económica dirigida por el co-mercio.

económica dirigida por el co-mercio.

La UNCTAD considera im-portante que el esfuerzo para-enfrentar las desigualdades desde el comienzo en la elabo-ración de las estrategias de de-sarrollo, como se hizo con éxito en algunos de los países en proceso de industrialización de Asia oriental.

La energía creativa de los

en algunos de los países en proceso de industrialización de Asia oriental.

La energía creativa de los empresarios hace que las mayores ganancias se transformen en una mejoria general dinforme anual.

La agencia también se lamentó de que el "espiritu instintivo" del empresariado no se concentre necesariamente en a creación de bienes nuevos y productivos sino en la de articulos de segunda mano, con intención de adquirir grandes ganancias especulativas.

Las finanzas tienen mayor poder que la industria, y los rentistas" que pretenden enriquecerse rápidamente están logrando una supremacía sobre los inversores, aseguró Kolle.

La posición de los ricos avanzó en todas partes, y no selo en comparación con los sectores más pobres de la sociedad. De hecho, el "vaciamiento" de la clase media se convirtido en un elemento destacado de los cambiós quie ocurgreso de muchos países.

(Bonn7 Inter Press Service)

(Bonn) Inter Press Service)

Salud para todos en el año 2000

Por Arturo Bueno Mendoza*

n 1980 los gobiernos americanos acordaron como objetivo regional reducción de las desigualdades aociales y económicas y aprobaron la atención primaria como la estrategia para el cambio del sistema de salude na su conjundo. En 1981 aprobaron el Plan de Acción Regional afirmando que se dará prioridad a las poblaciones rurales y urbanas marginadas y dentro de estas a las familias y trabajadores de alto riesgo. Principales lineas de acción fueron la asistencia integral a la familia y la participación comunitaria como el apoyo más importante para los distributos de acción fueron la asistencia como más importante para los distributos de acción comunitaria como el apoyo más importante para los distributos de acción de acción comunitaria como el apoyo más importante para los distributos de acción de acción comunitaria como el apoyo más importante para los distributos de acción de acción con de acción como de acción comunitaria como el apoyo más importante para los distributos de acción de

de accion fueron la asistenza integral a la familia y la participación comunitaria como el apovo más importante para los objetivos de salud y como agenlugar de ser beneficiarios pasivos de la ayuda de terceros.

Bolivia fue signataria en Alma Ata no conocemos si el gobierno militar de los años 80/81 acreditaria representación a los eventos regionales de ese tiempo. Recordemos que fue el Ministerio de Salud de la UDP el que creó los Comités Popularies y los Promotores de Salud siguiendo, seguramente, achados percentacion en el moderna corrente internacional, pero abi acabó todo; nunca se habio representa corrente internacional, pero abi acabó todo; nunca se habio representa corrente internacional, pero abi acabó todo; nunca se habio representa corrente internacional, pero acabiento perceira, loy, que lo que se pretendia era que esos comités y promotores debian desarrollar por si solos la atención primaria. Ninguno de los gobiernos siguientes se refirió en forma taxativa a la salud para todos en el año 2000.

No fueron uniformes los pro-

La XXX Asamblea Mundial de la Salud lanzó en 1977 el desafío de "alcanzar para todos los ciudadanos del mundo en el año 2000 un grado de salud que les permita llevar una vida social y económicamente productiva". Un año después, 184 países se comprometieron en la Conferencia Internacional de Alma Ata, a impulsar la estrategia de Atención Primaria de Salud para garantizar el cumplimie\nto de la meta declarada.

cedimientos en los diferentes países que implementaron la atención primaria. Entre los asiáticos existen casos relevan-

El fenómeno de El

loables en todos los gobiec de las dos últimas décadas, es obligado referirnos a un sicular trabajo que debe na tar no tanto por su contes como por el injustificado; nosprecio que recibió de ad quienes así supieron de Ocurrió que entre los años la 78 experimentamos en lat Ferroviaria de Salud un proma propio de medicina fam que se diferenciaba del mex no por emplear equipos con mados por medico familiar, bajadora social y enfermes tubrista. Abarcamos adema diagnóstico de salud famia comunitaria aspectos com vienda, sancamiento amia tación, vestido, socioecon cos y otros. Ese trabajo fue sentó en 1983 en el CIE México D.F., siendo plenam te aprobado, habiendo me do recomendación al gobia de nuestro país vía canal diagrico. Sensiblemente nadio por enterado. Recubimo cambio, de la Caja Costarris e de S. S. una respetable a tación para conocer su prode universalización y su ación primaria, situación que no podiamos viaja de cio.

Al lado de la Particia Popular la atención prin

cio.

Al lado de la Particip
Popular la atención pria
sería el complemento para
minuir la gran deuda socia
se arrastra.

*Médico abogado. La Paz

El fenómeno de El Niño

Por Simón Yampara Huarachi*

sta normalidad tiene precariedad. Hasta ahora la población no deberá tomar y qué pagel le toca en las emergencias. Esto debería ser motivo de precocupación de las autoridades. La población no puede estar esperando directivas de la comisión que se formo, ese su un asunto de defensa ciudadana que hace mucho tiempo ya deberían hacer conocer y preparar con simularcos a la población para cualquier tipo de emergencia. Un sistema de emergencia es exitoso si la población para cualquier tipo de emergencia es exitoso si la población partucipa activamente, asumiendo tareas de control.

Esto sólo es posible con un Estado con institucionalidad, es decir que tiene también los instrumentos técnicos que son perdurables en el tiempo y que no cambian con los gobiernos de turno. La falta de continuidad en las instituciones fécnicas nos hace frágies ante cualquier emergencia y las acciones se hacen poco o nada sostenibles. Del Perú nos llegará la predicción de su intensidad. A nuestros técnicos les tocará hacer la predicción el cuadrante que cuen Bolivia (de los 9 a los 22 grados sur y de los 58 a los 69.5 grados oestel, es decir del nos subrecesta un mapa elimático del país, saber cómo se comporta el ago Titicaca en el Altiplano,

Niño aparece por ciclos y por ciclos modifica la agenda nacional. El Gobierno de turno anuncia los consiguientes planes de emergencia, el Sistema de Defensa Nacional se prepara para actuar, la población se entera que se formó una comisión que se encargará de coordinar las acciones necesarias para enfrentar lo que nos pueda llegar, la prensa informa lo que recibe de otras fuentes vecinas y, finalmente, la población espera. Hasta aquí todo parece normal.

cómo actúa la cordillera occi-dental, la cordillera del Tunari y el Chaco. No podemos hacer

una extrapolación alegre país y anunciar Irresponimente lo que nos tocará informeno de El Niño. Ese trabajo fino y de los tecellos tienen la gran respoi de de un compara que se ten precauciones necesarias. Por falta de una institucionalidad.

Por falta de una instenica que informe y quatenta a las posibles em cias naturales, los fenórelimentes, se fenórelimente y compara que en compara que en compara que en forme y quatenta a las posibles em cias naturales, los fenórelimáticos nos crean cor que de en compara que en compara de entre entre entre en compara de entre entre en compara de entre en

elimáticos nos crean ras de emergencia, e americano siempre con riesgos climátic más de 10.000 años o más de 10.000 años i más de 10.000 años más de 10.000 años parec qui mos olvidado de la cinos legaron. Nuestri sados sabían cómo a los fenómenos clim trataron como recui rales y es así comi identificarlos, no cinazas que aparecer can la agenda del posible que vivamos a la información extel país se aliste sin si país se aliste sin y para que intensis sastre, esto se preservupción y El Nihop

*Responsable en Secretariado Rural y Director del Cent Desarrollo Agropet La Paz.

ector: Juan Cristóbal Soruco Quiroga

tor General: Jaime Humérez Seleme

e de Redacción: Juan Carlos Marañón Albarracín



¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

Otra estafa al ciudadano

on una constancia digna de mejor causa y
una descarada impunidad, el contribuyente o el aportante a fondos sociales, es burlado por los sucesivos administradores. La última hazaña del bandidaje o de
la incapacidad -ambos culpables- se ha descubierto en el
fondo Nacional de Vivienda
Social. Los recursos arbitrados para el objetivo que define
el título de la institución se
han filtrado como en un pozo
sin fondo.

fondo. Es archisabido que el creci-Es archisabido que el crecimiento irreprimible de los centro urbanos, sea por causas vegetativas y por la inmigración del campo y de las poblaciones menores a las grandes, agrava el problema habitacional. La especulación del suelo urbano edificable se suma al empeoramiento de las condiciones de vida para grandes sectores humanos de escasos recursos económicos.

El déficit de la vivienda se hace cada vez más aterrador y va creando una justificada irritación en quienes lo padecen. Algún día puede degenerar en forma violenta. Tanto más cuanto que la diferencia entre

el crecimiento de los barrios lujosos y la miseria de los mar-ginales se va haciendo más hiriente y escandalosa. Esto no sería nada -aunque también inadmisible- si los pro-

Esto no seria nada-aunque también inadmisible-si los proyectos de vivienda social estuvieran en manos de generosas instituciones benéficas o, incluso de un Tesoro Nacional rumboso. Lo que agrava el caso es que los trabajadores y los empleadores han tributado sus aportes destinados a viviendas. Y si no lo han hecho, son pasivos de las correspondientes sanciones.

Pero resulta que ahora nadie sabe cómo se han administrado aquellos cuantiosos recursos. Existen agujeros que los responsables no saben cómo explicar. Las autoridades que se han sucedido en el FONVIS se tiran la pelota unas a otras.

FONVIS se tiran la pelota unas a otras.

La bienaventurada Ley SAF-CO que debería regular el comportamiento de las entidades públicas parece que no deja sentir su existencia.

¿Dónde está la justicia conmutativa, es decir la que obliga a la restitución cuando se ha incumplido el compromiso de facilitar una vivienda digna,

aunque modesta, a quienes se han rascado el bolsillo para alcanzar la legitima ilusión de tener un techo propio? La con-clusión a la que uno llega es que: o los administradores son unos incapaces o unos rapa-ces o la Contraloría parece dor-mir o la Justicia se interesa

unos incapaces o unos rapaces o la Contraloría parece dormir o la Justicia se interesa
por otros litigios más jugosos.
Total: la indefensión, la inseguridad jurídica de los aportantes, la impumidad -si no el enriquecimiento llicito adicional- de
los responsables, la incredulidad en los programas sociales
de los gobiernos, el trabajador
que es burlado, engañado, estafado. Y esto, una y otra vez,
como noría maldita que arrebata el dinero de unos y lo vuelca
hacia canales distintos de los
establecidos y obligados.
Lo dicho hasta aquí no es
más que una muestra -una
más- de la incapacidad de las
estructuras administrativas.
La ineficacia de los organismos públicos de control y de la
justicia. O la atmósfera generalizada de corrupción y la inpera en gran parte de las entidades que manejan dinero ajeno. Penoso retrato de nuestra
sociedad.

De inmediato, la futura Viceministra de Pensiones y muchos dirigentes de la coalición de gobierno, han expresado su acuerdo y satisfacción porque "de la sociedad civil" surja una propuesta como la señalada porque abre el debate sobre el tema. Sin embargo, funcionarios de la anterior gestión de gobierno, analistas y empresarios como los presidentes de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia (CEPB) y de la Cámara de Exportadores de La Paz, expresaron sus reparos a la propuesta cuando no su rechazo.

a Cámara de Industria y Comercio (Cainco) de Santa Cruz ha oficializado su propuesta de eliminar el pago del Bono Solidario (Bonosol) a las personas de 65 años y más de edad por las siguientes razones: se trataría de una medida electoral del anterior gobierno, sin sustento técnico; ya tiene un déficit de "SUS42 millones" y, para cubrirlo, las AFPs han tenido que endeudarse; de continuar con su pago, y, para cubrirlo, las AFPs han tenido que endeudarse; de continuar con su pago, so bolivianos perderían sus acciones de las empresas capitalizadas, y como este beneficio no tiene efecto multiplicador en la economía, es mejor invertir esos recursos en proyectos de infraestructura vial, salud, educación y vivienda.

La Paz, Bolivia, miércoles 17 de septiembre de 1997

Mejorar, no eliminar, el Bonosol

Se debe recordar que durante la campaña electoral se criticó, desde diversos sectores, la manera en que se estaba aplicando el Bonosol, pero -salvo el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), algunos analistas y el actual Vicepresidente-lagran mayoría justificó su destino. Incluso, el entonces candidato a la Presidencia general Hugo Banzer ofreció reducir la edad de quienes lo percibirian en el área rural y provincial.

Asimismo, frente a los problemas que fueron surgiendo en el pago del Bonosol, se hicieron algunas sugerencias con el propósito de superarlos, pero, de ninguna manera, de eliminar el beneficio.

¿Que el país requiere inversiones en caminos y en el sector social? Nadie duda, pero hacerlo a costa de una justa retribución a la gente de la tercera edad es otro tema. Cabe aclarar que este bono no afecta al Tesoro General de la Nación (TGN). como mañosamente se quiere argüir, y su sustento está en los réditos del 50% de las acciones de las empresas capitalizadas y en las utilidades que éstas generen. Ahí está el "quid" de la cuestión, o sea en velar para que se cumplan los compromisos de inversión y en el buen manejo que hagan las AFPs de las acciones.

Por lo anterior, surge una susceptibilidad sobre las verdaderas razones que motivan la propuesta de eliminar el Bonosol. ¿No estarán dirigidas a que algunos sectores de la ciudadanía, con capacidad de presión e influencia en los niveles de poder, se beneficien de los recursos de la capitalización de las empresas públicas? No se debe olvidar, en este acápite, la experiencia histórica del país y recordar cómo fueron conducidas a la quiebra las instituciones bancarias estatales de fomento.

El debate se ha abierto. Ojalá que sirva para superar las falencias del Bonosol no, aprovechándose de ellas, para eliminar este justo beneficio.

Desde el Sur

Por Wilson Mendieta Pacheco

El caos urbano en Bolivia

l domingo 9 de marzo del año que corre el matutino "PRESEN CIA" ofreció a sus lectores un diagnóstico de la expansión demográfica de las ciudades bolivianas y su impacto en el crecimiento urbano.
"Las ciudades se expanden, destaca el análisis, añadiendo que "los frágiles planes de desarrollo urbano en muchos casos fueron rebasados por el aumento de la población que sur el las consecuencias de la falta de los servicios básicos como agua potable, alcantarillado, energía eléctrica, teléfono público, transporte y otros que no legan a todos los habitantes de cada urbe.

Realmente, el caos urbano en Bolivia no tiene la atomición de la potra de la consultada de la con

Realmente, el caos urbano na Bolivia no tiene la atención necesaria quizá porque rebasa todo esfuerzo por un lado y, por porto, al decir de técnicos y expertos, porque las municipalidades, con pocas excepciones, están manejadas más con crierio político que por una estralegía urbana.

están manejadas más con criterio político que por una estrategia urbana.

El Alto, La Paz, Cochabambay Santa Cruz, que poseen un
crecimiento vertiginoso de su
población, precisan de programas de elevado costo, pero hay
que afrontarlos para evitar conflictos mayores en el futuro.

De Cochabamba, el diagnóstico señala que "a causa de
la migración, sus habitantes
crecieron en diez años lo que
estaba previsto para 35", agudizando una brecha entre necesidades y soluciones que le
ha llevado a ser calificada como
"la capital del déficit".

De la sede de gobierno se
destaca que "tendrán que pasar 30 largos años para que se
logre dar cobertura al 97 por
ciento de los pobladores pacefios en sus servicios indispensables". A su vez la ciudad de El
Alto, contempla que su crecimiento devora comunidades
agrarias.

Potosí, declarada por la

agrarias.
Potosí, declarada por la
UNESCO en 1987 como "Patri-

monio Natural y Cultural de la Humanidad" no posee un Plan Maestro de conservación de su casco histórico, aunque no faltan paliativos pasajeros encomiables. En su propia, plaza principal frente al Municipio al lado de la catedral renacentista y la barroca Casa de Moneda- a vista y paciencia de autoridades e instituciones la Cooperativa de Teléfonos ha construido un edificio de ribetes modernos y con vidrios oscuros de grande tamaño. El Cerro Rico, símbolo regional, nacional y mundial -ligado al área urbana por la historia como un árbol a sus raícesigualmente sufre una depredación que arriesga su existencia, si vale el término.

Sucre, capital de la República, tampoco escapa al caos urbano. Su inscripción como sitio histórico y arquitectónico por la UNESCO, al parecer, aún no ha sido valorada en su verdadera dimensión. La depredación urbana no se detiene.

"La falta de una planificación definida por la ausencia de un plan regulador al crecimiento urbano de la ciudad de Oruro resulta caótico y caprichoso", señala el diagnostico de PRE-SENCIA.

resulta caótico y caprichoso", señala el diagnóstico de PRE-SENCIA.

SENCIA.

En cuanto a Tarija se informa: "Igualmente la ciudad no posee un plan de desarrollo urbano y mas del 20 por ciento de los habitantes no tiene acceso a los servicios básicos". "La ciudad se expande sin el adecuado control por parte de las autoridades pertinentes dando lugar a que los loteadores hagan de las suyas sin preservar áreas verdes".

En Trinidad, si blan "cana"

verdes. En Trinidad, si bien "el 80 por ciento de los barrios tienen servicios básicos, pero no está planificado el desarrollo urbano" y su crecimiento es desordenado.

denado.
Cobija, la perla boliviana en
la frontera norte con el Brasil,
del mismo modo se debate en
un caos urbano.
Los centros urbanos meno-

res del país como Yacuiba, Montero, Camiri, Quillacollo, Llallagua. Tupiza. Uyuni, Uncia,
Bermejo, Villazón, Camargo, Riberalta, Puerto Suárez, Sorata,
Copacabana, Punata, Valle
Grande igualmente, crecen caprichosamente sin planes reguladores, sin prever que andando las décadas se convertirán en pobladas ciudades.

Del breve repaso hay que
llegar a una conclusión: ni las
alcaldías u otros organismos
podrán solucionar los problemas urbanos si no cuentan con
el apoyo y la comprensión de
sus habitantes. Cada poblador
está en la obligación de cooperar al crecimiento y ordenamiento de su ciudad.

En síntesis, ¿qué esperan
las Alcaldías de los habitantes

miento de su ciudad. En síntesis, ¿qué esperan las Alcaldías de los habitantes de su ciudad y qué esperan los habitantes de las Alcaldías en términos urbanos?

A mano alzada

HAN SUGERIDO ELIMINAR EL "BONOSOL" PARA

HACER CAMINOS ...!

La Biblia en sus manos ¿A quién se parecen?

¿Con quién puedo comparar a esta clase de hombres? ¿A quién se parecen? Se pare-cen a esos niños que, sentados en la plaza, se quejan unos de otros: Les tocamos la flauta y ustedes no ballaron, les entonamos canciones tristes y no lloraron. Lo mismo pasó con Juan Bautista, que no comía pan

ni bebía vino, y ustedes dijeron: Está ende-moniado. Luego viene el Hijo del Hombre, que come y bebe, y ustedes dicen: Es un glotón y un borracho, amigo de publicanos y de personas malas. Pero la Sabiduría de Dios fue la que dispuso estas cosas, y los suyos la reconocieron. (Lucas 7, 31-35).

Alcaldes de América Latina debaten sobre el papel del sector privado

Por Adalberto Wodianer Marcondes

lealdes de ciudades del sur de América reunidos en Brasil debacteron acerca del papel que deben cumplir los municipios y el sector privado en el ámbito urbano.

En el encuentro, desarrollado en el marco de la III Cumbre de Negocios del Mercosur, participaron los alcal des Marlano Arana, de Montevideo, Jaime Ravinet de la Fuente, de Santiago, y de Buenos Aires, Fernando de la Rúa.

El proceso de urbanización de América Latina demuestra que la ciudad es un gran mantal de oportunidades para los pueblos, al concentrar 80 por ciento de las actividades laborales, culturales y de negocios, indicó Ravinet.

No obstante, subrayó el decaimiento de los servicios públicos, que están perdiendo calidad "dijo" por el cree, al mismo tiempo, "grandes oportunidades de negocios para las empresas", garantizó.

Para el alcalde de la capital chilena, los empresarios privados pueden conseguir buenos resultados como prestadores de servicios asumiendo funciones que antes ejercían "Saneamiento básico, recolección y reciclaje de basura, transporte y otros servi-

colección y reciclaje de basu-ra, transporte y otros servi-

SI'...,"RA'PIDOS CAMINOS" PARA

HACERSE MILLONARIOS

Por Rulo Vali

cios pueden dar ganancia en manos de empresas privadas", dijo.
También De la Rúa consi-

También De la Rua consideró que algunos servicios urbanos pueden ser más eficaces en manos de privados.
Buenos Aires destina un tercio de los 3.200 millones de dólares de su presupuesto anual a servicios de educación municipales y otro tercio a calvid

Sobran para obras de ca-

Entre los compromisos de las ciudades integrantes del Mercosur figura el intercambio de experiencias en áreas como planeamiento urbano y transporte. Con eso se podría economizar recursos y saber qué tipo de a cabo en una ciudad puede trasladarse a otra.

experiencia llevada

rácter social apenas 100 mi-llones de dólares, y de ese total hasta el año pasado cerca de 70 por cierto se iban en gastos burocráticos", indicó De la Rúa.

70 por cierto se iban en gastos burocráticos", indicó De la Rúa.

"Conseguimos revertir la tendencia. Ahora, más de 70 por ciento del dinero para obras sociales llega efectivamente a los proyectos" de ese tipo a través de acuerdos con organizaciones no gubernamentales (ONG), indicó.

Arana observó por su lado que los convenios con ONG y empresas privadas no pueden hacerse en detrimento del papel planificador de la Municipalidad.

El gobierno local debe in-

palidad.

El gobierno local debe inducir al desarrollo a través de políticas urbanas a mediano y largo plazo, indicó el alcalde de la capital uruguaya.

Las empresas privadas y las organizaciones sociales

pueden, eso si, intervenir en espaci urbanos u las inten-dencas no estén en condicio-nes de revitalizar, agregó. Los tres alcaldes coinci-dieron en que sus respectivas ciudades no reciben del Esta-do central a la altura de lo que

do central a la altura de lo que aportan.

"Buenos Aires genera un tercio de los ingresos del país", pero no tiene un retorno equivalente, observó de la Rúa.

"En una ciudad donde se concentran además los más altos niveles de pobreza del país" en razón de políticas ajenas en absoluto a la municipalidad, el Estado central debería también aportar fondos, cosa que no hace, señaló.

Conseguimos entendernos

paniada, el Estado Central debería también aportar fondos,
cosa que no hace, señaló.
Conseguimos entendernos
mejor entre Intendentes y con
la comunidad que con las presidencias de nuestras republicas, sostuvieron tanto De
la Rúa como Arana y Ravinet.
En el caso de Uruguay ni
siquiera existe una politica nacional de uso del suelo o de
planeamiento urbano, al tiempo que Montevideo transfiere
cada año a las arcas centrales
del Estado 50 millones de dólares, algo inaudito en un
undo en el que se tiende la
descentralización del poder,
destacó Arana.

Mencionó no obstante algunas experiencias de acción
común entre autoridades municipales y nacionales en Uruguay.

Entre ellas citó la acción

guay. Entre ellas citó la acción Entre ellas citó la acción conjunta que están realizando en la perspectiva de que Montevideo asuma en 1998 la secretaría administrativa de Mercociudades, una red que congrega a centros urbanos de primera importancia del Mercosur (Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay, con Chile como asociado).

Los equipos de gobierno municipal y nacional uruguayos están intentando acercar a Mercociudades a los organismos oficiales del Mercosur. señaló Arana.

nismos oficiales del Mercosur, señaló Arana. Entre los compromisos de las ciudades integrantes de ese núcleo figura el intercam-bio de experiencias en áreas como planeamiento urbano y

como pianeamiento urbano y transporte.

"Con eso podemos economizar recursos y saber qué tipo de experiencia llevada a cabo en una ciudad puede trasladarse a otra", confió.

o Paulo / Inter Press Service)

PRESENCIA

Matutino fundado por Huáscar Cajías K. el 28 de marzo de 1952

Secretario de Dirección: Jesús Urzagasti A. Jefe de Informaciones: Amparo Canedo Guzmán Jefe Corresponsales del País Drina Ergueta Jefe de Producción: Miguel Valdez C.

Jefes de Area: Política: Andrés Gómez V. a: Ana Fabbri C. ocial: Miguel Lora ternacional: Teddy Molina

Cultural: Rubén Vargas Deportes: Oscar Dorado Vega Reportajes: Víctor H. Sandóval R.

Editora PRESENCIA S.R.L. Gerente General: Lic. María Luisa Urday Impresores: Editorial LUX La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, № 2150 Casilla de Correo 3276 -Cajón Postal 10152 Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 391040 e.mali: prsencia@wara.bolnet.bo

La familia de Marcelo comunica sus preocupaciones al Presidente

Carta a Banzer: ¿Qué busca la comisión?

Los familiares del líder socialista enviaron una carta al Jefe del Estado, le piden que precise las atribuciones de la comisión y designe personas idóneas para realizar la investigación. Sugieren que por un mínimo de dignidad las Fuerzas Armadas deberían dar de baja a Felipe Froilán Molina, "Killer".

na, "Killor".

Los familiares de Marcelo Quiroga Santa Cruz solicitaron al Presidente Hugo Banzer Sudrez definir con mayor precisión las atribuciones de la comisión de búsqueda de los restos del lider socialista y designar personas idóneas para esa instancia irrestigativa, a fin de revertir la negligencia e tiespitud que carácterizaron hasta el nomento el trabajo y acabar con la itripunsidad.

El pedido, planteado ayer a través de una carta, aclara que algunos miembros de la comisión han demostrado interés y responsabilidad en el cumplimiento de sus tareas.

Sin embargo, no piensan lo mismo del secretario de Régimen Interior, Rufala Canedo.
"Muestra una decisión personal de obstrucción o, lo que



Los familiares de M

gubernamental de encubrimiento".

La carta agrega que a partir del 6 de agoato la familia Quiroga se enfrento a una sistematica desacreditación de su partircipación y a la constante devaluación del trabajo. Afirman, por ejemplo, que se los acusó de ser parte de un complot deseatabilizador del gobierno, algunas autoridades hablaron de la prescripción del delito, les prohiberon grabar las declaraciones y les impidieron formular preguntas a las personas convocadas.

"Por estas consideraciones hemos tomado la declaráciones hemos tomado la declatón de no servicio del mentione de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio del consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio de la consideraciones hemos tomado la declatón de no servicio del la consideración de la c

BAJA DE MOLINA

BAJA DE MOLINA

El hijo de Quiroga Santa
Cruz, Rodrigo, dijo ayer que por
un minimo acto de diguidad las
Fuerzas Armadas deberían dar
de baja al suboficial Froilán
Molina, quien confesó haber
intervenido en el asalto armado
a la sede de la COB, el 17 de
julio de 1980. Molina es uno de
los principales sospechosos de
haber quitado la vida al líder
socialista.

MALOS TRATOS

MALOS TRATOS
Rodrigo revelo que a las personas presuntamente involuradas en el crimen se las trata
son mucho respeto. Citó, como
jemplo, que a Frolián Molina
e le decía "mi suboficial", se
vitó preguntas que no quisiera
esponder y, por al fuera poco,
enia un abogado del Ministerio
de Gobiernol para defenderlo.

Entretanto, el sobrino de Guiroga, José Antonio, dijo que la comisión maneja una meto-dología equivocada, porque apa-rentemente espera que aparez-ca una persona que conflese su culpa y diga dónde se encuen-tran los restos.

Agregó que se va a esperar una respuesta a la carta para evitar confusiones que llevaron al ministro de Cobierno. Guido Nayar, afirmar ayer que la familia Quiroga estaría involucrada en afanes políticos ajenos a la tarea especifica de la comisión.

PUERTAS ABIERTAS

Respalda a Canedo

Guido Náyar defiende labor de la comisión

El ministro de Gobierno.

Guido Náyar, defendió ayer
"a toda costa" a la comisión
que investiga el paradero de
los restos del extinto lider
socialista Marcelo Quiroga
Santa Cruz y al presidente de
la misma, el viceministro
Rafael Canedo, quien no permitió que los familiares de
Quiroga formulen preguntas
a las personas convocadas.

Sin embargo, la Comisión
de Derechos Flumanos de la
Camara de Diputados se mostró preocupada por ese hecho, por lo que solicitó al Ministerio Público intervenga en
este caso, según señaló el
presidente de esa instancia
congresal, Roberto Moscoso.

"Dentro de un espiritu
democrático se permitió la
participación de los familiares de Quiroga dentro de la
comisión, pero los cuestionarios los elabora la comisión porque es su artibución;
afirmo ayer Nayar a la prensa
en tono enfático

El Ministro sostuvo que
existen "políticos interesados
en desgastar la labor de la
comisión y que sólo buscan
protagonismo". Además este
criterio fue respaldado por el
ministro de Defensa, Fernando Kieffer.

Dice que el asesinato de Marcelo fue un error

Hasta García Meza asegura que Arce Gómez es la clave

El ex dictador señala que ordenó la devolución del cadáver del líder socialista dentro el marco de la ley.

La búsqueda de los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz repentinamente se ha centrado en lo que pueda revelar el ex ministro del linterior, Luis Arcel Gómez, recluido en la cárcel estadounidense de Menphis. Tenessis, pues hasta el ex dictador Luis García Meza asegura mató e hiso desaparecer al lider socialista.

El ex dictador Luis García Meza, quien eu umple una sentencia de 30 años de prisado pues estados de sentencia de 30 años de prisado pueda de prisado por contrator de sentencia de 30 años de prisado por contrator de pueda de prisado por contrator de sentencia de 30 años de prisado por contrator de pueda de prisado por contrator de porte de porte

er socialista.

En sus declaraciones, regisdas en la comisión, el ex-tador negó una vez más ha-r ordenado el asesinato del alogrado diputado del Parti-Socialista I (PS-1) y de cono-

Socialista I (PS-1) y de cono-su paradero. El militar golpista afirmó que partes (informes) sobre el esinato de Marcelo le dio Luis ce Gómez, por lo que dedujo e es lógico que el sepa todo bre este caso. ¿QUEN. MATO? "Seguramente fue un error.

Seguramente fue un error, usero pensar que haya ha-personas que se hayan scupado en hacer eso





asestnario) con Marcelo, por eso o puedo sindicar diciendo fue i sultano o el mengano, decla-6 Garcia Meza.
Señaló que el único parte un recibió del ex ministro del niterior. Luis Arce Gomez, fue un mataron a Marcelo Guiroga anta Cruz, a Carlos Flores y jualberto Vega, además de un niembro de las Fuerzas Arma-as-Me digo (Arce Gómez) escamente: se tomó la COB y huseron cuatro bajas", relató el Apostros para de la secuso.

ron el parte de la incineración de los restos de Marcelo: se en-teró del hecho días después a través de la prensa y de otra versión que daba cuenta de que el cuerpo del lider socialista fue robado por sus correligionarios y llevado a Oruro donde lo cre-maron.

"A mi lo que me diferon es que entregaron los restos y nada más, no me dijeron que habían sido incinerados, ni que habían sido ilevado a Oruro y menos que lo habían hecho desaparecer. Yo estoy desayunandome esto", respondió el ex dictador.

El caso pasaría al Congreso

Sugieren desaparición de la comisión

El diputado Juan del Gra-nado propondrá que "desapa-rezca" la Comisión Interinsti-tucional que investiga el desti-no de los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz y que los antecedentes acumulados has-ta ahora sean remitidos al Par-lamento o a la Fiscalia para continuar con el trabajo de búsqueda.

ta ahora sean remitidos al Parlamento o a la Fiscalia para
continuar con el trabajo de
búsqueda.
Similares criterios fueron
expresados por los ministros
de Goblerno. Guido Nayar: de
Justicia, Ana María Cortez.
Befensa, Fernando Kieffer y de
Justicia, Ana María Cortez.
Guido Nayar: de
Justicia, Ana María Cortez.
Beren que la intervención del
lice después que la comisión
concluya su trabajo.
Entretanto, la hija del desaparecido político, María Soledad, considera que es buena la
iniciativa de Juan del Granado
y debería tomarse en cuenta.
El diputado piensa que las
tareas se realizaban de forma
errática y las autoridades de
gobierno hacian declaraciones
impertinentes, como fue el caso
de la prescripción de los delitos cometidos por la dictadura
de Luis García Meza.
El diputado del MBL sostieroga Santa Cruz creen que el
presidente de esa comisión,
Rafael Canedo, está encubriendo o entorpeciendo el trabajo.
"es obvio que no estamos yendo hacia ningún lugar y esa
investigación de be trasladarse
a otro nivel, o es el Ministerio
Público el que assume la invesvisa de la Comisión de Derechos Humanos, de Constitución u otra especial que debamos conformar".



La comisión tuan del Gri

Insólito, recuerda que le dijeron que eran amigos civiles

García Meza no conoce a paramilitares

En sus declaraciones interrogó a la comisión ¿qué restos y qué asesinos buscaban?, si él

estaba cargando con todo.

Aunque no conocía a los civi-les, admitió que estos participa-ron en el galpe de estado que dirigió, que fue materializado, a su jutcho, por presiones de la cúpula castrense que ya se había levantado en Trinidad, Beni. "Me

la hacía a los jefes del departamento II del Ejército, encargados de las operaciones especiales en la dictadura del '80.

Consultado si conocía a Fernando 'Mosca' Monrroy, altrmó que no lo conoce ni nunca lo vio personalmente y que supo de dicuando mutió hace varios años.

"De este Monrroy supe que los mismos narcotraficantes lo los mismos narcotraficantes lo

Supuesto informe preliminar

Marcelo murió en la COB, no fue torturado

(EFE). El lider socialista Marcelo Quiroga Santa Cruz fue muerio en la sede de la Central Obrera Boliviana y. por tanto, no fue torturado, es la principal conclusión preliminar de la co-missión que busca los restos de uno de los fallecidos el dia de golpe mittar del 17 de julio de 1980.

Según confió a EFE uno de la comisión a la declaraciones obtenicadas hasta el lunes pasado permiten delerminar que el ex jefe del Partido Socialista Uno fue acribilidade en las gradas de la de COB y munto en el mismo lugar.

cia al manejo auto.
Estado.
Murillo instó a sus colegas a
tomar la ley como un instrumento eficaz para revertir la
situación que el Presidente Hugo
Banzer diagnosticó en su men-

LOS MINISTERIOS

saje del 7 de agosto.

LOS MINISTERIOS

De manera oficial ayer dejó
de existir el Ministerio de Desarollo Humano, que tenía en su
estructura las carteras de eduanisterios que en el gobierno
de Gonzalo Sánchez de Lozada
teron suprimidos.

El adenista Tito Hoz de Vila,
quien el pasado 6 de agosto juró
como ministro de Comunicación, ayer juró en su verdadero
cargo: Ministro de Educación.
También lo hicleron los ministros de Salud, Tonchy Marinkovic: de Agricultura, Fredy Conde López: de Vivienda, Javier
Escóbar; y de Comercio Exterior, Jorge Crespo Velasco.

"Reposesionó" a su gabinete

Presidente restituyó cinco ministerios promiso con el gobierno y con el país", expresó, a tiempo de agra-decer al Primer Mandatario a nombre de sus colegas. Coincidiendo con Hugo Ban-zer, el Canciller aseguró que la Ley de Ministerios dará eficien-cia al manejo administrativo del Estado.

El Presidente Hugo Banzer posesionó ayer por segunda vez al gabinete que conformó el pasado 6 de agosto, luego de promulgar la Ley de Organización del Poder Ejecutivo en Palacio de Gobierno. Sólo que esta vez no hubo tantos invitados como el pasado 6 de agosto. Estuvieron los jefes políticos de la coalición, los jefes militares y de la Polícia.

"Esta es un ley que todos los partidos la propusieron, todos hemos ofrecido hacer crecer al pais y luchar contra la pobreza y esta ley es un instrumento para ello", manifestó el Primer Mandatario al tomar juramento a los ministros.

El Presidente Hugo Banzer dejó en claro que el nuevo juramento de los ministros marcó el inició de un nueva etapa del gobierno. "Hoy mismo comenzaremos el diálogo y a partir del día 18 hablaremos con todos los sectores del país para buscar un amplio acuerdo", afirmó. Como también es de rigor en el protocolo, correspondió al res, Javer Murillo, el discurso dagradectmiento.

"Hoy reafirmamos el com-

Banzer y sus aliados limaron asperezas y ratificaron su pacto

La "mega" coordinó sus ideas; aún falta el plan

Los jefes políticos crearon tres niveles de coordinación: la principal estará presidida por el Presidente, la política por el Vicepresidente y la regional por los prefectos. Todos salieron contentos y felices despúes del almuerzo.

Cuarenta días después de asumir el poder, los socios de la coalición gobernante conformaron ayer tres niveles de coordinación política para superar los desajustes internos que enfrentaron hasta ahora, pero no lograron acuerdos programáticos, aunque ratificaron su "Pacto De Bolivia".

Según voceros del gobierno, el programa surgirá del diálogo nacional que ha convocado el presidente Hugo Banzer a partir de mañana jueves.

Ese fue el resultado de la primera reunión conjunta de los nueve jefes de la alianza en el almuerzo que compartieron ayer con el Presidente Hugo Banzer. Del encuentro participaron Enrique Toro (ADN), Jaime Paz (MIR), Remedios Loza (UCS), Manfred Reyes Villa (NFR), Oscar Zamora (FRI), Benamin Miguel (PDC), Fernando Untoja (KND) y Juan Abuawad TRES COORDINADORAS

TRES COORDINADORAS

TRES COORDINADORAS
Tres serán los niveles de coordinación: La principal estará
integrada por los jefes políticos,
cuyas reuniones serán convocadas por el Presidente cuando
el caso amerite o cuando algunos de los jefes políticos lo soliciten. Será el máximo nivel de
decisión, según explicó el jefe
quien ayer oficio de portavoz.
Pero, el órgamo operativo principal estára encabezado por el
Vicepresidente Jorge Quiros y
venurirá a representantes de los
partidos, los presidentes de las
camaras y los jefes de bancada.
El tercer nivel funcionará en
las regiones, estará pressidida
por el prefecto y reunirá a los
jefes regionales de los partidos
gobernantes.



No la dejaron entrar a la reunión de jefes; no disimuló su bronca.

TODOS FELICES

TODOS FELICES
Tras la reunión todos los
Jefes mostraron sonrisas y buenos propósitos. Las desaveniencias que sacudieron la megacoalición hasta hace pocos dias
fueron superadas.

"Fue una reunión fraterna,
todos hemos ratificado el espíritu de nuestro 'Compromispor Bolivia' y nuestros principios programáticos, y hemos
leitettado al Presidente por la
institucionalización del Poder
Ejecutivo y el acuerdo con los
cocaleros; todos hemos coincidido en la necesidad de iniciary
apoyar el diálogo nacional", informó Paz Zamora.

"El Presidente de la Repúbli-

El diálogo nacional arranca mañana en Palacio de Gobierno

Banzer y casi 500 invitados

ca está satisfecho por los resultados de la reunión y ha hecho llegar su agredecimiento a todos los jefes políticos", dijo a su turno el portavoz presidencial. Mauro Bertero.

"Todos estamos contentos", afirmó el jefe ucesista, Johnny Fernández.

"A paril de ahora el gobierno marchará mejor, hasta ahora todos andaban por su lado, esta reunión ha servido para poner muchas cosas en claro señaló la jefa de Condepa, Remedios Loza.

(NPR), (NPR), (PDC), Juan Abuawaa te (NPR), (RND).

VOPERATIVO NACIONAL

Jorge Quiroga (Vicepresidente), representantes de los partidos, presidentes de cámaras y jefes de bancada.

VREGIONAL

Presidido por el prefecto, quien reunirá a los jefes regionales de los partidos gobernantes.

Niveles de coordinación

✓ CUPULAR

Hugo Banzer (Presidente): Enrique Toro (ADN),

Jaime Paz (MIR), Remedios Loza (Condepa), Johnny Fernández (UCS), Manífed Reyes Villa
(MFR), Oscar Zamora (FRI), Benjamín Miguel
(PDC), Juan Abuawad (FSB) y Fernando Untoja

SOLO JEFES
La reunión sólo fue a nivel
de jefes. Remedios Loza llegó
acompañada de la subjefa de
condepa. Verónica Palenque,
pero ésta no pudo ingresar a la
reunión y tuvo que abandonar
Palacio sin disimular su desagrado al igual que el hermano
de Johnhy Fernández. Roberto.
Banzer reunió a su alrederor sólo a los nueve jefes, al
Vicepresidente, Jorge Quiroga,
al ministro de la Presidencia,
Carlos Iturralde, y a su portavoz. Mauro Bertero.



Desde hoy es el jefe fundador e histórico de ADN

Entregó el mando a Enrique Toro

Banzer lloró al dejar la jefatura de ADN

El Presidente de la República y hasta ayer jefe de Acción Democrática Nacionalista (ADN), Hugo Banzer, se emocionó y hasta derramó algunas lágrimas en la reunión del Comité Político Nacional adenista, en la que entregó el mando de su partido al senador Enrique Toro.

En un acto desarrollado anoche, en la "Casa de la Democracia" (sede de ADN), Banzer entregó la jefatura de su partido a Toro, luego de lo cual tomaron posesión los nueve jefes departamentales, la mayoría reclentemente designados.

Banzer había anunciado el 6 de agosto (cuando asumió la Presidencia) que dejaba la jefatura de su partido y que sería reemplazado por Toro, luego de que condujo a su partido desde que se fundó, en 1979, al año de haber dejado el gobierno dictatorial iniciado en el golpe de Estado del 21 de agosto de 1971.

PENA Y PAZ INTERNA

En su discurso, Banzer maniferencia de su condujo.

PENA Y PAZ
INTERNA
En su discurso, Banzer manifestó que sentía una "gran
pena" al alejarse de la jefatura
de su partido, pero que también tenía una "paz interna"
por haber trabajado como jefe
y guía de ADN.
Sin embargo, aclaró que
dejaba a su partido en "buenas manos" porque la lealtad
de Toro a ADN y a su persona
quedaba fuera de discusión,
por lo que pidió guardar la
consideración necesaria para
el nuevo jefe adenista "que
asume en una coyuntura que
no es fácil".

El Primer Mandatario dijo
que con la asunción a la Presidencia en nombre de ADN y de
la coalición de gobierno se cie-

Nueva · estructura adenista

✓ Jefe Nacional: Enrique Toro ✓ Secretario ejecutivo: Oscar Daza Jefes departamentales: ✓ La Paz: Elisa Zúñiga de

Siles ✓ Cochabamba: Daniel Soriano

Soriano ✓ Santa Cruz: Ciro Sán-chez S. ✓ Chuquisaca: Alvaro

Vera ✓ Oruro: Teresa Bigue-

man

✓ Potosi: Wilson Lora

✓ Tarija: Dora de Pereira

✓ Beni: Roberto Velasco

✓ Pando: Huáscar Aguilar

rra el ciclo de su vida política, lo que emocionó a los 44 delegados que asistieron al acto.

A su vez. el nuevo jefe de ADN. Enrique Toro, manifestó que su partido cumplió con el deber fundamental de hacer Presidente Constitucional al jefe adenista.

Toro explicó que Banzer es una figura política indiscutible e insustituible en ADN y que de aquí en más el desafio principal de ADN es coadyuvar a que el gobierno cumpla los objetivos que se planteó al asumir el gobierno.

Al dejar la jefatura adenista Banzer no tiene un cargo estatutario, pero Toro aclaró que seguramente figurará como jefe fundador e histórico de ese partido.

dispuesto a escuchar y cambiar su plan", adelantó el jefe de ADN, Enrique Toro.

"El Ejecutivo está

Entre los invitados figuran empresarios, personalidades, instituciones democráticas y populares. En cada comisión se presentará un documento de trabajo que será discutido por los

invitados.

invitados.

Con casi 500 invitados, entre personas e instituciones, comenzará mañana el denominado "diálogo nacional" que propicia el gobierno para concertar un plan de gobierno para concertar un plan de gobierno único y "si es posible modificado, si hay propuestas mejores", anunció ayer el senador y jefe de ADN, Enrique Toro.

"Elaborar un plan de gobierno no es obra de un liuminado, sino de todos y nuestra propuesta será escuchada por nuestros invitados, y no es como alguien decía que vamos a tra decirles qué hacer, sino cómo conciliar programas; señaló Toro. al justificar esta inicitiva gubernamental.

El denominado diálogo -que durará aproximadamente 80 días, según Toro- fue propuesto por el Presidente en su mensaje al país, el 7 de septiembre, cuando pidió aportes de la citudadanía para misorar su plan de gobierno.

CUATRO COMISIONES

El jefe de ADN informó que ya se remitteron las invitaciones a más de 400 personas e instituciones, entre laborales, empresariales, poderes del Estado, autoridades nacionales y regionales.

Este jueves los invitados escucharán primero el discurso del presidente sobre su propuesta programática y luego se trabajará en



Después de la reunión de jefes de la "mega" Palacio abre sus puertas a la sociedad civil.

Invitados al diálogo

Poder Legislativo
 Poder Judicial
 Poder Ejecutivo
 Corte Nacional Electoral
 Iglesia Católica
 Fuerzas Armadas
 Aleaides municipales
 Partidos políticos
 Confederación de Em-

rios ivados y entidades afi-

✓ Otr

COMISIONES Y TEMAS

Y TEMAS ✓ Equidad: Educación, sa-, vivienda, etc. ✓ Oportunidad: Mi-dempresa, exportacio-

croempresa, exp.
nes, etc.
/ Institucionalidad: Justicia e institu-

atales ✔ Dignidad: Lucha contra corrupción. narcotráfico, lavado de di-

o, etc. MODERADORES ✓ Jorge Lazarte ✓ José Antonio Mayorga ✓ Fernando Mayorga ✓ Carlos Toranzo

cuatro grandes comisiones, las que a su vez se dividirán en subcomisiones que discutirán los documentos de trabajo que están preparando los ministros , serialo. Agregó que "en cada comision se presentará un documento de trabajo para decirles: en este sector esto es lo que pensamos hacer y ahí viene la opinión, para modificar, enriquecer, complementar consensuada".

Además, sostuvo Toro, las cuatro comisiones serán coordinadas por personas consideradas independientes: Jorge Lazarto, José Antonio y Fernando Mayorga además de Carlos Toranzo.

TEMAS CONFLICTIVOS

Toro estimó que en el "diálogo nacional" habrá temas conflictivos como los que se analizarán con los empresarios "que es gente que siem pre trata de encontrar mayores beneficios, y lo que hay que encontrar de al que le dejan al país".

"Otro tema es el da microeliad en los empresarios que creen que ellos laman desleal, pero hay cor, mediana y gran empresa, andió.

En cuanto al salario y a la COB. Toro manifestó que no ha-

cro, mediana y gran empresa, añadió.

En cuanto al salario y a la COB, Toro manifestó que no habrá conflicto en el diálogo porque está un aspecto por el cual el Estado dejó de ser el gran empleador, a pesar de que tiene aún los sectores de salud y educación a vecar en el cual el pero hay que modernizar la Ley (General del Trabajo), pero no en el sentido de lo que dijo un presidente (de la CEPB), que hay que trabajar 18 horas, incluso los sábados y domingos, porque somos poco productivos. Eso no es serio.

CINCO DEL EGADOS.

CINCO DELEGADOS DEL MNR

DEL MNR
Toro indicó que el MNR aceptó
asistir al diálogo, lo mismo que el
MBL. A su vez, el diputado Roberto
Moscoso anunció que en la reunión
de mañana el MNR estará representado por los subjefes emenerristas
Guillermo Bedregal y Juan Carlos
Durán, el secretario ejecutivo Freddy
Teodovich y los jefes de bancada de
Senadores y Diputados Raúl Lema
y Carlos Sánchez Berzain, respectivenente.

Pactan despolitizar y jerarquizar la justicia

El Vicepresidente de la República, el presidente de la Suprema y los presidentes de las cámaras legislativas se comprometen a modernizar, jerarquizar y despartidizar la justicia dentro del consenso y la independencia.

SUCRE (PRESENCIA).-Los sucre (Presencia). Los soderes Legislativo, Judicial y (jecutivo firmaron ayer en sucre el "Pacto por la Justicia" on el propósito de jerarquizar, nodernizar y despartidizar la administración de justicia en

administración de justicia en el país.
El acto, que tuvo un retraso de dos horas y media debido a la no llegada del Vicepresidente de la República, generó atradas protestas en los invitados que habían sido convocados a las 16:00 La ceremonia arranco a las 16:00 horas.

Jorge Quiroga llego por primera vez a Sucre en su condición de segundo mandatario del país. Visiblemente agotado y nervioso improviso un largo discurso ante un centenar de invitados, entre ellos magistrados, senadores, diputados, bacales y jueces. HONESTOS Y CAPACES



más honestos y capaces para jueces.

"Queremos una justicia que liegue a tiempo. Dicen que la justicia tarda pero llega. Justicia que tarda no es justa y lo mejor que hace es rectificar, pero nunca justifica si tarda en llegar. La justicia, el primer lugrediente que debe tener para ser justa es ser oportuna y acceatible a todos los ciudadanos sin discriminaciones de chequera", exclamó.

Fosteriormente, el presidente de la Comissión de Constitución de la Cámara de Diputados. Luis Vásquez, leyó el la ciudadandos.

nía. Pacto por la Justicia".

En él. "los poderes del Estado boliviano consideran como impostergable la necesidad de adecuar sus normas juridicas a los procesos de cambio que enfrentan".

El Legislativo, Judicial y Ejecutivo "acuerdan llevar adelante un trabajo conjunto orientado a modernizar y perarquizar el sistema judicial" dentro de la "independencia plena y efectiva".

cia de los mecanismos de seccición de los administradores de justicia.

"En este contexto, las reformas de las normas juridicas que se emprendan deberán permitir elevar los niveles de accoa la sistema de administración de justicia", afirma.

"Uno de los logros trascendentes será el reforzamiento de la confianza del ciudadano consagrando un sistema donde no exista retardación de justicia. Debemos ser capaces de desterrar el errado criterio de que la justicia tarda pero llega porque la justicia cuando tarda es injusticia", agrega el documento.

"Tuto" y la hora boliviana

La firma del pacto por la iusticia a colores

LA ESPERA DESESPERA Magistrados, fiscales, parlamentarios, jueces, periodistas, policías, militares e invitados especiales bostezaron en abundancia ayer en la Corte Suprema.

Fueron convocados para las 15:30 pero el acto comenzó a las 18:00 horas.

Resulta que el Vicepresidente Tuto "Quiroga se atrasó porque tenia una reunión
con sus aliados de la mega.

Se acabaron los cigarrillos, las tazas de café, los dulces. Los invitados se cansaron de caminar por los pasillos del Palaccio de Justicia.

Salieron al parque Bolívar.

Dieron muchas vueltas. Acabaron los helados. Y nunca
llegaba del Vice.

"El fenómeno del Niño no
llega", decian a propósito del
joven mandatario.

NO FUE AL CUARTEL

orga , decian a propósito del joven mandatario.

NO FUE AL CUARTEL

Cuando el Vicepresidente de la República recibió los honores militares frente a la Corte Suprema por parte del Batallón II de Infanteria, un senador comento: Parce que Tuttio no ha ido al cuartel. No sabe marchar. Está rosqueando.

Jorse Deletto.

AMIGUITOS DE TUTO
Muchos niños que jugaban en el Parque Bolivar, muy
cera de la Corte Suprema, al
ver dos bandas de músicos,
muchos efectivos militares,
builiciosas airenas y muchos
hombres con traje oscuro y
corbata, se acercaron al Palacio de Justicia.
Rompieron protocolo y se
metieron en medio del paso
ceremonioso de "Tuto".



Jorge Qutroga

No faltó un chuquisaqueño, esos de la lengüita picante, que pronunció: "Los amiguitos del Vice han venido a invitarle al

PEDIDO DE "CHUNKA"



FABRICA NACIONAL DE CHOCOLATES "AGUILA"

Tiene el sentimiento de comunicar el fallecimiento de su Gerente General y Fundador señor:

Dn. LUIS LARA URQUIETA O.E.P.D.

Sus restos mortales serán trasladados el día de hoy miércoles 17 a horas 11:00 a.m.

El cortejo funebre, partirá de la Av. Busch Nº 1300 Velatorio Valdivia.

Un día después del acuerdo cocaleros-gobierno ¿30 Has. por día?

Evo asegura que en las actas firmadas no hay ningún compromiso para cumplir metas de erradicación.

COCHABAMBA (EFE).- Los productores de no reductrán 30 hectáreas de coca cada dis

cocia no reductrán 30 hectáreas de coca cada díaporque no existe ningún compromiso con el
gobierno en ese sentido, segan declaró hoy el
dirigente y diputado Evo Morales Ayma.

Dio que en el acta de entendimiento firmada
entre las autoridades de gobierno y dirigentes de
las cinco Federaciones de Productores de Coca
no existe un solo punto que establezca la cantidad de reducción.

Explicó a EFE que los cocaleros solo se
comprometieron a la reducción voluntaria de
cultivos de coca, sujeta a la ejecución de los
planes de desarrollo alternativo, tal como establecen las disposiciones legales vigentes en el
país.



En la paz del Señor y confortado con los santos auxilios de la Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue cariñoso esposo y padre señor:

Don Luis Lara urquieta Q.E.P.D.

Carmen Rosa Imaña de Lara, esposa; Carmen, Gladys, Jeaneth, María Antonieta, hijas; Graciela vda. de Richter, hermana; Arturo Rocabado, Grover Echavarria, Arturo Mercado, hijos políticos; Javier, Fernando, Omar, Arturo, Mauricio y Franklin, nietos; Oscar y Pablo, bisnietos, las nietas políticas, hermanos políticos, Omar, Arturo, Mauricio y Franklin, nietos; Oscar y Pablo, bisnietos, las nietas políticas, hermanos políticos, obrinos y demás familia, nuegan a sus amistades, Cámara Nacional de Comercio, Club Alianza, Movimiento sobrinos y demás familia, nuegan a sus amistades, Cámara Nacional de Comercio, Club Alianza, Movimiento sobrinos y demás familia de cuerpo presente que de Cursillistas de Cristiandad, y demás personas piadosas, se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente que de Cursillistas de Cristiandad, y demás personas piadosas, se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente que de Cursillistas de Cristiandad, y demás personas piadosas, se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente que de Cursillistas de Cristiandad, y demás personas piadosas, se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente que de Cursillistas de Cristiandad, y demás personas piadosas, se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente que de Cursillistas de Cristiandad, y demás personas piadosas, se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente que de Cursillistas de Cristiandad, y demás personas piadosas, se dignen asistir a la Misa de cuerpo presente que cursillo de la familia doliente. Se celebrará a horas 10:00 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio, Jardin a horas 11:00 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardin a horas 11:00 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio, Club Alianza, de Cristiandad, por la defendad de la familia doliente. Se celebrará a horas 10:00 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio, Club Alianza, de Cristiandad, por la defendad de la familia doliente. Se celebrará de la Alianza de Cristianda de la familia de la familia

La Congregación de los Misioneros Redentoristas, los Obispos, Sacerdotes, Diáconos, Hermanos, Hermanas Religiosas y todos los Fieles del Vicariato Apostólico de Reyes tienen el sensible dolor de comunicar el fallecimiento de su Sacerdote y Hermano

P. Luis Fernando Pellicioli, CSsR.

El Padre Fernando nació en Suiza el 12 de marzo de 1913, dedicó su vida sacerdotal a la misión en Bolivia durante 55 años, siendo misionero, director de colegio y párroco de Rurrenabaque. Agradecemos su oración por el descanso eterno del Padre Fernando.

La Paz, 16 de Septiembre de 1997



Cae un oficial naval

Felcn se incauta 203 kilos de cocaína

rearcotrafico (Felcn), in-comandante regional de lad, coronel Medardo Flo-

l segundo operativo se pr el aeropuerto de Viru Vir ingo por la noche, cuand urò a Manfredo Añez I

quin Barthelemy Cuellar OFICIAL DE LA NAVAL

nfografia ANF

embre de 1997

ARGENTINA Pesc

COLOMBIA Peso

FOLIADOR Sucre

MEXICO N. Peso

PERU N. Sol

VENEZUELA Bolva

AUSTRIA Chelin

CANADA

FRANCIA

NGLATERRA Libra ITALIA

JAPON

SUFCIA

SUIZA

D.E.G

PARIS

ONDRES footsie

LIBOR

6 meses

DOINE BATE

0.T. ORO OT PLATA

METALES SUS

NORUEGA Corona

Dólar C.

BELGICA

1.1

DOLAR

Oficial 5,28 Compra 5,27

Desde el 11-9-97 PAIS MONEDA SUSJUNIO

1,0000

1,0920

413.00

4100,00

7,7780

2,62

495,75

1 7603

12,385

1,4117

148 72

5,9145 1,8958

0.6236

118.00

Carona 7.6O55

SUS 1.36640

7.895.92

2.940,55

4.976.40 TASA DE INTERES

5 58

5 2370

5 7B

850

4.630 TM CORRE 2.073.00 TM. ESTANO 5.510,00 TM. PLOMO 641,50 TM. ZINC

1.416,00

AÑO 833.277.990,04 BT

BOLSA DE VALORES TASAS ME NEGOCIADO DPF 6,99

2.594.420,55 LT 8,00 8,00 9.219.103,07 BLP -,-56.806.810,60 BB

MIN MAX

(+2,26)

(+0,2)

(+1,45)

ECU SUS 1,11090

PIZARRA ECONOMICA

dow jones

De "Tocando Fondo" a la telefónica paceña

Ernesto Fernández, nuevo presidente de Cotel

Una de las principales acciones que ejecutará será ingresar a un régimen de casi total austeridad en las compras. Habrá racionamiento de personal, puesto que "hay gente en demasía".

Cotel tiene un nuevo presidente. Ernesto Fernández, hasta
ayer vocal del Consejo de Administracción, recibió el apoyo unánime de la directiva para asumir
el mando de la cooperativa. Fernando Dips presentó su renuncia
oficial ante los Consejos de Administracción y Vigilancia.

Quedan ratificados como vicepresidente, Jaime Tapia Alipaz;
secretario general, Raul Soria; y
tesorrero, Raúl Moreno; los vocales son Edwin Portocarrero,
Alfredo Franco Guachalla y Mario
Bayá.

Alfredo Franco Guachalla y Mario Baya.

Entre tanto, los miembros del Comité de Vigilancia también fueron ratificados, aunque inicialmente su presidente y secretario, telmut Salinas y Joaquín Meriles, respectivamente, quienes acompañaron la gestión de Dips, renuciaron. Salinas explicó que continúen al mando, junto a los vocales César Sandoval y Juan ANTE TODO

Luego de la elección, Fernández señaló que una de las principales acciones a ejecutarse será ingresar a un régimen de cast total austeridad en las compras.

de cas lucio compras.

Hay problemas como en toda empresa, dijo, pero pueden revertirse con austeridad. "Se pararán por completo las compras innecesarias", basta de pala-



Austeridad, la clave para salvar a la cooperativa paceña, dice Ernesto Fernández.

bras, es hora de emprender accio-

bras, es hora de emprender acciones, acotò.

Informó que mientras encabezaba la Comisión Económica de la
cooperativa se realizó un seguimiento de las adquisiciones, donde se evidenció sobreprecios y
"provecdores amañados". Según
explicó, las compras se efectuaban
sin que existiese una previa convocatoria para calificar los precios y, además, eran pocos y conocidos los proveedores.

A partir de ahora toda com-pra superior a los cinco mil dólares requerirá necesaria-mente una licitación, y para compras menores a este monto serán imprescindibles tres co INFORME DE DIPS INDISPENSABLE

Consejo de Administración Ernesto Ferdente: Ernesto

ndez represidente: Jaime Tapia Álípaz Secretario General: Raúl

Soria
Tesorero: Raúl Moreno
Vocales: Edwin Portocarrero, Alfredo Franco Guachalla y Mario Bayá.

Consejo de Vigilancia lente: Helmut Sali-

nas Vicepresidente: Joaquín Meriles Vocales: Cécar Cé Meriles Vocales: César Sándoval y Juan Antonio Morales

podrá emitir criterios de la anterior administración.

Considera que pese a la critica situación de Cotel, es posible
cumplir las exigencias que impuso la Ley de Telecomunicaciones,
santo en calidad, como en expansión.

Sin embargo, anunció que en
el curso de las siguientes semanas se iniciará la búsqueda de un
socio estratégico, quien respaide
conómicamente las actividades
de la cooperativa. "Se precisa
fortalectimiento económico traducido en un socio estratégico", dijo
al descartar la alternativa plande la cooperativa. Se precisa fortalecimiento económico tradu-cido en un socio estratégico", dijo al descartar la alternativa plan-teada por Dips de vender la coo-

Igualmente, anticipó que se producirá un racionamiento de personal, puesto que "hay gente

ELECCIONES AL ANO Según se dispuso en las ele ones de Cotel - 17, 18 y 19 lio-, para el 31 de marzo 998 se convocará a un nu oceso para renovar el 50 j ento de los mismos el 50 j pris se convocará a un nuevo roceso para renovar el 50 por tento de los miembros de los consejos, es decir, aquellos que umplirán su mandato en esta ceha. Entre ellos están Jaime rapia. Raúl Soria, Edwin Fortocarrero, Helmut Salinas y loaquín Meriles.



Viven sólo de vender fi-chas telefónicas.

No videntes protestaron

Un grupo de no videntes, cuya principal actividad es la venta de fichas telefónicas, se apostó ayer frente a Cotel para protestar por la implementación de telefónos públicos que funcionarán con monedas de 0.50 centavos y un boliviano.

La "modernización" dejará sin fuentes de trabajo a 160 personas que viven y sostienen sus familias con la venta de 50 fichas diarias a 0.50 centavos cada una, explicó Carlos Tarqui.

Por su parte, en la cooperativa informaron que la incursión de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (Entel) en la telefonía pública les significó una reducción sustancial de sus ingresos por la prestación de este servicio. No obstante, Cotel generó fuentes de trabajo para los no videntes, quienes compran cada ficha den 0.50 centavos.

Por este motivo, aunque no pretenden perjudicar al sector, comenzarán a estudiar el proyecto de instalación de cabinas telefónicas que funcionarán com monedas de corte corriente para velar por los ingresos de Cotel.

Para solucionar el bioqueo de la avenida Mariscal Santa Cruz, que se prolongó por más de cuatro horas, se firmó una de se establece un plazo de 90 dias para encontrar los mecanismos de equilibrio entre ambos intereses.

Según aseguran los diputados Landívar Roca

La Comisión de Hacienda apoya el reglamento del BCB

Se hizo un estudio del impacto sobre la tasa de interés del nuevo reglamento del BCB, y cómo afectarían a los créditos al sector productivo.

La Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados ante la preocupación de los sectores productivos del país por el nuevo reglamento del Banco Central de Bolivia (BCB) hizo un estudio para saber los impactos sobre los créditos y las tasas de interés, concluyendo que es adecuado para la banca, afirmó el diputado por Nueva Fuerza Republicana (NFR), Roberto Landívar Roca.

Por otra parté, su hermano, Jorge Landívar Roca, presidente de la Comisión de Hacienda y diputado por Acción Democrática Nacionalista, acotó que jamás esta comisión planteó flexibilizar la Ley del BCB, porque es 'es moderna y tiene por lo menos unos siete años más de vigencia".

EXPLICACIÓN

A pedido de los sectores productivos, explicó Jorge, se reunieron los representantes de estos sectores con los miembros de la Comisión de Hacienda y mostraron su preocupación porque "querían saber si con el nuevo reglamento del Banco Central de Bolivia (BCB) se tiban a elevar o no las tasas de interés de los créditos".

La comisión se armó de los dos reglamentos: el derogado. Nº 126/96; y el nuevo, 143/97; y pidió a la Asociación de Bancos Privados de Bolivia (Asoban) un comentario sobre el tema, y preparó "un informe comparativo" con los tres documentos.

LA CONCLUSION

Hecho el análisis, relataron los diputados Landivar, la comisión concluyó que la nueva reglamentación del BCB permitiria da mayor credibilidad a la banca para los créditos en el exterior. Jorge Landivar aseveró: Velamos con buenos ojos la aprobación del nuevo reglamento.

Si esa reglamentación estaría en vigencia en este momento, restaría solamente trepar un punto para llegar al 10 por ciento del coeficiente de adecuación patrimonial determinado por el BCB, afirmó. En términos monetarios, esto significa alrededor de 30 milliones de dolares, agregó por su parte Jorge Landivar.

Cabe recordar que el informe, fechado el dos de septiembre, lo firma Roberto, y el destinatario es su hermano Jorge. La publicación del contenido de este documento cosechó polémica a raíz de la relación de los dos hermanos, diputados y accionistas del Banco Internacional de Desarrollo Sociedad Anónima (Bidesa).

Sin embargo, queda claro que la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, según señalan ambos diputados, reconoce al nuevo reglamento y a la Ley del BCB como instrumentos modernos, a la vez aclaran que jamás plantearon flexibilizar la Ley del BCB.

Dicen los accionistas

En agosto empezó adecuación del Bidesa

Aunque aún no se ha publicado un nuevo boletín de la Superintendencia de Bancos el último es de junio pasado, el Banco Internacional de Desarrollo (Bidesa) registró, según muestra el Estado de Situación Patrimonial de esta entidad bancaria, un coeficiente de adecuación patrimonial de 8,10 por ciento al mes de agosto.

monial de 8,10 por ciento al mes de agosto.
Roberto Landivar Roca y Jorge Landivar Roca, accionistas del Bidesa, explicaron que el 6,05 por ciento registrado al 31 de mayo se debio a los ajustes que se realizaron en esta entidad bancaria, que fue objeto de un trabajo de auditoría por la empresa norteamericana "Sunchase", que ya conclusió su labor.

na "Sunchase", que ya conclu-yó su labor.

La "due diligence" es aná-lisis previo a cualquier inver-sión, que consiste en un tra-bajo de auditoría, y ya "Sun-chase", explicó, tomó la deci-sión de comprar un paquete importante del Banco Bidesa,

"como mínimo será de un que "como line". 50 por ciento". Landívar Roca señaló que Landívar Roca señaló que

con la capitalización, "Sun-chase" duplicará el patrimo-nio del Bidesa y que, para ello, sus representantes en el país se reunieron con el em-bajador de los Estados Uni-dos, Curtis Kamman, y con el agregado comercial de ese país se reunieron con el embajador de los Estados Unidos, Curtis Kamman, y con el
agregado comercial de ese
país, para hacer conocer su
decisión de invertir en Bolivia. El patrimonio "llegará a
airededor de los 20 miliones
de dólares".
Cabe recordar que, según
Landivar, para ejecutar la mencionada inversión, "Sunchase"
contrató los servicios de la consultora "Coopers & Lybrand"
entre otras firmas, para el trabajo de auditoría, y "el resultado ha sido positivo", indicó.
Aclaró que el Bidesa está
supervisado por la SBEF
"para que no hayan créditos
vinculados u otro tipo de operaciones que puedan poner
en riesgo esta inversión".

Ancianos echan el grito al cielo

"Sin el Bonosol, la gente se sublevará"

Los empresarios no pueden pedir la eliminación de este beneficio; el dinero de la capitalización no debe tocarse.

Capitalización no debe tocarse.

Apenas se supo que la Cámara de Industria y Comercio de Santa Cruz solicitó al gobierno que se elimine el Bonosol porque es un dinero que se diluye facilmente, los ancianos paceños reaccionaron airados. Advirteron que los empresarios no pueden hacer pedidos de esa naturaleza, pues los dineros de la capitalización de las empresas estatales no deben tocarse; si se elimina el pago del Bonosol, la gente se va a sublevar.

Victoria viuda de Colque que tiene más de 65 años, aún no cobró su Bonosol, necesita documentos, pero al enterarse del pedido de los empresarios, se indignó.

"El Bonosol es una gran ayuda para la gente pobre como nosotros; algunas personas no tenemos recursos económicos; ese pago nos va a servir", indicó.

Quien había querido el dinero del Bonosol?, es una barbaridad que en estos tiempos pidan que se anule ese pago, no pueden anulario así nomás, esto va traer serios problemas, vamos a reaccionar", dijo.

no pueden anuiario astribunas, caso de la mosa e reaccioniar", dijo.

Zacarías Flores (71), contó que el Bonosol le sirvió para
amprar comida y para ayudar en algún pequeño gasto a su
milla; "sería una gran pena que el Bonosol se acabe; si el
abterno escucha a los empresarios, va a tener una movilización
e viejitos", advirtió.

A Eloy Pañuni Cruz (66), quien reside`en Patacamaya, el

Bonosol le permitió pagar sus remedios y buscar atención médica, por eso pidió al gobierno que tal como se comprometió en su campaña, siga pagando el Bonosol.

"Si se deja de pagar podemos movilizarnos a La Paz, porque muchos de avanzada edad no podemos trabajar, vivimos enfermos, con muchos achaques", señaló.

Por su parte, Elena Ríos (85), preocupada por el pedido de los empresarios, dijo que el Bonosol é ha permitido tomar un vaso de leche, almorzar bien durante algún tiempo: "es una ayuda que no pueden quitarnos, si lo hacen vamos a morir de hambre".

Contó que por su avanzada edad, enfrenta varios problemas de salud, gasta dinero en la compra de medicamentos para seguir viviendo. "No, no van a poder anular el Bonosol, porque la gente se va a sublevar".

Zenobio Chuquimia (81), cobré el Bonosol, indica que lo compartó con su familla y pudo comprar ropa: "ese pago me ha servido, me he comprado también comida".

A su avanzada edad necestia este apoyo económico, pues debido a que fue trabajador independiente, no cuenta con una jubilación y tampoco tiene fuerzas para trabajar.

Enterado del pedido empresarial, manifestó que no pueden tomar una decisión de esta naturaleza, "seria condenar a muerte a los ancianos".











DIC 0,2405



Rendimiento de las capitalizadas fue del 10%

AFP: Bonosol garantizado por los próximos 80 años

Es lógico que una empresa cuando hace inversiones grandes no puede tener resultados desde el primer día, señala Zabalaga, y desmiente al Ministro de Hacienda.

El presidente de la Administradora de Fondos de Pensiones (AFP). Marcelo Zabalaga, aseguró que el pago del Bonosol está asegurado para los próximos 80 años, y eso que tomando en cuenta una rentabilidad muy conservadora.

En una entrevista con PAT. Zabalaga señaló que el rendimiento promedio anual de las empresas capitalizadas fue del 10 por ciento. Y que con el dinero que tenemos a una rentabilidad sólo del siete por ciento que es muy conservadora alcanzará el dinero para el pago del Bonosol por los próximos 70 u 80 años.

Sin embargo, según el ministro de Hacienda, Edgar Millares, la rentabilidad de las empresas sólo fue del cuatro al cinco por ciento. "Menor a una caja de ahorro". Además, indicó que el gobterno "no tiene la idea clara del manejo de las acciones", ni sabe en qué se está invirtiendo.

Por su parte, el director de Asuntos Públicos de la Super-intendencia de Telecomunica-ciones, Reynaldo Carrasco, sos-tuvo que por lo menos la parti-cipación en la economía, en el caso de Entel, se verá en tres años. La telefónica ahora reali-za las inversiones.

inversiones. gerente general de la ca-ada ENFE, Red Andina, pitalizada ENFE, Red Andina, Carlos Taborga, afirmó que esa empresa logró un crecimiento del 12.5 por ciento en el primer año de arranque. Mientras que en la Red Oriental se tiene entendido, de acuerdo a algunas publicaciones, que obtuvo un crecimiento del 25 por ciento sobre su patrimonio.

Taborga enfatizó que las empresas ferrocarriteras también han cumpido religiosamente con el pago de impuestos y de pagoa a la seguridad social de sua trabajadores. Se estima que el pago superó los 20 millo-

nes de dólares por concepto de varios impuestos. Según el informe de Direc-ción General de impuestos in-ternos. hasta el 31 de junio de 1997, las empresas capitaliza-das pagaron por concepto de tributos fiscales más de 218,96 millones de bolivianos, monto que representa el 16,58 por cen-

millones de bolivianos, monto que representa el 16.58 por ciento del impuesto por grandes contribuyentes, y el 10.37 por ciento del total de tributos que recibe la DGII.

Esos resultados fueron considerados como iniciales dentro del proceso de reactivación que están experimentando las empresas capitalizadas. "A partir del próximo año se va a ver el fruto de la inversión que están haciendo las empresas, por que es lógico que una empresa cuando hace inversiones grandes no pueden tener resultados desde el primer día, comentó Zabalaga.



Opiniones divididas

El Bonosol enfrenta a jefes de la "mega"

La propuesta de suprimir el Bonosol. lanzada por los empresarios
cruceños, desató opiniones divididas
en los partidos de la "megacoalición",
mientras que el Poder Ejecutivo reaccionó con cautela.
El ex presidente, Jaime Par Zamora, se declaró partidario de revisar
el beneficio que alcanza a las personas mayores de 65 años, para destinar esos recursos a la contrucción de
carreteras que son de "beneficio para
todos".

todos.

El portavoz presidencial, Mauro
Bertero, sostuvo que el Bonosol es una medida de "impacto económico que no puede ser tratada con ligere-ta".

que no puede ser tratada con ligereEl jefe de ADN, Enrique Toro, dijo
que el tema debe ser analizado con
cuidado porque su aplicación ha demostrado tenier muchos problemas.
Frente a esoa comentarios, la respuesta contraria más contundente
lue la del ex ministro de Trabajo,
Clauz Zamora, quien afirmó que "todo beneficio social es irrenun
También el jefe de UCS. Johnny Fernández, se pronunció se
el Bonosol, es una conquista sociala sería un grave reves para lo
seneñoso."
También la jefa de Condera, Remedios Lora, se promuesto
teneficio."

También la jefa de Condera, Remedios Lora, se promuesto
teneficio."

ancianos quitar de un piumazo una meuna que es de indutable beneficio."

También la jefa de Condepa, Remedios Loza, se pronunció en contra de eliminar el Bonosol. "Es un tema delicado: no debe desaparecer: hay que proteger a nuestros ancianos", dip. La jefa condepista eenalo que, a pesar del matte "ectevaly demagógico" de la medida, el gobierno actual debe mantinera". Manfred Reyes Villa, jefe de NPR, partido político alido de ADN, no quiso adelantar criterios definitivos.

JUAN CARLOS DURAN

El MNR salió en defensa y anunció una frontal batalla at el gobierno se propone el liminar la medida. "Vanos a luchar por todos los medios legales y parlamentarios para impedir que se liquide el Bonoso!", dijo Juan Carlos Durán.

impedir que se liquide el Bonoso , un production de la comparta de la contra del contra de la contra del contra de la contra del contra de la contra del contra de la contra del contra de la contra del contra del contra del contra del contra del contra del contra de

Globo de ensayo

COD condena que "mega" use a empresarios

Según la Central Obrera cruceña, el gobierno es el que quiere poner fin al Bonosol.

SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- El secretario de defen-sa sindical de la Central Obre-ra cruceña, Walter Valencia, condenó que los partidos que conforman la "megacoalición" habiendo prometido durante su campaña mantener el Bo-

nosol, abora resulta que utilizan a algunos dirigentes empresariales para que lo planteen como una petición del
sector, siendo que es el gobierno el que quiere poner fin
a ese bono.

Si bien para el dirigente el
woracidad de algunos mal lla
mados empresarios, que abor
a quieren seguir medrando
del Estado.

Esos recursos se deben

Cadado que se se suspende este bono,
no debe ser para enriquecer la
voracidad de algunos mal lla
mados empresarios, que abor
a quieren seguir medrando
del Estado.

est Estado.

Esos recursos se deben invertir en proyectos sociales que beneficien a todos los bolivianos y no a unos cuantos "empresarios", dijo Valencia.

Securioria de la companio del companio de la companio de la companio del companio de la companio del companio de la companio de la companio del companio de la companio del companio del companio del companio de la companio de la companio de la companio del companio d

lencia.

Señaló que es real la necesidad del país de contar con mejor infraestructura vial. pero se debe fiscalizari que so la hagan los millonarios inejociados que se hacen con el pretexto de construir carrefere.

como ha ocurrido en el pasado.

Sin embargo, el dirigente
sindical declaró su acuerdo con
la suspensión del Bonosol,
siempre y cuando se garantice
que esos recursos trán a grandes proyectos sociales.

Valencia dijo que en verdad
el Bonosol ha sido una medida
electoralista del MMP. "pareri
da a una limosna que uno da
en cualquier esquina, pero no
soluciona nada".

El dirigente considera que
con ese dinero las personas de
la tercera edad no resuelven
sus problemas de alimentavienda.

En ludar de darles esa li-

rión, salud, ves-vienda.

En lugar de darles esa li-mosna una vez al año, el go-bierno debería garantizar all-mentación diaria para todas las personas necesitadas de la atención médica



OBRAS

DEL GOBIERNO NACIONAL

INVITACION DIRECTA Nº 07/97 PRIMERA CONVOCATORIA

En cumplimiento a lo establecido en la Resolución Suprema Nº 216145 de fecha 3 de agosto de 1995 y otras disposiciones en vigencia, se invita a las Empresas del ramo legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para la Impresión de:

> 4.000.000 PZAS. PAPEL SELLADO SERIE "F-97" CORTE Bs1,20 - Nº 001 al 4.000.000

El Pliego de Condiciones tiene un costo de **Bs. 38.-y puede ser adquirido del Departam**ento de Compras y Suministros de la Secretaria Nacional de Hacienda, calle Bolivar Nº 688, 3er. piso, a partir de la fecha.

Las Propuestas se recibirán en SOBRE CERRADO en la Secretaría de la Dirección General de Admini tración, hasta horas 15:30 del día 9 de octubre de 1997, efectuándose la Apertura de Sobres en la Subsecretaria de Presupuesto, a horas 16:00 de la misma fecha. Las oficinas citadas se encuentran ubicadas en el 2do, piso de esta Institución.

La Paz, 17 de septiembre de 1997

PRIMERA PUBLICACION



LAS TASAS Y SERVICIOS DEL BANCO GANADERO, ATRAEN A CLIENTES EXIGENTES. ! ABRA UNA CAJA DE AHORRO, CUENTA CORRIENTE O DEPÓSITO A PLAZO FIJO EN EL BANCO GANADERO!



CONVOCATORIA PROVISION VAQUILLAS **ADEPLECH**

LA ASOCIACION DE PEQUEÑOS PRODUCTORES DE LECHE DE CHUQUISACA-ADEPLECH, con financiamiento del Fondo de Desarrollo Campesino FDC, convoca a todas las empresas legalmente establecidas a presenta sus propuestas para la provisión de 115 veguillas de raza Holando puras de cruza CIF Sucre, con las siguientes caracteristicas:

puestas deberán ser presentadas en sobre cerrado hasta el día 23 de titre Nrs. 18:00 en las oficinas de ADEPLECH calle Ecuador № 382 (Plaza y) Casillia № 790 Tel. 62180.

Sucre, 16 de Septiembre de 1997

ENTIDAD DESCENTRALIZADA

1 ANALISTA FINANCIERO Ref. CP-05/97

El perfil está orientado a profesionales con Licenciatura en Economía o Auditoría con especialización en Análisis Financiero y Contable, con conoccimiento del sector hidrocarburos, con experiencia profesional mi-nima de 10 años, conoccimientos del idioma inglés y manejo de paquetes nima de 10 años, conocimientos de de computación (Microsoft Office).

Favor enviar solicitudes incluyendo curriculum a la castilla postal Nº 2306 La Paz, áltima felografía stensiones salariaises hasta el día lunes 22 de septien locluir el número de reterencia.

FARMACIAS DE TURNO 214433 LAS 24 HRS

CONVOCATORIA

COORDINADOR O COORDINADORA NACIONAL

persona de nacionalidad boliviana, cristiana comprometida, de la Iglesia Fuençalica o li persona que tenga un estendimiento clam de la poletica y su clanas estructurales oprometidas con a la susicia y el Relino de Chos. Due esté dispuestra a camirar en es manentes dilegos con los socios secuciores de los programas. Alberto a der y recibir yaydi na rivel de auto-estima, Posibilidades para vialgir un AFF, de Esempo acumpalani, loigantes de los programas. Dispuesticha a resedir en Cochabamba donde funcionan las

- IV. HABILIDADES ESPECIALES: Pastorales, de comunicación, de espíritu y práctica cristiana, y pere

VI. REFERENCIAS: Carta de recomendación de la comunidad de fe en la que participante de recomendación de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad de fe en la que participante de la comunidad del la comunidad de la com

VII. LA INSTITUCIÓN OFRECE: Espabilidad laboral, capacitación permanente, bueva remuneración, oportunidades de desercible. - Se recognización en huestra oficina hesta el 30 de septembre las "hojas de vida" y aginassimilades de laboración de la comuna información.

BIDESA... SIGUE CRECIENDO

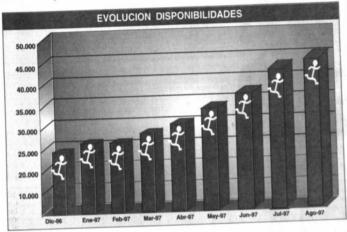


BANCO INTERNACIONAL DE DESARROLLO S.A. Coeficiente Patrimonial
8.10 %

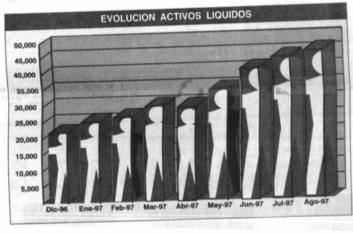
INFORME DE GESTION

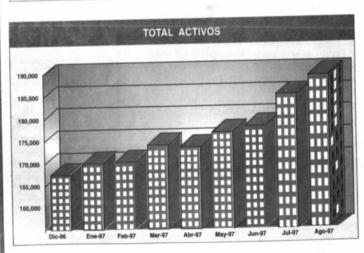
Del <u>31 de diciembre de 1996 - Al 30 de Agosto de 1</u>997 (En miles de Dólares)





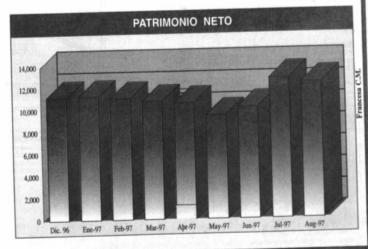






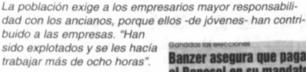


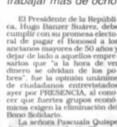






Banzer dice que cumple, que cumpla con el Bonosol





Opinan









Advierten otros sectores empresariales

Bonosol no se lo debe toca



Empresa de EE.UU. traerá a Bolivia la Lotería Computarizada

La cabeza de la CEPB dice que el Bonosol es la única medida soci en el modelo de libre mercado y, por tanto, tiene que preservársela La Cámara de Transportes añade que el gobierno debe buscar otro recursos. Adalberto Violand considera que el Bonosol es una medida irreversible: una conquista.

POR QUE NO

Isabel retornará en breve a Rusia

ARDERICA ARDERICA ARDERIO Su tio le da la bienvenida a su Patria a la destacada (MASTER) en RR. Económicas, internacionales, polí-



glota, Srta. Isabel Dalence López, quien reside en Moscú, Rusia.



JA. PAZ. Av. Matiscal Santa Cruz. Edif. Loteria Nacional. Pso 8, Of. 8, 9 y 10. lesistonos (02) 33 - 1681, (02) 33 - 2555. Fax: (02) 33 - 1697.

COCHABAMBA: Calle Calama Nº 160, Esq. Ayacucho, Teléfonos: (042) 24 - 593, 1969 24 - 594, Fox: (042) 23 - 123.

del

En esta Edición



Productores de uva no tienen agua en valle central de Tarija; intenso calor azota la zona (página 2).

Agromán

Alcalde "Chunka" Gutiérrez convocado al Parlamento para esclarecer "caso Agromán (página 3).

Incumple



Prefecto Valle incumple con "Decálogo Etico"; utilizó vehículos públicos en fin de semana (página 4).

Destitución

Concejo instruye destitución de tres autoridades municipales en comuna potosina (página 2).

Prefecto de Oruro ahora quiere controlar aduanas de Pisiga y Tambo Quemado (página 2).

Barrio



Villa Dolores convertida en extensa feria informal; uno de los barrios más antiguos de El Alto (página 4).

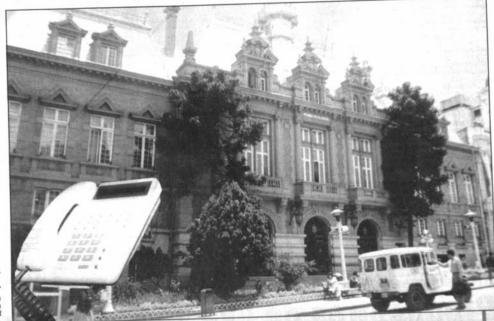
La PTJ paceña busca pruebas, "Chaza" guarda el casete

Coalición municipal aún sobrevive al "pinchazo"

estarían grabadas las conversaciones telefónicas de los condepistas Jorge Dockweiler y Germán Monroy no fue entregado a la PTJ. Concejales del país se pronuncian y califican al hecho como "una barbaridad" digna de tiempos dictatoriales. Condepa estudia su posición. La alcaldesa Gaby Candia guarda silencio.

Página 5

Teléfonos "pinchados" en la Alcaldía paceña ponen en riesgo la continuidad del gobierno de Gaby.



Fiscalía destapa escándalos en Sucre

Revelan once delitos en la niversidad de Chuquisaca



El Ministerio Público responsabilizó al saliente rector Enrique Azurduy y a sus colaboradores de resoluciones contrarias a la Constitución, uso indebido de influencias y otros. Entretanto, la anarquía se apoderó de San Francisco Xavier, estudiantes "ocuparon" las facultades de Economía, Derecho y otras.

Aqui el tema es corrupción.

Tragedia en Cochabamba

Granada de guerra mata a 3 personas

Un hombre y sus dos hijos murieron por la explosión.

C O C H A B A M B A
(EFE). Un padre y sus
dos hijos de 2 y 8 años
muricron ayer y la madre
de éstos quedó gravementeherida al explotar una
granada de guerra encontrada entre unos matorrales en la zona de Villa Sebastián Pagador.
Según las versiones de
la madre, Sabina Baso, la
granada de guerra fue encontrada por su esposo,
quien la llevó a su casa, un
pequeño cuarto, y la manipuló hasta ocasionar su
explosión.

Los falleridas san Simón.

explosión. Los fallecidos son Simón Arroyo y sus hijos Abigael y

Marco, quienes murieron en forma instantânea. Simôn, de 40 años, tenia el
estômago totalmente destrozado.

La madre, Sabina Baso, fue trasladada de emergencia al hospital y, según los médicos, su vida corre peligro.

La madre de los niños, de 38 años, en su traslado al hospital reclamaba por
sus "wawas" (niños) y confirmó que su esposo encontró la granada cerca de su
domicilio.

La pareia tenía sels hi-

domicilio. La pareja tenía seis hi-jos, tres se encontraban en la escuela y una mayor en Santa Cruz.

Prefecto afirma que cabecillas son abogados de Corte cruceña

a la Expocruz '97

Una loteadora vendió parte del campo ferial a un tercero, quien ahora inició juicio de "mejor derecho".

cantia CRUZ (PRESENCIA). La inse-quiridad juridica de la tierra urbana en esta capital superó todos los extremos porque cerrenos donde se realizará la Expocruz 1997, que el 18 de septiembre abrirá sus puertas a empresarios y público. Los loteadores inclusive sobornaron a funcionarios judiciales, como es el caso de Rosario Añez Alvarez, que se apropió de los terrenos de la feria inter-nacional a través de un proceso judicial fe usucapión, informó el prefecto Zvo-lato Matkovic. La ingeniosa loteadora

nko Matkovic.

La ingeniosa loteadora, según el Preecto, se había hecho propietaria de 7.260
netros cuadrados del campo ferial, en
complicidad con el abogado Pedro Félix
ruz, secretario del Juzgado VII Ordinaió de Partido en lo Civil de la Corte de
lusticia, quien habria, cobrado 10.000
folares por agilitar el irregular proceso.

Añoz había transferido este predio a
diriam Cuellar Coimbra, quien con paeles en mano intentó tomar posesión
le los terrenos que resultaron ser los de

la feria. La supuesta propietaria inicio

la teria. La supuesta piopera la Expo-cruz para reclamar 'mejor derecho'. El Prefecto aseguró que tanto Rosa-rio Añez Alvarez como el abogado que es funcionario del Poder Judicial se en-cuentran detenidos junto a otros 20 loteadores que habían asaltado similar número de áreas verdes y propiedades

ZABOGADOS?

Matkovic precisó que en las investiciones se determinó que en muchos sos los cabecillas de los loteadores nabogados que desde sus oficinas sigan a algunas personas a lotear cas verdes y propiedades privadas. Sobre el accionar del abogado Pedro lix Cruz, funcionario de la Corte de siticia, dijo que aprovechando su cargo anipula procesos y permite que los loadores se apoderen de tierras públicas. El Prefecto advirtió que "caiga quien jas se desmantelarán estas redes de teadores que sembraron inseguridad



En Alcaldía de Potosí

Instruyen destitución de 3 autoridades municipales

El Concejo Municipal los acusa de irresponsabilidad, negligencia y extorsión. En menos de seis meses, la Oficialía Mayor Administrativa es descabezada por segunda vez. Clisa y el asfaltado de calles determinan destitución del asesor jurídico.

POTOSI (PRESENCIA). El inocejo Municipal de Potosi ins-uyó ayer la exoneración de tres stordades y una funcionarta ibalterna de la Alcaldía, a las ibalterna de la Alcaldía, a las inueras se acuas de negligencia a la última de extorsión. Su presidente, Juvenal Pili-pa, informó que la medida afectó la oficial inayor administrativa, emertra Vitoria; al director del esoro Municipal. Occar Vargas; asessor jurídico. Pausto iporre, a la funcionaria Sandra Busti-

según Filipps, las tres autori-ca están acusadas de irres-sabilidad y negligencia, micra-que sobre Bustillos pesa una e denuncia de extorsión a un

ve denuncia de extoraton a un irthuyente.
OFICIALIA MALDITA
En caso de ejecutarse la Ins-cción del Concejo, la Oficialia yor Administrativa quedaria icabezada por segunda vez en nos de seis mese, ya que el erior titular en ese carga. Paus-/argas, fue suspendido por su sunta responsabilida por su puesto negociado de coram-

soro, Oscar Vargas, AGROMAN EN POTOSI El asesor juridice.

El asesor jurídico, Fasiato lpo será cesado por no habe utado la boleta de garanti



Problemas en el municipio pot

Problemas en el municipio potos que el consorcio Agromán-Forti & León depositió para la ejecución del proyecto de asfaltado de varias calles de esta catudad.

El proyecto, según el contrato que fue protocoltado el 6 de octubre de 1990, se ejecutó por un costo de tres miliones de bolivianos y la boleta de garantia fue depositada en el Banco de La Paz por 300.000 bolivianos.

Además, a liporre se le responsabiliza de no haber atendido a tiempo las demandas de la empresa Cludad Limpia FA, (Clisa) acerca del contrato para la recolección de la bassura.

TODO ES MENTURA

A su turno, los acusados rechascuros las versos es del Contrato para la recolección de la bassura.

VERDAD respondió a la secretaria scejo Municipal, Maria de d. justificar las determina-asumidas por el cuerpo

ento se extravió del mismo es titorio de Demetra Vitoria, en e sao de la construcción del hotel En cuanto a Sandra Bustillos seguró que fue ella misma quier orprendió a esa funcionari ando pedía el pago de ciert antidad de dinero a un contribu

Las trancas de Aduana

Oruro pide Pisiga y Tambo Quemado



La situación es preocupante porque hay intenso calor

Productores de uva se quedaron sin agua en el valle de Tarija

500 viñateros ya no cuentan con agua ni siquiera para distribuirse por turnos de manera que llegue a todos, así sea en pequeñas cantidades, para la irrigación de los viñedos. El río Camacho se quedó sin caudal.

TARIJA (PRESENCIA) - Los productores de uva del valle central de Tarija, sobre todo de la sena del 190 (Camarcho, ne queda ron sin agua-por el interaso cañor que se advierte en la región-y temen que en cualquier momento se desaste una fero granizada. "Estamos viviendo una pai-cosis tremenda, creemos que el fendameno de El Niño lo estamos viviendo en carne propia, afirmó el presidente de la Asociación de Productores de Uva, José danches, al indicar que el río Camacho, principal proveedor de agua para el riego, se quedo sin candal.



EMPRESA METALURGICA VINTO CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Prefectura del Departamento de Oruro Bolivia

AVISO

EN APLICACION A LOS ARTS. 39 Y 40 DEL DECRETO SUPREMO No. 23215 DE 22-07-92 SE CONVOCA A LOS SENORES:

FREDDY ONTIVEROS CABRERA

FREDDY ONTIVEROS CABRERA
ALFONSO NINA CARPIO

A APERSONARSE POR LA UNIDAD DE AUDITORIA
INTERNA DE LA PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DE ORURO CON EL OBJETO DE RECIBIR UN
EJEMPLAR DEL INFORME DE AUDITORIA INTERNA
NUMERO 005-A97 SOBRE "ADQUISICION DE ROPA",
POR LA DIRECCION DE ASISTENCIA SOCIAL PARA
QUE DENTRO EL PLAZO DE 10 DIAS HABILES A
PARTIR DE LA FECHA PRESENTEN LOS DOCUMENTOS DE DESCARGO Y ACLARACIONES.

ORURO, 12 DE SEPTIEMBRE DE 1997

LA EMPRESA METALURGICA VINTO EN PREVISION A LO DIS-PUESTO POR EL D.S. 23981 Y. LA R.S. 216145, INVITA A LAS EMPRESAS, PIRMAS LEGAL MENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS, PRESENTAR OFERTA PARA LA PROVISION DE NUESTRAS SI-QUIENTES INVITACIONES:

INVITACION PUBLICA 31/97

is. Convocatoria sterial: FLEJE DE

ACERO edido Nº 1-3-0145/97 elor Pliego Bs. 50.00

INVITACION DIRECTA

2da. Convocatoria Materia: TURBO ACOPLAMIENTOS (VOITH) Pedido Nº I-6-0201/97 Valor Plego: Bs. 30,00

VINIO PRINGO BIL 30.00

LAS EMPRESAS/FIRMAS INTERESADAS PODRAN ADQUIRIR EL PUEGO DE CONDICIONES Y EFECTUAR CONSULTAS EN OFICINAS DE SUB GERENCIA ADMINISTRATIVA VINTO-ORURO (TELEFONOS: 78089-78089) O GESTORIA LA PAZ AV, VILLAZON Nº 1906-36F, PISO (TELEFONOS: 380846-47-48). LA RECEPCION DE PRO-PUESTAS SERA HASTA HORAS 15:30 P.M. DEL DIA LUNES 08 DE CONDICIONES ESTA HORAS 15:30 P.M. DEL DIA LUNES 08 DE CONDICIONES ESTA DESCRITO PARA CADA PEDIDO. LA APERTURA DEL SOBRE "A" SE REALIZARA EN ACTO PUBLICO EN OFICINAS DE LA EMPRESA (DRURO-VINTO) A HRS. 14:30 DEL DIA JUEVES 09 DE OCTUBRE DEL AÑO EN CURSO.

ORURO (VINTO), 12 DE SEPTIEMBRE DE 1997

Asociación Vitivinícola:

Vinos de contrabando dueños del mercado

la tendencia, en lugar de ir a la disminucion, se orienta cumento.

El nuevo presidente de la Asociación Nacional de Indus-riales Vitivinicolas. Julio Rohlberg, reconoció que la situa-ción es preocupante y dijo que urgen accione de estandans a disminuir este porcentaje y recuperar el mercado para la producción nacional.

Respecto del singam. dijo que si bien no hay contrabañ-do de este producto, si hay bebidas sustitutivas como el vodka, el ron y el whisky, critre otros, que se apoxieraron de 25 por ciento del mercado nacional que tendría que estar reservado para el singan.

PRODÚCCIÓN

Rohlberg, aunque dijo no tener datos precisos respecia de la producción de vinos y singunis en Bóliva, estunó en unos 3.5 miliones de litros anuales para el primer producto y cuatro miliones para el segundo, ambos derivados de la viva.

de producción son attistutos.

COORDINACIÓN
Reconoció que solos como sector no tendrán resultados satt
Reconoció que solos como sector no tendrán resultados satt
Reconoció que solos como sector no tendrán resultados
Reconoció que solos como sector de contrada con los civicos de Tarija, de
buscará coordinar acciones sobretodo con los civicos de Tarija, de
tempresarios y entidades sobretodo con los civicos de Tarija, de
Consensuados al Consejo de Control de Contrabando.

Rohlberg admittó que el ecctor vithinicola boliviano no es mi
grande como el axucarero, el soyero o el aceitero, cuyas accion
y reclamos merciciron atenición del gobierno. Sin embargo, no
sabe que detrás de los industriales del vino hay cientos
productores de uva o materia prima", señaló.

Para el industria de los industriales del vino hay cientos
bando de vinos y licores, las posibilidades de aumento de
producción y ampliación de la frontera agricola vitávinicola se
reales, así como las probabilidades de trabajo para decenas
viñateros.

Informo que esta Asociación cuenta con 10 industrias inse
tas, de las que nueve están en Tarija y una en Camargo, Chuquisa
demás de la producción artesanal.

Rohlberg fue posesionado como presidente de la Asociación
aciarar el tema de los impuestos.

COOPERATIVA ELECTRICA TUPIZA - BOLIVIA

CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS

Jooperativa de Servicios Eléctricos "Tupiza Lida", de la cludad de Tupiza convediar resionales licenciados en Administración de Empresas o Auditor Financiero, presi solicitudes de trabajo para optar el cargo de GERENTE GENERAL, a tempo carela a Inditatición, delejendo cumplir los siguientes respusitos: Titua en de seperiencia de trabajo como mínimo: Contar con una edad entre los 30 y 40 años. Contar con una edad entre los 30 y 40 años. Presentar pretenciale salarial Enviar Custrollam Vitas debidamente formalizado, a la siguiente dirección: Cast tros de Servicios Biódricos" lugias: Ibá", postubación cargo Gerente Generá. Telétricos 2130, Fas (1659a) - 2194 Casilla 19º 42. Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:04 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:05 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:05 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:05 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:05 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:05 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:05 Las solicitudes se recibirán hasta el dispuesa 25 del presente a horas 18:05 Las solicitudes se recibirán



Escándalo en la universidad de Sucre

Fiscalía destapa delitos n San Francisco Xavier

Rector Enrique Azurduy y otros ejecutivos son acusados de resoluciones contrarias a la Constitución, malversación, uso indebido de influencias, conducta antieconómica y desobediencia a la autoridad.

SUCRE (PRESENCIA).- La Fiscalía de Chuquisaca reveló ayer que tras una prolongada investigación encontró 11 irregularidades en la Unicisco Xavier y responsabilizó de ello al saliente rector Enrique Azurduy y a varios de sus estrechos colaboradores.

El fiscal Fedor Dorado Careaga, en una conferencia de prensa, dijo que entre las graves anomalias se encuentan el pago de vacaciones a algunas autoridades universitarias, pese a que las normas legales establecen las vacaciones olectivas.

Han recibido vacaciones pagadas y han gozado de la vacación. No han trabajado y de eso les han pagado", alirnó.

RREGULARIDADES

Asimismo, sostuvo que en la adulisación de bienes no se SUCRE (PRESENCIA).- La

Asimismo, sostuvo que en la adquisición de bienes no se cumplieron las disposiciones vigentes porque compraron como en un domicilio parti-cular, es decir sin licitacio-

Las autoridades universi-tarias, asimismo, nombraron ilegalmente como síndico al auditor interno de San Fran-cisco Xavier. Dijo que en este caso se da la figura de "juez y

Reveló que en el manejo de los recursos provenientes del curso de maestría se evadieron impuestos y no hubo manejo contable.

contable. No se depositaron aportes voluntarios de docentes, administrativos, jubilados a la "Mutal Alfredo Arce", y los dineros han sido utilizados en otras actividades.

Alfredo Arce - y los dineros nan sido utilizados en otras actividades.

SEGURO SOCIAL

El fiscal Dorado Careaga indicó que no hay la firma en torno a un convenio entre la Universidad y el Poder Ejecutivo sobre adeudos al seguro social por aportes laborales.

No se encontraron contratos sobre el beneficio del año sabático; tampoco existen documento relativos a la licitación para contratar a la empresa que construye el actual edificio de la Facultad de Medicina.

Otra irregularidad detectada de decentes - a tiempo completo para planificación académica. Es decir, recibieron dos salarios por el mismo tiempo empleado.

Se constató la adulteración de documentos sobre el simposio Educación Superior con Minsa Sigio XXI; no existen actas Universitario.



Una de las primeras universidades de Latinoamérica en crisis.



El Rector Azurduy está en

Tras jubilación de rector Enrique Azurduy

Anarquía en San Francisco Xavier

Los estudiantes "ocuparon" las facultades de Economía, Administración de Empresas y Derecho.

SUCRE PRESENCIA). La estatal universidad San Francisco Xavier de Chuquisaca -con una vida superior a los tres siglosarges de nis ultimas horas a una nunqua in delta y su futuro es incierto luego de la jubilación del rector Enrique Aurduy.

Varios grupos de estudiantes de Economia, Administración de Economia, Administración de Empresas y Derecho "ocuparon" sus edificios exigiendo la institucionalización de las autoridades, el mejoramiento de la infra-estructura y mayor transparencia en la formación academica.

Entretanto, la Federación Universitaria local (FUL) y la Federación de Docentes insisten en que el Ministerio Público y la

On" las facultades de Eccol
Contraloria de la República deben
establecer sanciones al Rector y
otros funcionarios por presuntos
hechos irregulares.
Azurduy, a través de un manifiesto "al pueblo de Suere y a la
comunidad universitaria", anunciós u retiro definitivo de San Franciaco Xavier y se acoge a la jubliación luego de 29 años de servicio.

"Me voy satisfecho de haber
cumpildo con la misión que se me
ha encomendado, haber mantenido una universidad abierta, por
haber logrado fortaleza frente al
insulto, la incomprensión y la infamia", sostuvo.

CRISIS

Reconoce que la universidad, con más de 20.000 universitarios

y 27 facultades, está sufriendo una crisis económica preocupante ylamenta que el Consejo Universiturio le haya puesto obstáculos el todo momento.

En su despedida, hate niención a la infraestructura que logró durante los últimos años, la creación de institutos y el inicio de la reforma universitaria.

Azurduy se marcha de la universidad estatal chuquisaquería en un momento dificil para su persona por que está acusado de haber malversado los dineros del Seguro Social Universitario.

La Contraloría también lo cuestona por haber permitido que en su gestión se realicen adquisiciones sin respetar los procedimien-

roselitismo En medio de ello, existe un En medio de ello, existe un ambiente de proseitismo para elegir al nuevo Rector y al Vicerrector. Hay varios candidatos, entre ellos Jorge Carrasco, Freddy Sánchez, Jame Robles, Mario Ramírez, Walter Arizaga, Freddy Bejarano votros

y otros.

El alejamiento de Azurduy
no sólo tuvo su efecto dentro de
la universidad, sino afuera. La
Casa de Estudios Superiores es
copropietaria de Fancesa. De
ella cada año recibe unos dos
millones de dólares en utilida-

Los acusados y sus presuntos delitos

1.- Pago de vacaciones. Beneficiados: Enrique Azurduy, Jorge Carrasco, Jaime Gonzales Pórcel, Augusto Revila, Vladimir Rojas y Hugo Loayza. Responsables: Jorge Carrasco, Freddy Chávez, Jaime Vilar y Augusto Revilla. Presuntos delitos: peculado, malversación, resoluciones contrarias a la Constitución y las leyes y uso indebido de

rias a la Constitución y a las leyes y uso indebido de influencias.

4. Evasión de impuestos. Responsables: Enrique Azurduy, Jaime Vilar y Freddy Chávez. Presuntos delitos: resoluciones contrarias a la Constitución y a las leyes, malversación y evasión de impuestos.

5. Aporte voluntario de docentes. Este caso se encuentra en proceso co-activo. Se reserva la responsabilidad penal para su conclusión.

6. Falta de firma en opara pago de haberes. Responsables: Enrique Azurduy, Jaime Vilar y Freddy Chávez. Presuntos delitos: malversación, conducta anteconómica y desobediencia a la autoridad.

7. Falta de firma de contrato sabático. Bene-

contrato sabático. Bene-ficiarios: María Antonieta Linares Cruz y Teresa Ra-mírez Canseco. Presuntos delitos: uso indebido de in-fluencias, resoluciones con-trarias a la Constitución y a los leves.

fluencias, resoluciones contrarias a la Constitución y a las leyes.

8.- Documentación sobre construcción de edificio de medicina. Responsable: Enrique Azurduy. Presunto delito: contratos lesivos al Estado, conducta antieconómica y desobediencia a la autoridad.

9.- Docentes contratados para planificación. Beneficiarios: Jaime Villalta y Mario Ramírez. Responsable: Enrique Azurduy. Presuntos delitos: uso indebido de influencias y concusión.

concusion. 10.-Falsedad material

e ideológica sobre docu-mentos. Responsable: En-rique Azurduy. Presuntos delitos: falsedad material, falsedad ideológica y uso de instrumento falsificado. 11.- No entrega de re-soluciones y actas del Con-sejo Universitario. Respon-sable: Enrique Azurduy. Pre-suntos delitos: desobedien-cia a la autoridad.

COD condena toma de sede sindical

AVISO

EN APLICACION A LOS ARTS. 39 Y 40 DEL DECRETO SUPREMO No. 23215 DE 22-07-92 SE CONVOCA AL SEÑOR:

AUGUSTO ROCHA CARDENAS APERSONARSE POR LA UNIDAD DE AUDITORIA INTERNA DE

APERSONARSE POR LA UNIDAD DE AUDITIONIA INTERNA DE LA PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DE ORURO. CON EL OBJETO DE RECIBIR UN EJEMPLAR DEL INFORME DE AUDITORIA INTERNA NUMERO 010-A/97 SOBRE "GASTOS INDEBIDOS POR CAJA CHICA Y ESTIPENDIOS 1996". PARA QUE DENTRO EL PLAZO DE 10 DIAS HABILES A PARTIR DE LA PARCA POR LA PROPENSIONE DE PESCAPORO NE PESCAPORO DE PESCAPORO DE PORTURADO. DE PESCAPORO NE PESCAPORO DE PESCAPORO DE PORTURADO. POR PESCAPORO NE PESCAPORO DE PESCAPOR DE PESCAPORO DE

FECHA PRESENTE LOS DOCUMENTOS DE DESCARGO Y

SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- La Central Obrera De-partamental de Santa Cruz condena la toma de la sede condena la toma de la sede Colonizadores por parte de activistas de ADN, ocurrida el 12 de septiembre a las 17:00 horas.

horas.

Sindical, Walter Valencia, declaró que apoyan plenamente a los colonizadores y que, de ser necesario, asumirán medidas de presión porque no se permitirá una acción que viola abiertamente el fuero sindical.

Valencia indicó que se veía

ACLARACIONES.

ir este tipo de actos de par-le algunos dirigentes y mili-ites de ADN que no olvidan pasado dictatorial que tie-

nen. El dirigente señaló que se hará el reclamo formal al go-bierno, a través de la Central Obrera Boliviana (COB), por-que se trata de una abierta violación de los derechos sin-

dicales.

La COD apoyará todas las medidas que asuman los campesinos colonizadores que han convocado a un ampliado de emergencia para asumir las medidas pertinentes, dijo.

Para esclarecer "caso Agromán"

Chunka" Gutiérrez fue convocado al Parlamento

El diputado de ADN Fernando "Látigo" Rodríguez dice que está preparando una serie de preguntas sobre irregularidades en la Alcaldía de Sucre.

Alcaldía de Sucre.

SUCRE (PRESENCIA).- El alcalde de Sucre, Germán Tchunka" Gutiérrez, será convocado a la Cámara de Diputados en los próximos días para que esclarezca el presunto contrato irregular de 350.000 dólares firmado con la constructora española "Agromán".

El anuncio lo hizo el diputado Fernando "Látigo" Rodríguez (ADN) a tiempo de aclarar que esa convocatoria no es fruto del odio político, sino del mandato fiscalizador que tiene todo parlamentario.

fiscalizador que de la contra de la mentario.

Hace más de dos semanas la Contraloría emitió un informe preliminar en el que encuentra indicios de responsabilidad administrativa en contra de ex funcionarios municipales.

indicios de responsabilidad administrativa en contra de ex funcionarios municipales.

CONTRATOS

Cuestiona la firma de dos contratos irregulares en los que nos en abrian respetado las leyes bolivianas, se pagó al contado 350.000 dólares por una obra que nunca se hizo, no se contó con la autorización del Concejo Municipal, etc.

La Contraloría dejó en manos del Ministerio Público el proceso penal que ya había sido iniciado hace tiempo en la Corte Superior de Chuquisaca y que quedó en la práctica congelado.

En pasados días, el jér ergional de ADN, Alvaro Vera, anunció un juicto a Guttérrez Gantier por esas presuntas irregularidades. La respuesta no tardó. "Chunka" acusó a la ADN

El Alcalde de Sucre asegu-ra estar dis-uesto a acla-rarlo todo



manoseado".

Comentó que este caso "ha sido utilizado para afectar dignidades personales, para generar niveles de confrontación y para que a la verdadera culpable, que es la empresa Agromán, se la deje libre de cuerpo y de culpa".

Calificó de "oportuna" dicha convocatoria y remarcó que estará pendiente "para que asista a la brevedad posible".

"Felizmente la Contraloría ha emitido un informe en el cual señala que la empresa Agromán ha incumplido con la institución ", agregó.

al MBL de estar conspirando ara derrotarlo.

y al MBL de estar conspirando para derrotarlo.

DIRIMIR

"Látigo" Rodríguez (ADN) le respondió pidiéndole que "no se enfrente con la población" y le recomendo 'trabajar".

"Si el Alcalde tiene problemas con el caso Agromán, tiene que dirimirlos en la justicia y no buscar pretextos para eludir la justicia", afirmó.

El diputado Rodríguez comentó que tiene documentos y datos sobre otras presuntas irregularidades en la Alcaldía, como "los casos del teatro al aire libre, puente sobre El Tejar, el puente Berdecio, etc.". Dio que como legislador tiene derecho a fiscalizar y por eso anunció que pedirá explicaciones de acuerdo a la ley y reglamento de la Cámara de Diputados, "que nos da la competencia de hacer comparecer a diferentes autoridades".

ORURO, 16 DE SEPTIEMBRE DE 1997

Chunka: "Iré con gusto"

SUCRE (PRESENCIA).- El alcalde de Sucre, Germán "Chunka" Gutlérrez, anunció que "con el mayor gusto" se presentará en la Cámara de Diputados para responder a la interpelación que le hará el diputado de ADN Fernando "Látigo" Rodríguez sobre el caso Agromán.

En declaraciones a la prensa local manifestó que ojalá esa convocatoria esté "dentro del marco de la legalidad" y así tendrá la oportunidad "de que este tema no sea manoseado".

Barrio: Villa Dolor

El Alto tiene representante de Prefectura

El nuevo representante del Prefecto del Departamento de La Paz en la ciudad de El Alc. Raúl Maldonado, expresó su predisposición de impuisar la construcción de la terminal de buses, un estadio olimpico y el hospital general de casa urbe.

Maldonado, segundonasable de la construcción de la terminal de buses, un estadio olimpico y el hospital general de casa urbe.

meral de esa urbe.

Maldonado, segundo responsable de la regional de ADN y presunto funcionario del ex candidato a alcaide por ese partido, Benigno Oómez, anunció sus propósitos tras tomar posesión de las oficinas.

Anunció que en la gestión del actual prefecto Luís Fernando Valle se pretende hacer de la Representación una entidad capaz de ejecutar obras grandes. "No se quiere que la representación sea figurativa", manifestó.

manifestó.
Inclusive anunció que es
posible la ejecución de obras de
ampliación de las vías de la
autopista hasta el aeropuerto
internacional. También dio
cuenta de que se crearán cinco
miniparques feriales para los
artesanos.

cuenta oc qua cuenta ocuminta parques feriales para los artesanos.

Rodeado de los militantes adenistas que en tono de broma aunciaban que los que llegaron tarde ya habían perdido sus "pegas". Maidonado anunció que se mantendrá el esquema administrativo de la Representación, donde había siete funcionarios con items y alrededor de 50 trabajadores a contrato.

Anunció que en los próximos días sostendrá una reunión con las juntas vectuales para percatarse de sus necesidades.

Militantes de base y ex candidatos a diputados manifestaron su inconformidad por el nombramiento de Maldonado.

Uno de los barrios más antiguos de El Alto

Villa Dolores convertida en extensa feria info

Sus vecinos protestan porque sus calles están llenas de aguas negras y basura; pagan altos impuestos pero no se benefician con obras. Alcaldía sólo mejora calles para asentamiento de gremiales. El fin de semana último cumplió 55 años.

Villa Dolores, el barrio más antiguo junto a la sona de Alto Lima, de la ciudad de El Alto, en sus 55 años se ha converti-do en un extenso campo ferial al aire libre donde la Alcaldia, desde hace más de diez años, sigue autorizando asentamien-tos de comerciantes que obs-truyen las calles y avenidas del lugar.

tos use más de 95 manza-del lugar.
En sus más de 95 manza-nas viven más de 15.000 habi-tantes, quienes en su mayoría se asentaron como producto del rebalse de la ciudad de La Paz y la migración de las co-munidades agrarias del depar-sumento.

Pas y la migracion de las co-munidades agrarias del depar-tamento.

La intensa actividad de in-tercambio de productos, por estar próxima a La Ceja, en la actualidad convirtió a Villa Dolores en una zona de co-mercio informal, donde el al-quiler de las tiendas está entre 300 y 500 dólares mes, según María Iturralde, dirigente de la junta de vectinos.

Incluso los patios de las viviendas son adquilados a un precto de mil bolivianos men-suales, donde se habilitan tam-bos para el expendio de pro-ductos que provienen de los Yungas paceños.

En el pasado, los primeros vi-viveron con serias dificultades

por la falta de agua y elctricidad. Estaban obligados a alumbrarse en la noches con la luz de los mecheros y sólo podían conseguir diesel de las locomotoras del ferrocarril. Hoy, las vias férreas, testigos del sufrimiento de los vecinos, también están invadidas por vendedores de hortalizas y verduras.

Hace 17 años se instaló la primera pideta pública, en la que los vecinos hacian cola desde las seis de la mañana para recibir agua en las tradicionales latas de manteca de cerdo.

agua en las tradicionales latas de manteca de cerdo.

MUCHA BASURA
A excepción de las calles y avenidas eniosetadas o empedradas, y donde están asentados los comerciantes minoristas. la mayor parte de las vias de Villa Dolores permanecen tal come etaban cuando se creó de lierra, con hieras de aguas servidas y con mucha basura.
La dirigente l'urralde dijo que la única via "pasable" que tienen es la avenida Antofagasta, pere con charcos de agua negra porque, por el mal trabajo, el enlosetado comienza a hundirse.
UNA ZONA

Por estar invadida Villa Dolores estă



Tierra en pleno centro de El Alto.

ron que los puestos de venta se multipliquen dia que pasa. Citó el caso de la Asociación Corazón de Jesús, cuyos diri-gentes siguen haciendo ampliar el número de los puestos de venta con las letras del abece-dario. "Las neteas por los pues-

76 unidades educativas aún esperan atención

35 centros escolares con dinero para las refacciones

Padres de familia se quejan de la burocracia en comuna alteña.

Alrededor de 35 unidades locativos de la ciudad de ELAho-ciderios sos ciseques del Pro-nesso de Ayuda Nobidaria a las societas (PASE), que funciona a los recursos del Fusido de versidos Social (PES) y de la co-ciosa ultrafia.

an et 67 por carrio se arrero n la refacción de los edificios slares y el restante 33 por ito en el equipamiento. Barriga dijo que los estable-

Assarickó que en los perbeliscos elan se entregardo el los perbeliscos elan se entregardo elevaços o ofras 70 unidadem educadoras y pallo que tasto los directores como diagnotas de las justinas occideres de 15 unigentas de las justinas occideres de 15 unigentas de las partidos el las cuertas de 15 unigentas de las partidos que en las 120 unidadedes enfuentos que en las 120 unidades enfuentos que en las 120 unidades enfuentos el las periodos de 15 de 15 unidades enfuentos el las electros el la como en la como el la como el

Hace de la vista gorda con mandamiento Nº 3

Prefecto Luis Alberto Valle incumple con Decálogo Etico Los vecinos de la zona sur

denunciaron que mientras conducía su moto, vehículo de la Prefectura le seguía.

El prefectura le seguía.

El prefecto del departamento de La Paz.
Luis Alberto Valle (ADN). aficionado a pasear en su moto los fines de semana, fue
visto el pasado sábado (13) por vecinos de la
zona sur a bordo de su vehículo preferido. Lo
sorprendente es que detrás de el jba un
vehículo oficial de la Prefectura, lo que motivo la protesta de algunos vecinos que secomunicaron con este matutino para indisan Miguel, barrios ubicados en la zona sur
de la ciudad sede de gobierno.

Los denunciantes hicieron notar que uno
de los puntos del Decálogo del Funcionario
público aprobado por el Presidente de la
República, Hugo Banzer Suárez, prohíbe el
uso de motorizados del Estado los fines de
semana en asuntos personales.

El Decálogo Etico del actual gobierno
indica que "está prohibido hacer mal uso de
los bienes del Estado", y en su inciso a)
precisa que se reflere al "uso de vehículos a)
precisa que se reflere al "uso de vehículos a)
de la administración pública con fines particulares". Exige el cumplimiento estricto de la
disposición.



Las gráficas son elocuentes de su afición

De viviendas

Impuestos alteños no subirái

El municipio alteño anun-ció ayer que no habrá incre-mentos en el pago de impues-tos sobre bienes immuebles, con relación a la gestión anterior, pese a las inversiones que se efectuaron para aumentar las recaudaciones. El oficial mayor Administra-tivo-Financiero, Zacarías Herre-ra, aseguró que se hacen es-

fuerzos para que a través del Padrón Municipal del Contri-buyente (PMC) se pueda captar más de 16 millones de bolivia-nos, de aproximadamente 120 mi propietarios de bienes in-muebles. Anunció que las personas que se han registrado en el PMC recibirán sus liquidaciones en sus domicilios, que luego deben



INVITACION

nto a los Artículos 39 y 40 del Decreto Supremo No 23215, AASANA, invita los HEREDEROS LEGALES del Sr

> **GUIDO SHIRIQUI CHAVEZ** EX JEFE CENTRO REGIONAL ADMINISTRATIVO REGIONAL LA PAZ - EL ALTO

A apersonarse en la Oficina de Auditoría Interna de AASANA, ubicada en el 6to. Piso de Edificio URSIC, Av. Montes Nº 716, para hacerle entrega del informe IEC-YHYB/004/9 Informe Complementario a los Informes IEC-YHYB/003/96, IE-YHYB/010/94 e IEC-YHYB/001/94 "Convenio Interinstitucional CORDEPAZ-AASANA".

La Paz, 16 de Septiembre de 1997



- ✓ La necesidad de escribir en primavera
- La primavera me inspira...
- ← Hablar desde lejos
- ✓ Todo está bien hecho
- ✓ A propósito de la estación un retazo de primavera
- La Habana Cuba recibió a más de 12.000 jóvenes del mundo XIV FESTIVAL MUNDIAL DE LA JUVENTUD Y DE LOS ESTUDIANTES
- Le · El muro

Intérprete: Ismael Serrano

Progunta: ¿Los sueños de juventud duran un da?

Y Mucho Maria de la filo de la fil

able: Rubén Vargas La Paz, Bolivia, miércoles 17 de septiembre de 1997

Rocha Monroy, de la SNC

En busca de impuestos a favor de la cultura

RAMON ROCHA.-"Creare-mos la unidad de relaciones intercultu-ales, para dar expre-sión a to-das las culturas y guas que se hablan en el terri-torio boli-viano".



Cochabamba, sep (EFE).- El secretario de Cultura, Ramón Rocha Monroy, planteó la necesidad de crear impuestos a las empresas para que sean destinados a proyectos y planes culturales.

La autoridad sostuvo también que por otro lado será necesario que se exima del pago de los impuestos a los bienes de la cultura, como una forma de cooperación a ese sector.

bienes de la cultura, como una forma de cooperación a ese sector.

Rocha hizo conocer algunos planes de la secretaría e informó de que se establecerá una "unidad de relaciones interculturales, para dar expresión a todas las culturas y las lenguas que se hablan en el territorio boliviano".

Explicó que se debe ejecutar una relación de carácter interinstitucional, como por ejemplo, con las Fuerzas Armadas, iglesia, Poder Ejecutivo, Prefecturas, Alcaias, ONGs, universidades, a fin de lograr un mayor desarrollo en este campo.

El Secretario de Cultura sostuvo que es importante la unidad de todos los sectores de la sociedad, con el propósito de canalizar los buenos proyectos relacionados con la cultura, a fin de que puedan alcanzar financiamiento.

"Todas estas unidades con sus representantes deben conformar un consejo de planeamiento y coordinación, para formular proyectos, planes y programas; evaluarlos y hacer su seguimiento y así garantizar su ejecución", agre-

lacer su seguimiento y asi garantizar su ejecucion , agrego.

Informó de que el proyecto que se diseña podrá ser aplicado por el consejo que deberá estar conformado con representantes de todas las instituciones, de manera que haya una importante representatividad.

Según Rocha, es importante imitar políticas de otros paísesque han pensado ya en formas alternativas para respaldar la cultura, porque uma actitud paternalista y auspiciador del Estado frente a este sector, no funciona más.

Reiteró la importancia de crear mecanismos impositivos a las empresas, para que destinen un porcentaje de sus utilidades a toda las actividades del sector y, por otro lado, eximir de impuestos a los bienes culturales.

Asimismo, dijo que también se debe tomar en cuenta el mejoramiento de la infraestructura cultural, para lo cual se cuenta con un presupuesto de alrededor 2

el mejoramiento de la infraestructura cultural, para lo cual se cuenta con un presupuesto de alrededor 2 millones de bolivianos.

Señaló que se tomará muy en cuenta todas las sugerencias que se presenten en materia cultural, porque es importante proporcionar toda la cooperación necesaria para el desarrollo del este sector en Bolivia. Rocha manifestó que los planes de la Secretaría de Cultura serán aplicados a la brevedad posible, porque es importante otorgarie toda la preocupación posible, después de que por mucho tiempo estuvo olvidado.

Encuentro de artistas alemanes y bolivianos

Propuestas contemporáneas a partir de un arte: la cerámica

Los alemanes Katrin Köning y Thomas Jan Roning, y los bolivianos Marcela Mérida y Mario Sarabia, exponen obras en cerámica en el Espacio Patiño. Las piezas llegan a La Paz después de ser mostradas en Cochabamba. La exposición estará abierta hasta el 30 de este mes.

Desde ayer martes se presenta en la galería del Espacio Simón I. Patiño, una exposición de obras en cerámica de los artistas alemanes Katrin König y Thomas Jan Ronig, y de los bolivianos Marcela Mérida y Mario Sarabia. La muestra, denominada "Encuentro Begegnung", quiere poner al alcance del público -hasta el 30- una variedad de productos en base a un mismo La exposición ya fue presentada en la galería del Centro Pedagógico y Cultural Simón I. Patiño de la ciudad de Cochabamba.

de Cochabamba



MARCELA MERIDA
Nacida en Cochabamba,
expone desde 1980 en diferentes galerías del país y del
exterior. Marcela Mérida dijo
a PUERTA ABIERTA, Instantes previos a la inauguración
de la muestra colectiva, que
se buscó que "cada uno de
los artistas resuelva o haga,
a partir de la cerámica, una
propuesta contemporánea.
Hay diferentes sentimientos,
diferentes formas de
expresarlos", mencionó. Definió que lo que ella presenta,
es una serie de pirituras sobre cerámicas que reflejan lo
que está pasando políticamente en este momento con
la llamada megacoalición. "Es
una pintura actual, contemporánea, pero también con
un mensaje sobre la necesidad de paz y tranquilidad para
vivir", agregó.

En sus cerámicas podemos reconocer los rostros de
diferentes personajes políticos que actualmente forman
parte del poder ejecutivo y
legislativo del país.

KATRIN KÖNIG

KATRIN KÔNIG
Natural de Alemania
(1967), es ingeniera en cerámica y ha realizado trabajos
en diferentes países europeos; en Bolivia ocupa actualmente el cargo de asesora técnica de InfocalCochabamba. ra técnica Cochabamba. Köning aseguró que su









g junto a Mario Sarabia. En la parte inferior, Katring Köning y ajos.

obra busca formas que no se reconocen como típicas en la cerámica, y puso el ejemplo de las reproducciones de almohadillas que ofrece en la exposición en el Espacio Patiño. "La mayoría de la gente tiene la impresión de que son suaves, que parecen esponjas, con liquido adentro. Ve quiero pugar con estas forponjas, con liquido adentro. Yo quiero jugar con estas for-mas. Saco las formas de su contexto y las llevo a otro di-ferente", definió.

MARIO SARABIA
Artista paceño con estudios en los Estados Unidos.
Anunció que en esta oportunidad trae dos series: una ins-

pirada en el arte rupestre boliviano (que data de entre 25 a
30 mil años de antigüedad), y
otra motivada por temas contemporáneos como la bicicleta. "Las bicicletas es el sueño
de los niños y a veces, de
viejo, uno vuelve al sueño otra
vez", comenta.

También dijo que en torno a
la cerámica "siempre hay una
investigación nueva que se hace
en el sentido técnico, pero
antigüa en el sentido estético,
en el sentido del dibujo".

THOMAS JAN RONIG Artista alemán (1966) diplomado en cerámica y con varios premios logrados en su

tierra natal. Entre su obras se pueden apreciar pilares, mismos que tienen "formas suaves como el cuerpo del hombre o de una mujer". El artista asegura haber utilizado para esta muestra la técnica de los tiwanakotas, trabajando el negro y blanco sobre una arella roja.

Otras imágenes que sobresalen en su trabajo son las reproducciones de pinturas rupestres que se encuentran en territorio alemán, estas en su opinión "demuestran que todos los hombres tenemos las mismas raíces y que nos hemos dividido en el tiempo moderno", afirma. tierra natal. Entre su obras se



ORQUESTA SINFONICA.- Se presenta esta noche con dos novedades. La intervención de Fredy Céspedes en la dirección de la Orquesta y la presencia de Rodrigo Cottler como solista.

Bajo la dirección de Céspedes

La Sinfónica se presenta hoy en el Palacio Chico

Hoy, a las 19:30 horas, en el Palacio Chico (calle Ayacucho y Potosi), tendrá lugar un concierto de la Orquesta Sinfónica Nacional bajo la dirección de Fredy Céspedes. El programa está integrado por el Concerto Grosso de Angelo Corelli, La Primavera de Antonio Vivaldi, La Primavera de Antonio Vivaldi. Serenata para Cuerdas de Edward Elgar, el Concerto Grosso de Georges Friederich Handel y la suite Saint Paul de Gustav Holst. En la obra de Vivaldi actuará como solista Rodrigo Cottier.

FREDY CESPEDES

Concertino de la Orquesta
Sinfónica Nacional, Fredy Céspedes es el director invitado de este

erto. violinista nació en abamba y se formó musical-en el Conservatorio de Músi-

ca de La Paz, luego en Buenos Aires y finalmente en Italia. En su larga trayectoria integró la Orquesta Sinfónica Mundial di-rigida por Arthur Fiedler y repre-sentó a Bolivia en la Orquesta Filarmónica Mundial bajo la batu-ta de Lorin Maazel.

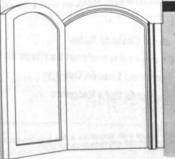
ta de Lorin Maazel.

RODRIGO COTTIER

Será el solista de la obra de
Vivaldi que se presenta en el programa de esta noche. Este artista
nació en La Paz e inició sus estudios de violin con Céspedes en la
Universidad de Chile, en la Escuela Nacional de Arte de La Habana y
en el Conservatorio Tchaikovsky
de Moscó.

En 1987, en Venezuela, integró
la Orquesta Filarmónica Nacional.
Actualmente reside en La Paz.

- ▼ "Existencias insurrectas": La mujer en la cultura boliviana
- Simposio sobre arte quechua en EE.UU.
- **p.3**



- Novedades bibliográficas

p.2

Germán Patiño en el Cecilio Guzmán

p.3

Primer tomo de la poesía completa de Octavio Paz

sa)- El primer tomo de la ra poética completa de Oc-to Paz se presentó reciente-nte en México. Este tomo reciencia

mente en México.
Este tomo reûne a las obras
escritas entre 1935 y 1970 y la
presentación se convirtió en
un cálido homenaje al escritor, ausente desde hace meses
n los foros publicos por razones de salud, aunque expresó
su satisfacción por esta publicación en una breve aparición
televisiva.

televisiva.

La "opera omnia" poética
de Pas constará de tres volúmences, primorosamente editados por el Fondo de Cultura
Económica con el título atniple de "Obra Poética"

Abarcará todo el fruto de
squella apuesta esencial que
the para Para la poesía. A la par
de la edición mexicana ae lanza otra, en España, publicada
por el Circulo de Lectores.

CIUDAD DE MEXICO Pese a que Paz Premio 88A). El primer tomo de la Nobel de Literatura en 1990safirma que las obras comple-cas nunca son tales y que los poemas son objetos verboles, macabados e inacabables, se ha zambullido en los últimos años en la revisión y la auto-biografía de sus escritos y este permer volumen de su poesía le causó un gran entusiasmo.

biografía de sus escritos y este primer volumen de su poesia e causó un gran entusiasamo. El volumen aparecido arranca con "Libertad bajo palabra" de 1935-1957 y termina con "El Mono gramático" de 1970. El propio autor se encargo de preparar y acotar los poemas. A este volumen seguirán otros dos cuya salida está prevista para 1998. El primero incluirá obras escritas desde 1971 hasta hoy y el segundo, titulado "Primera instancia", estará integrado por poemas juveniles y piezas que lueron quedando excluídas de los libros publicados.

Clases de poesía gratis a través de Internet

VIENA (EFEL- Los poetas ustriacos H. C. Artmann y britstian tide Hintze ofrecen, in colaboración con la Escue- i Vienesa de Poesía, clases yatis en Internet para todo quel que quiera iniciarse en se género.

Según se supo en Viena dos participantes unas abreses de poesías "Academia leptiembre 97", quien accele a la dirección electrônica http://www.sfd.at's e enuentra, entre otros, con un ejercicio en técnica de monaje" de Artmann.

El "alumno" recibe una grección en técnica de monaje" de Artmann.

El "alumno" recibe una grección en técnica de monaje" de Artmann.

El "alumno" recibe una grección en técnica de monaje" de Artmann.

El "alumno" recibe una sirea, como la de escribir rece lineas entre las fraes y ué hacea los campeinos.." y losa albañles onstruyen una casas y un stabio y liene la posibilidad de enviar su ejercicio al gran maestro, quien opi-

La dedicatoria, huella singular del escritor

PARIB (ANRA)- Los libros con deciticalorias son más valiosa.

Total de la y possible cuando fueron deciticado por un gran escritor a un colega igualamente importante.

Un ejemplar de "Las fineres del mai que final de las decitadorias decimo" que final de las decitadorias decimo" que final de las decitadorias decimos en un remate en 1005 al precto récord de 300,000 al precto decido de la cuestión fue abordada por Gérard Genetie, el máximo estudioso de todo lo referente a lo paratextual, desde el Ilulia y el prefeccio hassis el registado y protege al texto y por lo tanto, incluye también de las declicatorias.

En uma entrevista concedida a la revista menistral Lire, Genetie de las declicatorias, gesto manuscrito y autógrado que se suma a un texto impreso, per tenece a la contología.

"La dedicatoria dipo que se suma a un texto impreso, per tenece a la contología."

"La dedicatoria dipo que se suma a un texto impreso, per tenece a la contología."

"La dedicatoria dipo que se suma a un texto impreso, per tenece a la contología."

"La dedicatoria dipo que se suma a un texto impreso, per tenece a la contología."

"La dedicatoria dipo que se suma a un texto impreso, per tenece a la contología."

"La dedicatoria dipo que se suma sobra y transforma al libro industrial en objeto de arte. Letto valdría hoy más que munca, porque existen autores que exertibera mano solamente la dedicatoria manuscrito y que puede de manuscrito y autogrado que a sema decidad de la dedicatoria. En uma entrevista concerdida a la revista a contología."

"La dedicatoria dipo que se suma sobre intenciones del autor como homentage o autogocado de carte cualquete tono de encono homentage o autogocado de carte cualquete tono de encono homentage o autogocado de carte cualquete tono de encono homentage o autogocado de carte cualquete tono de encono homentage o

AVISO PERMANEN

1.- Antonio Perdriei - Santa Cruz Carmen Quiroga de Córdova - Tarija

3.- Oswaldo Cabral - Guayaramerin 4. - Roxana Rodríguez - Santa Aná de Yacur 5.- José López C. - Santa Ana de Yecuma 6. - Raúl Gonzales A. - Potosí 7.- Mamfredo Justiniano - Guayara

9. - Elly Viruez Alba - Santa Ana de Yaca 10.- Margarita Carvallo H. - Santa Ana de Yacı

13. - Eliodoro Gutlérrez - Escoriani Tatasi 14.- Jhonny Justiniano Aranda - Santa Cruz

11.- Froilán Durán - San Borja 12.- Juan Carlos Mercado - Irupar

Se comunica a las siguientes personas:

8.- Saúl Robles Villavicencio-Santa Ana de Yacuma

ue deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de

Un libro de Pilar Contreras y Elías Blanco

Existencias insurrectas": La mujer en la cultura boliviana

A lo largo de más de un año en las páginas de Puerta Abierta se publicó la columna La Mujer en la Cultura: perfiles de la vida y obra de las mujeres que hicieron y hacen la cultura boliviana. Hoy este material se ha convertido en libro.

Entre mayo de 1996 y Julio de 1997 en las páginas de Puerta Abierta se publicó la columnatitulada "La mujer en la cultura". En ella, la Agencia Gesta de servicio informativo cultural se proponia diseñar el perfil de la vida y obra de las mujeres que hicieron y hacen la cultura boliviana.

Pilar Contreras y Elias Blanco-amigos y colaboradores de estas páginas-fueron los autores de esas semblanzas que ahora se han compilado en un libro. "Existencias insurrectas. La mujer en la Cultura", editado por la Subsecretaría de Asuntos de Genero.

El libro recoge 227 perfiles de mujeres de distintos campos de la cultura y ocho reseñas de la actividad de talleres artesanales femeninos. Se convierte así en el mayor libro de referencia en la materia.

El volumen organiza su material por el departamento de procedencia o residencia de las mujeres retratadas. Dentro de estas divisiones, cada una encuentra su lugar segin su campo de acción -literatura, pintura, música, teatro, danza, video, radio, artesania, etc.

LILITHIS Y EVAS

LILITHS Y EVAS
Amanda Dávila escribe lo
ue sigue en el Prólogo del liror 'Las mujeres que habitan
ste libro incumplen las cosumbres y vulneran las reglas
on la violencia amorosa de
us palabras, sus gestos, sus
antos, sus cuerpos y sus minos intimos de formas, colores
texturas.

carios, sus cuerpos y sus mirdos intimos de formas, colores
y texturas.

Tiene en común ser protagonistas transgresoras: infringen y desobedecen. Son mujeres y demonios demonios de la
pasión, demonios del deso,
demonios de la rebeldía y demonios que han descubiertio
que el arte es suficientemente
amplio para ser libres; 'un mago
que salva y cura', como dice
Netache.

Y estos demonios con enaguas como las flama Pilar Contreras- hallaron en el arte su
salvación y su condena, aun-



MUJERES,- La portada del libro editado por la Subsecretaria de

Asuntos de Género,
que esta última consecuencia
sea leve comparada con la felicidad que otorga la insumisión
o la sumisión sólo a la palabra
creadora.

"Aqui están las Lilith que
pecan sin temor a la expulsión
del paraiso y, eternamente belias y solitarias, eligne el albedrío de los dioses. Pero también
las Evas, sabias por el poder de
su simiente, criaturas curiosas,
suttles cómplices, pero ingobernables esa su voluntad de asuschar a la sierpe inspiradora.

"Lilith y Evas transitan por
el arte -como en la vida- descifrando las voces de sus demo-

En las paginas de este libro, el recorrido de las artistas
del siglo pasado transcurre por
la paciente labor documental
de Elias Blanco, y las historias
secretas de las creadoras contemporáneas se revelan en virtud a esa extraña sensibilidad
de Pilar Contreras para escudriarles el alma.

"Aqui, las historias del
cuarto propio que las mujeres
no tuvieron para escribir, pintar o moldear, o en el que se
escondieron, munidas de papel, pinceles, telas y arcilia.

para emprender la misión sen clandestina de conservar su sueños".

clandestina de conserva sa sueños".

UN TEJIDO DE COLORE:
Una nota de contratapa de cuenta de la historia del libro-leate libro está tejido con le libro está tejido con le libro está tejido con le libro de la bistoria del aborta de la historia del libro está tejido con le libro de la bistoria del aborta del matura PRESENCIA. Lo hicieron su acidario, aunque descansa todos los sabados y lunes dializio, aunque descansa todos los sabados y lunes dializio, aunque descansa de la libro del primeras, allá por mayo de 189 hasta agosto del 189 hasta agosto del 189 hasta agosto del 189 hasta agosto del 189 hasta de 189 hasta del 189 hasta de 189 hasta del 189 hasta de 189 hasta del 189 hasta d

un segundo volumen. Con las mujeres no incluidas o parcialmente retratadas quistarán el mismo espacio las otras, que ya ingresa a nitud estética dentro de registro.

Obra traducida a 55 idiomas

El Diario de Ana Frank: La fuerza de un testimonio, 50 años después

Hace 50 años Otto Frank decidió cumplir con el deseo de su hija Ana y publicar el diario que ésta había estado escribiendo a partir de 1942 y que se convertiría en uno de los testimonios más impactantes sobre el nazismo y en un símbolo del deseo de libertad y justicia. con sorprendente madurez io aspectos más duros de la vidi de su familia, primero de la restricciones que aufren com judios, luego del encierro. y 6 naimente del temor a la muerte "Me da mucho miedo pense en todas las personas con aque me he sentido siempre la intimamente ligada y que ahor están en manos de los más crue les verdugos que hayan existi o jamás. Y todo por ser judios", escribe el 19 de noviem pre de 1942.

La actualidad de lo escripor Ana llega hasta hoy particolos aquellos que buscan liberación en situaciones an gustiantes, como fue el casoda actual presidente de Sudáfrica Nelson Mandela, quien afim que durante los años que pas en la cárcel el diario repase y en la carcel el diario repase de la carcel el diario repase de la carcel el diario repase y en la cárcel el diario re

Romina López La Rosa

MADRID (DPA) - A medio está a la venta la edición, hoy está a la venta la edición definitiva del Diario de Ana Franck, una obra que lleva más de 25 millones de ejemplares vendidos en todo el mundo, y que ha sido traducida a 55 idiomas.

Ana Frank comenzó a esercita de la complacación de la mundo, y que ha mado el 22 de junio de nes fueron en agosto de 1944, tres dias antes de que el esconditte en que se hallaba con su familia. bautizado por ellacomo trado por los nazis.

Inicialmente Ana lo escribió para si, pero luego, en 1944, escuchó por radio declaraciones del ministro holandés del Exterior en el exitio, en las que testimonios del sufrimiento que tenso podieran se publicados al fin de la guerra.

Así es que la joven judía de iego pudieran ser pudia de fin de la guerra. Así es que la joven judia de



EL DIARIO.- Un testimonio de la era del terror.

13 años, morena y delgada, co-menzó a elaborar una versión abreviada y corregida de su dia-rio, al tempo que continuaba con el anterior. El diario está redactado en forma de cartas a una imaginaria amiga, a la que

PUBLICACION

PUBLICACION
Cuando se publicó el libro
en 1947, en la literatura no se
acostumbraba tratar temas
sexuales con tanta libertad
como Ana lo hace en su texto.
Además, Ana escribió algunos
comentarios críticos sobre su
madre y las otras personas que
se ocultaban con ellos en 'la
se acultaban con ellos en 'la
se acultaban con ellos en 'la
se acultaban con ellos en 'la
se ocultaban con ellos en 'la
se ocumentos, que algunos habían
puesto en duda. Plaza y Janés
reedita este año la versión definitiva del diario en español, que
añade a la primera versión del
pañade a la primera versión del
pañade de Ana extractos de las
dos versiones de Ana, lo que
amplia en una cuarta parte el
volumen del diario que se conocia hasta hace pocos años.

VIGENCIA

AVISO PERMANENTE

1.- Hugo Castedo Raffo (Prensa Internacional Santiago de Chile)

2.- Fernando Bascón Quiroga

3.- Reynaldo León Helguero

nicarse con urgencia a los telefonos 372340

actual presidente de Sudáfric Nelson Mandela, quien afira que durante los años que pa para él un motivo de coraje y la compara de la gosto de 1944 la nazis detuvieron a los ocho copués de un período de detenda provisional en Amsterdam, far on deportados al campo de centración de Auschwitz.

A finales de octubre de emismo año Ana y su herma Margo fueron enviadas a fegen-Belsen, al norte de Alem nila. Las desastrosas condiciones higiénicas y una epiden de tifus acabaron con su se faltaba un mes para que elos gas británicas.

"¿Qué es lo que ha queda de aquella Ana Frank' No quie admiradores, sino amigos, quiero que se maravillen por sonrisa lisojera, sino por minera de actuar y mi carácter creo que toda desgrata va aco pañada de alguna cosa belia, y te fijas en ella, descubres ce vez más alegría y encuentras mayor equilibro", escriba a un siglo que vivió y vive roda dua de su fueras, viva dua de su fueras, viva dua de su fueras, viva dua de su fueras.

VIGENCIA Ana ter

Desde hoy, en el Radisson

La cocina venezolana degustada en La Paz

zó un Festival gas-tronómico que será abierto pre-cisamente hoy, en el Restaurant Aransaya, ubica-do en el piso 15 del Hotel Radis-



son.

El público que asista a esta sabrosa cita podrá encontrarse con muestras culnarias de las diferentes regiones del país, definido por las características de la zona y los productos que en ella se trabajan.

Los especialistas acadas

y los productos que en acestrabajan.

Los especialistas aseguran que a Venezuela se la
puede conocer a través de su
cocina. Mientras el Occidente ofrece platos preparados
en salsa de coco, en las islas,
los pescados y mariscos se
ofrecen en una gran variedad.

En la zona montañosa de

los Andes, comentan, es fácil encontrar truchas prepara-das de diferentes maneras y en la zona de la Guayana - al sur del país- comida con in-fluencia trinitaria. El recorri-do, sugleren, podría concluir en los llanos en donde podre-mos encontrar expertos en carnes.

mos encontrar experios en carnes.

Ante los postres, informan, sucumben las dietas más rigurosas. Hablan del quesillo casero, un bien me sabe, tortas de jojoto, de queso, un mousse de maracuyá o un dulce de papaya con papelón.

Hoy y el viernes

Encuentro de la juventud con las artes y ciencias

La Asociación Boliviana
Pro Arte y el Círculo de periodismo cientifico de La Paz,
desarrollarán hoy y el viernes el "Encuentro de la juventud con las artes y ciencias".

Esta actividad, a realizarse en la Academia Nacional de Ciencias desde las
19:00, pondrá en contacto a
personalidades de la cultura
y ciencia con estudiantes de
colegio, universitarios, adolescentes, trabajadores de la





calle, etc. El objetivo es, anuncian los organizadores, "establecer una relación intergeneracional" que permita el intercambio de experiencias.
Han confirmado su participación en este Encuentro, Armando Soriano, Pedro Susz, Juan Bautista Pabón, Apolinar Camacho, Yes de menorval, Gil Imaná, Alfonso Seligman. Elizabeth Osorio, Marcelo Navajas, Enrique Velasco, Rolando Costa Arduz, Ramiro Carrasco, Francisco Zaratti y José Zelaya.
Al final de la rimera ronda de intervenciones, los assistentes podránefectuar preguntas o comentarios a los invitados.
La Academia Nacional de Ciencias se encuentra en El Prado.

Nacional de Cien-cias se encuentra en El Prado. 1732.

Rossana Barragán

La Historia boliviana es tema de una conferencia

El jueves 18, a partir de las 19:30 en el Espacio Patiño, Rossana Barragán se referirá a Visiones sobre la Historia en el siglo XX: Las tramas dramas de la historia boliviana". La conocida historiadora, de acuerdo a una nota de presen-



ANGEL DEL JAZZ.-ANGEL DEL JAZZAcrilico sobre tela de
Rosarlo Ostria, que se
presenta en el interior
de una muestra desde
esta noche en la galeria "Taipinquirt". "Virgenes, ángeles y arcángeles" es el titulo
de la exposición. La
artista, con varias exposiciones colectivas
en Cochabamba, Santa Cruz, Lima y
Frankfurt, asegura
que cuando pinta "los
pinceles parecen corer solos sobre el lienzo, luego les pongo
nombres de manera
casi inconsciente, para
el final sorprenderme
con el resultado".
El acto comenzará a
las 19:30 en la Avenida Montenegro 1378.



En Santa Cruz

Realizadores indígenas terminaron video sobre zafreros guaraníes

El Plan Nacional Indígena de Comunicación Audiovisual está en marcha. Hasta fin de año se piensa concluir con seis videos filmados íntegramente por campesinos e indígenas. Son buenas noticias.

buenas noticias.

La semana pasada, videastas indigenas de Santa Cruz. concluyeron el rodaje del documental sobre la vida de los zafreros guaranies.

Esta producción viene a ser la cuarta de las seis que se pretende filmar hasta fin de año, en el marco del Plan Nacional nidigena Originario del Comunicación Audiovisual, impulsado por el Centro de Formación y Realización Cinematográfica (Cefrec), en coordinación con otras instituciones.

Estos videos son producidos en su totalidad por comunicadores audiovisuales elegidos en las propias comunidades indigenas y campesinas. Su participación en las realizaciones viene después de un proceso de capacitación en talleres internacionales realizados hace algunos meses en Yotala (Sucre) y Quillacollo (Cochabamba).

DOCUMENTAL
El video sobre la vida de los
zafreros guaranies fue realizado por Regina Monasterios (guaraya) en la Dirección y producción: Humberto Paz Montero
(chiquitano) en la Cámara; Nicolás Ipamo (chiquitano) en el colás Ipamo (chiquitano) en el Sonido, y Antonio Iraipi (guara-yo) en la Edición y Asistencia de



Difusión de videos indígenas

Los videos realizados dentro del Plan Indígena de Comu-nicación serán exhibidos en noviembre, cuando los trabajos se hayan terminado de editar. Estas proyecciones irán sujetas a un programa de difusión que busque la participa-ción y reflexión, primero en las mismas comunidades y luego a través de medios audiovisuales de mayor alcance.

cámara. La asesoría de produc-ción estuvo a cargo de Francis-co Cajías e Iván Molina. El equipo filmó durante sie-te días en los cañaverales cer-canos a Warnes, en la pobla-ción de la Bélgica.

ción de la Beigica.

HUELLAS
DE PLATA
Dentro del mismo Plan de
Comunicación Audiovisual,
empezó hace un par de días la
grabación del video "Huellas de
plata", producción llevada adelante por el equipo regional de
comunicadores indisenas campesinos de Potosa. La producción pretende mostrar y dar elementos nuevos sobre las condiciones de producción artesanal
y la búsqueda de mercados
más justos para los objetos de
plata.

ciones de producción artesanas y la búsqueda de mercados más justos para los objetos de plata.

Trabajan en esta realización Afredo Copa (quechua) en la Dirección: Ana Vilacama (quechua) en la Producción: la Asistencia general es de Marcelina Cárdenas (quechua): en el Sonido está Jacinto Rodriguez (quechua).

El rodaje de este video se realiza en las comunidades de Caiza. Caltapi bajo. Caltapi puncu. el Cerro Rico de Potosi y la ciudad misma.

Simposio sobre

Expone en el Salón Guzmán de Rojas

Germán Patiño Guardia: "Para mí, la superación está en el arte"

En el Salón Cecilio Guzmán de Rojas de la calle Colón, expone en estos días el artista nacional Ger-mán Patiño. Presenta 12 cuadros óleos en los que desarrolla la te-mática del paisaje valluno. La muestra permanecerá abierta al público hasta el 27 de este mes.

IDEAS

"Paramí, la superación está en el arte", dice Germán Patino al argumentar en torno a su dedicación al oficio de pintor y al recordar que fue profesor de colegio y contador antes de optar definitivamente por el arte.

Nacido en la ciudad de Cochabamba en 1947, explicó a PUERTA
ABIERTA que lo que lo motiva a
cultivar el paisaje en su obra es el
dar a conocer más su valle natal.
Trato de entrar al hiperrealismo",
afirma. Sus cuadros apunta a convertirse en postales "para que
estoy cumpliendo a lo largo de
tarvés de ellas se vea la labor que
estoy cumpliendo a lo largo de
arte", manifestó.
"Quiero que vean paz y gozo en
mis cuadros" dice al ser consultado sobre el rasgo social que otros
artistas desarrollan preferentemente. En estos días mucha gente sufre hambre, y yo no quiero
meter eso en mis cuadros, sino
más bien quiero sacar la parte
positiva", afirma.

LA VOCACION

LA VOCACION

Germán Patiño Guardia fue profesor de arte en diferentes entidades de Cochabamaba. "Yo vivo del arte. El arte me ha dado satisfacción, aunque a momentos hay cosas ingratas, pero hay que saberlas sobrellevar", dice al momento de hacer memoria de los años trabajados en el magisterio. Antes de ingresar a la Escuela de Bellas artes, Germán Patiño seguió la carrera de contabilidad. Su ingreso al mundo del arte fue por voca-

ción. Fue profesor en la Escuela de Artes Plásticas, de la Normal Católi-ca de Cochabamba y de la Universi-dad Mayor de San Simón. "Cuando tuve que decidir por mi arte, tuve que dejar primero el magisterio, des-pués la contabilidad; hoy en dia dedico el cien por ciento a mi arte".

La obra de Germán Patiño generó el siguiente comentario del
periodista peruano Leoncio Muñoz
Chávez: "La diversidad de temas
que merecen la atención de este
gran pintor, nos vincuian siempre
con una realidad que quisiera ser
captada hasta sus entrañas. Este
propósito perfila e identifica la personalidad de Germán Patiño Guardia. La calidad del artista nos demuestra en el primer impacto, y
nos hace recordar a esos grandes
mesetros del renacimiento europeo. Se nos viene a la memoria el
que captó Venecia con todos los
detalles de su arquitectura barroca. En Germán Patiño se advierte
sosegado el primer impacto, que en
su alma sobrevive la fresca y sincera inocencia de un niño que guía
su pincel. En muchos detalles de
sus paisajes aflora el infante que
agazapadamente guía su mano sin
que él alcance a percibirlo."



arte quechua

En EE.UU.

Los bolivianos Juan de Dios Yapita y Guillermo Delgado, juntamente a Denise Y. Arnold. estudiosa de nuestras culturas, asistieron a un simposto internacional que tuvo por tena el arte expresivo quechua. Esta actividad se realizó en la Universidad de California, Santa Cruz (Estados Unidos), del 4 al 6 de este mes y recibió el aporte de conocidos investigadores de todo el mundo.

El simposio, según reza la convocatoria, exploró la naturaleza de la creatividad en las artes expresivas quechua, y subrayó la importancia de esta familia cultural y lingüistica "que ha demostrado admirable tenacidad a través de los cientos de años de historia", definen los organizadores. Asistieron al evento, además de los nacionales mencionados, estudiosos de Alemania, Brasil, Colombia, Ecuador. Estados Unidos de América, Gran Bretaña, Holanda, Perú y Suecia, quienes hablaron sobre la naturaleza histórica y contemporánea de la mente creativa quechua manifestadas en las formas quechuas artisticasmusicales y verbales: cantos, danzas, poesía, narrativa, cuento, mito y advinanza, La producción estética de los Andes hecho el acultura la presente globalización de las culturas. La producción estética de los Andes al convocatoria están conscientes de la presente globalización de las culturas. La producción estética de los Andes al intérprete andino, hoy a menudo viaja a través del mundo al naberse hecho una mercancia más de la villa global. Por ejemplo -dicen-, el intérprete andino, hoy a menudo viaja a través del mundo a respuesta a un público global. Sin embargo, en los Andes, la creatividad del artista parece emanar desde un solo punto de referencia flexible y enraticas globalizantes, afirman.

MONJE CAMPERO Tel. 323333 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: HOM-BRES DE NEGRO.

OLUIL BE A

Tel. 377099
Matinée Hs. 15:30 Tanda
Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: LA
NIÑERA Y EL PRESIDENTE.

6 DE AGOSTO

Matinée Hs. 15:45 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: UN PAPÁ DE SOBRA.

CINEMATECA BOLIVIANA

Tel. 325346 Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs. 19:30: EFIGENIA y El Mun-

SCALA Tel. 323535

Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: NADA QUE PERDER.

ĬMES

LA PAZ Tel. 325533 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: 12 VIVEN (SOBREVIVIENTES DE LOS ANDES).

MONUMENTAL ROBY Tel. 362135 Matinée Hs. 15:00 y Tanda Hs. 19:00: EL MUNDO PERDI-DO - JURASSIC PARK.

MADRID
Tel. 360932
Matinée Hs. 14:45:
VOLCANO y CONTRA
CARA Tanda Hs. 18:45:
VOLCANO y CONTRA
CARA y EL NEGOCIADOR.

ESTELAR
Alto San Pedro
Funciones continuadas desde Hs. 15:00: EL QUINTO ELEMENTO - ROMEO Y JULIETA Y
JÓVENES BRUJAS.

ESMERALDA Tel. 360942

Funciones continuadas desde las 14:30: EL PROTEC-TOR- LA BÚSQUEDA y HÉR-

MANFER
Tel. 373596
Matinée Hs. 14:45 y Tanda
Hs. 19:00: HÉRCULES y LA
COLONIA.

Funciones continuadas a partir de Hs. 15:00: EL MUNDO PERDIDO y CORAZÓN DE DRA-GÓN.

Teatro, música y danza en **Festival en Buenos Aires**

El elenco "Teatro de los Andes" que dirige César Brie estará presente en la capital argentina con la obra "Las abarcas del tiempo".

Buenos Aires, (EFE). El primer Festival Internacional de Teatro, Danza y Música de Buenos Aires se celebrará entre el 2 y el 12 de octubre próximo con la participación de 23 grupos extranjeros, provenientes de Alemania, España, Colombia y Brasil, entre otros países. En este festival de las artes escénicios se podrán persenciar obras clásicas, danza y espectáculos musicales que recogen distintas tendencias, di-jeron en dias pasados portavo-

tes escénicas se podrán presenciar obra ciásicas, danta y
espectáculos musicales que recogen distintas tendencias, dijeron en dias pasados portavoces de la organización.

Uno de los invitados es el
grupo 'Berlimer Ensemble', fundado por el poeta y dramaturgo
alemán Berioti Brecht, que pondrá en escena la obra 'La resistible ascensación de Arturo Ul'.

El espectáculo de cabaret
le la caustante y actriz alemana
Hanna Schygulla, quien obtuvo criticas favorables en el Festival de Avignon (Francia) al sercomparada como la nueva Marlene Dietrich, está incluido en
la programación teatral.

La compañía de teatro de
España 'Ur teatro' interpretará
Tromeo y Julieta', de William
Tona de Caraca de Caraca

De Brasil acudirá el grupo
Tiuden Rusche' con la obra
Tinal de partida', del dramaturgo Samuel Beckett, y de Colombia 'Athanor Danias' con el
espectáculo de dania 'Berbis',
qui versa sobre el poeta espafiol Federico Garcia Lorea y estará dirigida por Alvaro

Bestrepa.

Otros países latinoameri-

Justo y Franco

crueles", y la compañía el "Teatro de los Andes", de Bolivia, que bajo la dirección de César Pire representará "Las abarcas del tiempo". Los espectáculos de danna "River" y "Wind de las compañías estadounidenses "Kronos Quartet" y "Esla", "espectivamente, forman países que la agenda persista. Otro países que la agenda persista. Otro países que la agenda persista. Circo países que la agenda persista. Pancia, la agenda la presenta. Reino Unido, Italia. Eslaventa, Polonta, La Carte de Servicio de Juan Carlos Gené.

Además participarán los grupos argentinos "Dialolomundo", "Catalinas sur" y "Macocos" y los coreógrafos Ana Maria Stekelman

y Mariano Patin, entre otros.

El festival està auspiciado
por la municipalidad de Buenos Aires. Este encuentro cultural contarà ademàs con actividades paralelas como el Seminario de Sonido y Música
para Cine, al que està invitado
el músico caniadiense Howard
Shore, ganador del Oscarde la
Academia de Hollywood por su
partitura para la pelicula "El
adlencio de los corderos".

Tambieto se desarrollar
un Festival Internacional de
Videodanza y el Encuentro
de Redes de Presentadores
del Mercosur Hercado por
Argentina. Brasil, Paraguay
y Uruguay), Latinoamèrica y
el Caribe.



LIBROS

Semana del libro y cultura del Brasil Se ha inaugurado la Semana del libro y cultura del Brasil que tiene lugar en la galería de expo-siciones del Palacio Chico (c. Aya-cucho esq. Potosí).

DANZA

"Blanca Nieves y
los 7 enanitos"
Hasta el jueves próximo, "Estudio Dance Mariela Gonzáles"
escenifica en el Teatro Municipal
Alberto Saucaedra Pérez el baliet
Blanca Nieves y los 7 enanitos"
en funciones que comienzan a
hrs 19:30.

MUSICA

Hoy miércoles, a hrs 19:30 cierra sus presentaciones en el Palacio Chico la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección de Fredy Céspedes, con la participación del solista Rodrigo Cotter. El evento está organizado por Promusicum.

"Sirinu" en el Palacio de Comunicaciones La agrupación "Sirimu" que interpreta música antigua y renacentista ofrecerá un concierto este jueves 18 a hrs 20.00 en el Palacio de Comunicaciones frente a Obelisco.). Y el sábado 20 estará en la Casa de la Moneda de la ciudad de Potosi para dar otro concierto.

Musica tarijeña en el Modesta Banginés Los diás 19 al 21 de este me se presentará la artista tarijeñ Esther Marisol en el teatro M desta Sanginés de la Casa de l Cultura. Las funciones comenza rán a hrs 19:30.

CONFERENCIAS

La historia
en el siglo XX
El jueves 18 a hrs 19:30 en al
auditorio del Espacto Strnon I.
Patiño, se dictarà la conferencia
titulada *La historia ne el siglo
XX* a cargo de Rossana Barragán
Romano.

Potencial del agro en Bolivia Catè Semilla Juventi organiza para este sabado 20 a bra 18.30, en su loca de la calle Amirante Grau 443, una conferencia sobre el tema: El potencial de desarrollo agropocarario de Bolivia, a cargo del ingeniero Rumón Agullar, Luego actuará el grupo: 'Aires de mi tierra' interpetrando música autóctona boliviana.

rte v Jultura

El mensaje
Hopi
Le la Biblioteca Municipal a
las 18:30 hrs se realizan conferencias sobre el "Mensaje Hopi", la
situación del planeta y de la humanidad. La cita es todos los miercoles hasta el 24 de septiembre.

EXPOSICIONES

Mañana miércoles 17 a hrs. 19:30 se inaugura la exposición "Virgenes, Angeles y Arcángeles" de Rosario Ostria en la galeria del Centro Tajpinquiri (Av. Montene-gro, San Miguel).

Salón en honor a Victor Zapana Se ha inaugurado el VII Salón Anual de la Carrera de Artes de-nominado "Maestro Victor Zapa-na Serna" en la galería "María Esther Ballivián" de la Casa de la Cultura. Estará abierta hasta el 26 de este mes.

Cerámica en
Espacio Patiño
Está abierta la exposición de
rámica Alemana-Boliviana de los
tistas Katrin Koning, Thomas-Jan
ning, Mario Saravia y Marcela
érida. Es en el Espacio Patiño que
de en la espanina de la Av. Ecuador
la calle Belisario Saltinas.

Roberto Valcárcel en la galeria BHN Su más reciente producción expone el artista Roberto Valcár-cel en la galería de la Fundación BHN (c. Belisario Saltinas 516). Abierta hasta el 7 de octubre.

Electrografia monumental En una de las salas del Museo Tambo Quirquincho se lleva ade-lante la exposición denominada "Hinomio electrografia monu-mental en papei de algodon", even-to organizado por la Embajada de México.

pping Sur (Av. Are Florida).

Diego Morales en el Museo de Arte Pinturas, dibujos y mo presenta el artista Diego en el Museo Nacional de Ari mercio esq. Socabaya).

Fotografias en Taipinquiri

Una exposicion colecti Una exposicion colecti tografías se ha inaugura galería del Centro falis i de la zona de San M rabajos de Jorge Castro, ica Freudenthal, Marcha ica Freudenthal, Marcha undro y Pablo Koechlino en la muestra que estará; a hasta el 16 de este me

Keiko González en Emusa El artista nacional e González realiza una expos de cerámica y óleos en la se de la Fundación Emusa de de Julio 1607).

de Julio 1607).

Abstraccionismo en esART gen la Galeria "esArT sen la Galeria "esArT se senta la muestra "Absus nismo" con obras de Campo, Affredo La Placa, nando Pacheco, Angelei ki, Oscar Pantoja y Elej ton "esArt" se encuentra e Arce esq. Clavijo 2895, 432238.

VARIOS

Fiesta de las flores' Piesta de las tiores en septiembre por la llegada de la privera, la Oficialia Mayor de tura convoca a la juvents los establecimientos edu voa a la Fiesta de las fique se cumplira el 21 de tiembre. Mayor informació el Telf. 374667.

Teléfonos de urgencia

66136
SETACION CENTRAL, Tal. 37006-50
SETACION CENTRAL, Tal. 37006-50
SESCAMOVA, Curtos Massima Tel. 300646
INSTITUTO NACIONAL DE TRAFAMENTO, REVASEACION
SOCIAL, E. INVESTIGACION DE
DROGODEPENDENCIAS (INTRAIDPRESS) Tel. 342301 C.Muñoz Corresp No.

MATERINGAG TH, 314414
MELIROCHINDA, TH, 2007/20
PENBIONAGO, TH, 302803
BOLLAVAR POWER CO, LIMB,
RECLAMOS, TH, 304007
BOSHERIO, TH, 379405-179405-119
HOSHTAL, DE CLINICAS CENTRAL. Tel.

COMECTIBLES / BILLPTES / CUBALES I CON ESTAS COLAS AUNCATERIENDOS
VICTOS BARA DA OTERRA
ALQUINAR
ALQUINAR
ALQUINAR
ACASA / CASA / CASA

KON DE PARTO DOMICILIARIO, TH

RACKO PATRULLA, Tel. 110. AASANA, (Aeropuerto Inform

PAL DE CLINICAS, Materidad Tel 325050 01226718

farmacias de turno

GRA CERTRAL.*
FENIX An Mice. Sents Cruz 888, Pzs. Sen
Francisco
205110
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
205100
2

ance IZ Av. de las Américas 402 - Villa Fét

J. CLARK Tejeda Sorzano esq. Canadá 754 ZOMA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO VENUS Cruce V. Copacabana y V. San SAR ARTONIO Esteban Arcs 2191 CEMERTURIO ES AMES -TUMUSLA-BLEM-GRAN PODER. GUARAC KOLLA C Suciosa 1007 CAN PRANCISCO DE ADIS Buenos Air Puesta Manuello

175799 Puente Aberce victică Lačn de la Barra 683

ZORA CALACOTO, ACHUMAN: L ISPANI COLONIA, As Montenegro 1295 - San Miguel COLLUNIAL, An Montenegra 1279 - Sain Miguel 7905/20 May Bullivián 1578 entre 9705/20(SACA Av. Bullivián 1578 entre catien 22 y 35 MAGISTRAL Av. José Aguirre Achá Bio, 131 Los Pross ACHIMARI Av. Gol. Gardia Lanza - 6. 19 770679 MERIA Av. Goldes 5125 final Irusel 770176

720176 Alex Gobbies 6125 final Inpant 720176 ANACO Av. Buthvilin Nº 4 c. 28 - Cota 790342

CLanChile

ects de Saris Cru s Chile: Martes, Jueves y Domingos

12 17 12 12 13 14 17 15 15 15 15 15 15 15	1	HEEDE SANTHAGE			DIFFECCION			DESCRIPTION OF THE	
1 - 12	80-33-08	198	38		DA		100	260	80-12-106
	(A - 676 6 - 737	8 - 727 8 - 727			ESUPS CLASE		1 - 737 Y	14 - 115 3 - 737 Y	1 - 737 1 - 737
13-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18 12-18	9:15 11:36 12:46 12:36 12:36	1 10 10 20 10 45 11 20 11 25 12 40	\$15 11:35 12:86 17:35 12:16 12:55	****	SHEAR	20202	98 - 95 95 149 98 98	52:16	71.18 19.58 19.55 19.98 17.18

servicios

alles



SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 8:00; 18:30; 20:15; 20:30.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.

A A Tacria: domingos y jueves a Hs. 6:30.

A Lialiagua: todos los días, a Hs. 18:30.

A Utlazón: todos los días, a Hs. 18:30.

A Villazón: todos los días, a Hs. 19:00.

A Villazón: todos los días, a Hs. 18:30.

A Tacria: martes, jueves y sábado a Hs. 17:00.

A UYUNI: martes y viernes a Hs. 17: 30

Tel. 367275 - 367276 Empresas de Transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

Transporte Korilazo	Tel: 323810
Transporte Aroma	Tel: 375449
Pullman Nobleza	Tel: 361427
	Tel: 327096
Pullman Avaroa	Tel: 340461
Transporte Copacabana	Tel: 355854
Pullman Bolivia	Tel: 350793
Urus Imperial	Tel. 362803
Flota Copacabana	Tel: 359153
Flota El Dorado	Tel: 378084
Flota San Francisco	
Flota Concordia	Tel: 354612
Flota Panamericana	Tel: 371119
Flota Urkupiña	Tel: 353214
Transporte San Lorenzo	Tel: 328911
Transporte San Lorendo	Tel: 361321
Transportes Cisne	Tel: 377443
Transportes La Paz	Tel: 362708
Danatur	101, 302700

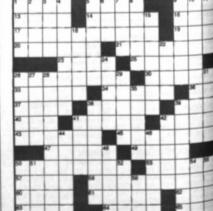
CRUCIMANIA PIOIR LIUIIS CIAIMPIOIS

1 Tenieta Stem
5 Probesión:
5 Probesión:
sufijo
9 Marca de came
eristadas
13 Unic: alemán
45 Secular; lega
16 Espacio de
oboe ristalco
17 Mojador de
seños
19 Gas en
arrundos
20 Emparrillamo
23 Dios del Ame
25 Me atreveré
26 Coconamient
de moldura
de moldura

rapaz 41 Coloquen explosivos 42 Que mira o curlosidad

49 Parta; abrs 50 Aguero 53 Lidas toros 57 Cebe hacelao 58 Que tempera modera 50 Novelista Starriey Gardner 61 Conturba; averg@enza

avergüenz 62 Game, para Meat Loaf



Repudio en Potosí

POTOSÍ (PRESENCIA).

Dos de los concejales de Potosí reaccionaron sorprendidos al enterarse de que los teléfonos de sus colegas paceños Germán Monrroy y Jorge Dockweller fueron "pinchados" para grabar sus conversaciones.

"Esto no tiene perdón", coincidieron en señalar los concejales Wilson Alvarez y Jorge Oropeza mientras revisaban juntos la información que PRESENCIA publicó en la edición de ayer. Wilson Alvarez, del MIR, señaló que la interferencia de llamadas telefonicas es una actitud censurable "que no se le puede hacer a ningún ciudadano, sea concejal o no", expresó su solidaridad con los dos afectados.

Ambos concejales son abogados de profesión y señalaron que la Asociación de Gobiernos Municipales, que se reúne desde ayer en Sucre, debería pronunciar se sobre el nuevo descubrimiento que commocionó a la Alcaldia paceña.

Deben sancionar

TRINIDAD (PRESEN-CIA).- Los concejales de Tri-

TRINIDAD (PRESENCIA).- Los concejales de Trinidad manifestaron su sorpresa y censura ante la información que dio la prensa
je telefonico que se realizóen la Alcaldía de La Paz.
El concejal oficialista
Carlos Parada Rea calificóel hecho como lamentable
puesto que no se puede vigilar a las personas privándoles del derecho de decidir
por propia voluntad.
Indicó que esta clase de
biernos de facto, debiendo
revisar esas actitudes y adecuarse a los actuales tiemcracia sin utilizar métodos
legales.
Afirmó que si hubiera

cracia sin utilizar metracia sin utilizar metracia.
Afirmó que si hubiera sido víctima de tal espiona-je habría recurrido a la Ley para que se sancione al o los responsables de este acto ilegal.

Va contra toda norma y ética

SUCRE (PRESENCIA). SUCRE (PRESENCIA).

Ye stoy en coutra, absolutamente, del espionaje telefonico", dijo ayer el concejal Jaime Gallo del MiR al referirse a la denuncia hecha por concejale spaceños en sentido de que descubrieron que sus telefonos fueron intervenidos.

"Es un hecho lamentable que todavía en un proceso que no tiene mayores sobresaltos en el país se estén dando este tipo de conductas que están refidas contra toda norma y ética", dijo.

Una inmoralidad

SANTA CRUZ (PRE-SENCIA),- El conceial inde-SENCIA).- El concejal inde-pendiente Rolando Aguile-ra declaró que el espionaje al que habrían sido sometial que habrían sido someu-dos los concejales paceños Germán Monroy y Jorge Dockweller es una muestra de la "inseguridad y falta de confianza de quienes lo or-denaron".

confianza de quienes lo ordenaron".

Aguilera dijo también
que usar este método para
enterarse de lo que dicen y
piensan los opositores es
una faita de ética y una
inmoralidad.

"Las cosas del Estado se
deben manejar públicamente, asi lo manda la ley,
debemos de acostumbrarnos a que en democracia
hagan las cosas a la luz del
dia", declaró.

Algo deplorable

COCHABAMBA (PRE-SENCIA).- Los conceinles

COCHABAMBA (PRESENCIA). Los concejales
municipales de esta ciudad
deploraron el espionaje telefónico detectado en La Paz
y que afecta a dos concejales de Condepa.

"Es algo deplorable, censurable, absolutamente
fuera de lugar", afirmó el
presidente del Concejo cochabambino, Gonzalo Terceros, quien lamentó que
se acuda a este tipo de práctica "que no tiene explicación, está absolutamente
fuera de lugar".

Recordó que tanto la
Constitución Política del
Estado como otro tipo de
normas del ordenamiento
jurídico nacional penan este
tipo de hechos, lo que seguramente ocurrirá en el caso
de La Paz, que atentan contra derechos elementales
como son la libertad, la intimidad y la privacidad.

Condepistas se reunirán para definir una posición

pinchazo" la coalición aún respira

"De ninguna manera", aseguró Germán Monroy al ser consultado si el acuerdo corría peligro. La líder de Condepa señaló que pedirán una "severa investigación" de lo ocurrido para tomar una determinación.

Pese a la denuncia del "pin-chazo" telefónico realizada el lunes pasado por los condepis-tas Germán Monroy y Jorge Dockweller, la coalición oficia-lista de la Alcaldía de La Paz

Dockweller, la coalición oficialista de la Alcaldia de La Paz
aún se mantiene.

Afectará a la coalición?, fue
la pregunta hecha a Germán
Monroy, y éste respondio: "De
ninguna manera, que quede
claro, tenemos la madurez y
conciencia suficientes y voy a
mantener una serenidad y una
actitud reflexiva y profunda
porque no voy a hacer de esto
una utilización para destrozar
o desestabilizar nada".

Agregó: "Las consecuencias
politicas de lo que sucedió ayer
le lunes) de ninguna manera
(afectarán la coalición), o sea se
mantiene la unidad por La Paz
de manera inalterable, no vemos razón para que esto no sea
ssí, cuidado con concluir que
de acá se mueve el esquema
políticoy se produzcan otro tipo
de cambios políticos, para
nada".

Dockweiler dijo que el tema
será analizado al interior de su

da". Dockweiler dijo que el tema rá analizado al interior de su rtido, Condepa, y se asumirá

Dockweiler sostuvo que pre-sentarán un informe a la jefatu-ra de Condepa para que surja un pronuniciamiento, aunque también esperarán los resulta-



Según técnicos de Cotel, es fácil "pinchar" un teléfono; puede ocurrir entre el poste y el aparato telefónico, entre un derivado y otro, en fin, donde se quiera. Pero la telefónica paceña advierte que hay un aparato para detectar; si usted sospecha de algo, pida una verificación.

dos de las investigaciones reali-zadas por la Policia Técnica Judicial (PTJ). "Los dirigentes del partido tienen conocimiento del tema y por eso tendrán reuniones en

investigaciones reali-or la Policía Técnica (PTJ). Ilas próximas horas", dijo. REMEDIOS Mientras que la jefa de Con-depa, Remedios Loza dijo des-conocer la denuncia, pero ade-lantó que debe realizarse la in-

vestigación y luego tomarán una decisión.
"No conozco bien la denuncia, por tanto no puedo definir una posición. Hasta el momento no pude hablar con los concejales de mi partido, no sabemos si es o no de la Alcaldía, pero tiene que haber una investigación severa y eso es lo que vamos a exigir antes de tomar una decisión", dijo la jefa condepista.

Dockweiler asegura que la cinta será entregada

TJ investiga "pinchazo", Monroy no entregó el casete

Aseguran que la cinta contenía conversaciones de Monroy con el Presidente del Concejo, autoridades del Ministerio de Trabajo y dirigentes condepistas. El asesor legal de la alcaldesa Candia afirma que junto a Monroy encontraron el casete, pero no estaba en ninguna grabadora.

La Policía Técnica Judicial (PTJ) investiga el espionaje telefónico descubierto y denunciado el lunes por los concejales de Condepa Germán Monroy y Jorge Dockweiler, aunque el subdirector de la institución policial, coronel Jaime Espindola, señaló que el casete presentado a los medios de comunicación por los condepistas, como prueba del "pinchazo", no fue entregado hasta ayer. Frente a la "inexplicable" ausencia de la cinta magnetofónica, el concejal Dockweller dijo que la cinta será puesta en manos de la PTJ en las próximas horas, y aseguró desconocer los motivos por los que Monroy aún no la entregó. El lunes los concejales condepistas denunciaron que había espionaje telefónico desde la ofi-

cina de asesoría legal de la alcaldesa Gaby Candia y que las llamadas realizadas desde las comisiones Técnica y Jurídica del Concejo habian sido grabadas.

Mientras que el asesor de de andia, Javier Beltrán, dijo que encontró los cables en la cocina del
despacho y que no habia ninguna
grabadora, sin embargo dijo tegrabadora, sin embargo dijo te-ner la sospecha de que también la central telefónica del lugar esté

GRABACION

GRABACION

El lunes los concejales hicieron escuchar a algunos medios de comunicación parte de la grabación que supuestamente habrian encontrado y que contenia conversaciones de Monroy con el presidente del Concejo Municipal, Alfonso Gosálvez, con autori-

dades del Ministerio de Trabajo. como Aldolfo Soliz, y con dirigentes de Condepa, en este caso Ismael Montes.

Ese dia el condepista Monroy envolvió la cinta en una bolsa de nylon color negro y la guardó en uno de sus boisillos anunciando que la prueba sería entregada a la Policia: aunque dijo que las conversaciones erran privadas y no se podía perjudicar a terceros.

Al dia siguiente, ayer, el coronel Espindola sostuvo que las evidencias tienen que ser oficiales y recolectadas en el mismo lugar de los hechos, perodijo que espera que la cinta sea entregada para realizar el peritaje respectivo, aunque sólo seráconsiderada como un indicio de delito.

EL CASETE
Minutos después de lanzada
la denuncia por los condepistas.
Beltrán contó que cuando conoció el hecho fue con Monroy y
personalmente jaló los cables que
estaban en la cocina del despacho de la Alcaidesa, en ese momento cayó el casete, que fue
decomisado inmediatamente por
al condepista para luego presendecomisado inmediatamente por de condepista para luego presen-tarlo a los medios de prensa escri-tos y televisivos. Beltra para

Beltrán negó que la cinta haya estado en una grabadora y, en declaraciones a EFE, calificó como una "canallada y una tramoya" las denuncias hechas. Atribuyó las acusaciones a di-vergencias personales, pues no cree que haya una intención de dese-tabilizar la gestión de Candia.

"Un atentado al derecho constitucional de las personas"

Concejales paceños exigen se esclarezca espionaje telefónico

El concejal adenista Eduardo Valdivia dice que el hecho es vergonzoso para la ciudad de La Paz. Los afectados Dockweiler y Monroy señalan que las investigaciones las realiza la PTJ y esperarán los resultados.

Los concejales paceños Eduardo Valdivia (ADN), Jorge Dockweller y Germán Monroy (Condepa) exigieron ayer el esclarecimiento del espionaje telefónico denunciado por los dos condepistas el lunes, luego de descubrir, según dijeron, que sus llamadas eran escuchadas y grabadas desde la oficina de la asesoria legal de la alcaldesa Gaby Candia.

"Nosotros pediremos una investigación profunda y transparente sobre el tema en bien de la democracia porque estamos jugando con recursos no democráticos y eso es muy peligroso, tenemos que defender la democracia y a nuestras instituciones", sostuvo Valdivia.

Mientras que Dockweller señaló, luego de reiterar que tienen una cinta magnetofóni-

La Alcaldía ceña se vol-vió una olla de grillos.



ca como prueba, que están a la espera del resultado de las investigaciones iniciadas por efectivos de la Policía Técnica Judicial (PTJ) el mismo lunes, para que se pueda conocer al o los responsables.

El lunes los concejales de Condepa denunciaron que los telefónos de sus oficinas estaban 'pinchados' y que los cables conducían a la oficina de Javier Beltrán, asesor legal de la Alcaldesa, mientras que éste y el jefe de seguridad de la Alcalda, mayor Felipe Puente, dijeron que sólo descubrieron unos cables que llegaban

a la cocina, que está a pocos pasos de la oficina de Beltrán. GESTION
VERGONZOSA
Venteta Valdivia calificó

VERGONZOSA

El adenista Valdivia calificó
al espionaje telefónico como
vergonzoso no sólo para los concejales sino para la ciudad de
La Paz, y denunció además que
no se hace nada claro y como
ejemplo citó la licitación del servicio de recolección de basura y
la supuesta rebaja de la tarifa
de energía eléctrica.

El concejal comentó que varrias cartas fueron escondidas,
en la que estaban los reclamos
de las empresas sobre el con-

trato de recojo de basura.

Recordó que Candia, con dinero de la Alcaldía, lizo una campaña propagandistica uniciendo que las tarifas de electricidad rebajarían, pero no fue así y, por el contrario, muchos paceños reclamaron por los incrementos.

asi y, poi el contrator por los in-crementos.
"No nos extraña; si analiza-mos lo que sucedió desde ene-ro, donde se instaló la prepo-tencia y el utilizar métodos ile-gales para tomar el poder, se está haciendo una realidad", aseguró Valdivia, y agregó que "esto es simplemente una cere-za que colma el vaso".

Gaby guardó silencio por segundo día

La alcaldesa Gaby Canda quardó silencio por sequendo día consecutivo y no respondió a la denuncia emitida el lunes por sus aliados, los concejales condepistas Jorge Dockweiler y Germán Monroy, sobre el espinaje telefónico al que estaban sometidos.

Sin embargo, un comunicado de prensa de la Dirección de Comunicación de la Alcaldia de La Paz señala que en el área en conflicto, la secretaría y cafetería del despacho de la Alcaldesa, hay 40 cables diferentes que corresponden a electricidad, telefonos, transmisión de datos y otros que se acumularon a lo largo de años y que reemplazaron a instalaciones empotradas que y ano hay registro alguno sobre la fecha o circunstancias en que dichas instalaciones hayan se puede establecer el uso al que fueron destinadas.

Sin embargo, los concedenunciaron que descubriejo realizados de un técnico y alemandemás mostraron que la instalación salía del enchufe telefónico de la oficina de Monroy, seguía por desago.

instalación salía del enchufe telefónico de la oficina de
Monroy, seguia por debajo
de la alfombra hasta la puerta, rodeaba el marco, llegaba hasta la ventana y en
linea directa bajaba hasta la
oficina de Asesoria Legal.

El comunicado sostiene
además que las denuncias
realizadas el lunes sobre una
supuesta intercepción de llamadas telefónicas no cuenta
con pruebas que pudieran
establecer la veracidad de las
alfrmaciones realizadas en
algún medio periodistico.
Añade que esta situación será
ratificada una vez que conciuyan las investigaciones
iniciadas por la PTJ.

Lanoche del lunes, los conciudas por la PTJ.

Lanoche del lunes, los concipales denunciantes mostraron el hicieron escuchar a algunos medios de prensa parte de
las conversaciones que estaban grabadas en el casete que
fue decomisado por Mosnoy de
las oficinas de Asesoria Legal.

El mismo asesor legal Javier
Beltrán dijo que la cinta cayó
cuando el jaló los cables y fue
en presencia del concejal
Monroy, pero negó que en el
lugar haya estado instálada
una grabadora. Por otra parte, el comunicado edil asegulamenta la falta de seriedad
en el tratamiento informatidios de prensa de temas tan
sensibles que generan una
percepción equivocada del
netrior del Ejecutivo y del
Concejo Municipal.

Los concejales denunciantes, acompañados del diputado condepista Roberto Arispe.

Ilamaron a los medios de comunicación para hacer conocer su denuncia y en el lugar
se presentaron los reporteros
de PRESENCIA.

se presentaron los reporteros de PRESENCIA, El Diario, Ca-nal 4 y Radio Fides, como ocurre en una conferencia de prensa. Ayer los condepistas ratificaron sus denuncias y pidieron que el tema sea es-clarecido por la PTJ.

Es un atentado

TARIJA (PRESENCIA).- En criterio del concejal municipe Mario Cossio Cortez, los pinchazos de teléfono, como se informó que ocurrió en el Concejo Municipal de La Paz, constituyen un atentado a la institucionalidad y a los derechos constituyen un atentado a la institucionalidad y a los derechos constitucionales de las personas.

No obstante, el concejal aclaró que tiene una versión de prensay le gustaría contar con una información mucho más oficial porque tenía usa dudas de que la alcaldesa de La Paz incurra en algo así, ya que es una política joven de gran proyección y de una buena capacidad técnica. Cossió dijo que los pinchazos de teléfonos constituyen una manera triste y poco ética de hacer política y aque lo importante es la confrontación de ideas.

Total corrupción

ORURO (PRESENCIA).- El Concejo Municipal de Oruro expresó su protesta y preocupación por el cispionaje telefónico que fue descubierto en el Concejo Municipal de La Paz, y calificó este hecho como una muestra de la podredumbre que envuelve al país en todos los sectores y como un delito de total corrupción.

El concejal Adán Rioja Pérez, en representación de los concejales orureños, dijo que ello constituye una demostración total de actos y procedimientos que están refidos con el derecho a la reserva y a la privacidad de las personas.

Aclará que no constituye sólo un atentado a la gente que resultó perjudicada, sino otra forma de corrupción y que no puede convertirse en una práctica.

Advirtió que esté recurso puede usarse en cualquier momento como una práctica de chantaje sucio, por lo que se deben adoptar medidas precautorias. ORURO (PRESENCIA).- El

Nadie se atribuyó el atentado

Explosión ensombrece proceso de paz en Irlanda del Norte

El atentado terrorista se produjo dos horas antes de la reanudación de las negociaciones en Belfast. Se cree que puede tratarse de una acción del Ejército Republicano Irlandés (IRA).

Belfast, (dpa) - La explosión de un coche bomba en Irianda del Norte ensombreció ayer las negociaciones de paz en la pro-vincia británica. El atentado, que se produjo en el centro de la localidad de Markethill (conda-do de Armagh) causó "conside-do de Armagh) causó "conside-

que se produjo en el centro de la localidad de Markethill (conda-do de Armagh) causó "conside-rables daños materiales", se-gin datos de la policía, pero tingún herido.

La explosaíon se produjo unas dos horas antes de la reanuda-ción de la ronda negociadora en Belfast. Seamos Mallon, diputa-do socialdemócrata por Marke-thill, lo calificó de "atentado al proceso de par". De las filas del Partido Unionistadel Ulster (UUF) trascendió que la agrupación no

rido Uniónista del Ulster (UUIP) secendió que la agrupación no udirá tampoco hoy a las con-ciones de paz en señal de totesta por el atentado. Unos 30 minutos antes de la ploadón se recibió en la emisora la BBC en Belfast una amena-telefónica de bomba. La emi-ra tráormó que no se citó con-seña ni noesbre de organiza-na alguna. Hasta abora, nadie ha atribuido el atentado. na atribuido el atentado. SOSPECHAN DEL IRA En Belfast se creix

Ernesto Cruz Leór

Salvadoreño

confiesa sobre los atentados en Cuba MEXICO, (AP).

salvadoreño arrestado en La Habana acusado de atentados dinamiteros en la capital de Cuba fue pre-sentado en la televisión de esa nación caribeña, donde hizo una detallada confessión

UN MERCENARIO



furgón de reparto, explotó poco antes de mediodía (hora local) cerca de la comisaria de policia de Markethill.

Gractas al aviso telefónico media hora antes se pudieron evacuar un colegio y varias vi-viendas de los alrededores. Dos personas tuvieron que ser tras-

ladadas a un hospital a causa de un ahock y varios animales de una feria de ganado resulta-ron heridos. Mallon habió del "evidente intento" de los que colocaron la bomba de hacer "descarritar" el proceso de paz. El presidente del UUP, Da-



Menem parece alentar la violencia contra la prensa

El editorial del periódico estadounidense destaca la modernización de la economía argentina, pero lamenta que haya "atrofiado su crecimiento democrático".

Nueva York, (EFE) .- En un edito

Nueva York, (EFE).- En un editorial titulado "guerra contra los medios informativos en Argentina", el "New York Times" dice ayer que el presidente Carlos Menem parece "estar alentando la violencia" contra los profesionales de la información.

En sus ocho años en el cargo. Menem ha hecho "mucho" para modernizar la economia de Argentina, pero ha "atrofiado su crecimiento democrático", afirma el editorialista, que habla del reciente secuestro y asalto a Adolfo Scilingo.

El presidente argentino "controla-el Congreso y ha llenado los tribuna-les con jueces "corruptos", pero hay una institución que no ha conseguido dominar: los "vigorosos" medios informativos, agrega el diario estadounidense.

Menem ha propuesto leyes para

mativos, agrega el diario dense.

Menem ha propuesto leyes para controlar y desalentar las informaciones criticas, y él, su familia y sus ministros han cursado "cientos" de piettos por libelo contra periodistas, añade.

El editorial recuerda que, según una organización de periodistas, ha habido 880 incidentes de ataques o amenazas físicas contra reporteros desde la llegada al poder del presidente, mientras que prácticamente no hubo



nte de Argentina, Carlos Menem, en la mira del

ninguno durante el Gobierno de su predece-

sor.

Los ataques de Menem sólo han contribuído
a la popularidad de los medios informativos, a
los que "muchos argentinos consideran" como
el mejor freno restante contra los excesos del
Gobierno, opina el diario.

Por recomendación de los médicos

Testigo del accidente de Diana podrá ser interrogado

París, (EFE). El principal testigo del accidente en el que perdió la vida Diana, princesa de Gales, el guardaespaldas Trevor Rees-Jones, podrá ser interrogado muy pronto por la policia, aunque el diario "Le Monde" aseguró ayer que el chófer Henri Paul "bebia mucho desde hace meses".

Los médicos del guardaespaldas británico de 27 años, único superviviente del accidente, explicaron ayer, martes, que Rees-Jones "está consciente y puede expresarse".

Según la emisora "France-Info", esto quiere decir que la Brigada Criminal visitará muy pronto al guardaespaldas de la familia Al Fayed, aunquie por el momento se ignora si

En cualquier caso, y contrariamente a lo que se creía hasta ahora, parece ya establecido que Paul, subdirector de seguridad del hotel Ritz de París, tenía "la costumbre de beber mucho, a menudo desde por la mañana", deade hacía "varios meses".

Así lo afirma el diario "Le Monde", basándose en sus propias investigaciones y en las declaraciones "recogidas en el entorno del empleado del Ritz".

El vespertino precisa que la separación de su compañera, en 1995, "le había afectado mucho" y que, además de alcohol, "Monsieur Paul", como se le conocía en los bares que frecuentaba, tomaba con regularidad



Fue factor decisivo en la Guerra Fría Clinton elogia logros de la CIA

Washington, (EFE).- El presidente Bill Clinton elogió ayer, martes, los logros del espionaje estadounidense como un factor decisivo en la Guerra Fria, al asistir a la ceremonia que conmemor é 150 aniversario de la CIA (Servicio Central de Información).

macioni.

Los espias norteamericanos "desempeñaron un papel crucial" en los acontecimientos ocurridos en las ultimas cinco décadas, dijo
Clinton en su discurso en la
sede de la CIA, en Langley
(afueras de Washington).

El presidente destacó
que, en la dificil época de la
Guerra Fral, la CIA trabajó
en primera linea" por la
defenas de las democracias
occidentales.

"Hicisteis lo que otros no
podian hacer", anadió Clintion sobre la oscura labor del
espionaje en su lucha diaria
con su gran rival, la desaparecida KGB soviética, que
ha allmentado docenas de
novelas y películas.

ovelas y peliculas.

PRIMER CLIENTE

Clinton, quien recibe
ada dia un informe de da-

En cortejo frustrado

Elefanta enamorada cayó a un pozo en el Zoológico

Santiago de Chile, (EFE), Horas de tensión y much expectación se vivieron ayer en el Zoológio de Santiago de Chile, cuando una elefanta cayó a un pozo de tres metro cuando intentaba aparcarse.

La "paquidérmica" historia de amor la protagonizaro "Protea" y "Jumbo", quienes influidos por los primaverais atres australes que soplan en la capital chilena, trataron de aparcarse en el Zoo de Santiago.

Por lo estrecho del lugar, los cuidadores trataron de evitar el aparcamiento, pero "Protea", muy entusisamada e sus afanes, no se dio cuenta de lo que tenia por delante cayó a un pozo de seguridad que rodea la jaula de ambo Mientras una gigantesca grúa que debió ser trasilada con bastante dificultad al Cerro San Cristóbal, donde subica el Zoo de Santiago, sacó de la incómoda posición a lefeânta, trabajadores del lugar colocaron una valla dalambre electrificada para evitar que se juntaran de nuew Sin embargo, "Protea" hizo caso omiso a los ademanes o suas custodios, y en su entusiasmo por estar junto a sa sanado "Jumbo" cargó contra la alambrada electrificada, a recuperó y no volvió a insistir en su deseo de estar junto a "Pulurabo".



Resin del Munio

BLAIR
LONDRES, (ANSA).- El
premier laborista Tony
Blair anunció ayer haber
renunciado a un aumento
salarial de 60.000 dólares
aprobado por la Cámara

renunciado a un aumento salarial de 60.000 dólares aprobado por la Cámara de Comunes en 1996, cuando el Parlamento aún estaba dominado por el Partido Conservador. Según la norma, Blair debia comenzar a cobrar el sustancioso aumento desde abril -que se sumaría a su actual salario de premier, unos 170.000 dólares por año-, pero los sindicatos de enfermeras y docentes, actualmente sus ingresos, denunciaron la medida como injusta.

HAMBRE
BONN, (ANSA).- Más de
10.000 niños menores de
siete años mueren de hambre cada mes en Corea del
Norte.
Asimismo, 800.000 niños del este norcoreano
están crónicamente subalimentados y destinados a
sufrir carencias en su crecimiento.

cimiento.

Esta estimación fue
hecha hoy por la Cruz Roja
Alemana (DRK) la cual
calcula que en Corea del
Norte hay 20 millones de
personas amenazadas por
el hambre.

ASENTAMIENTOS

Jerusalen, (EFE).- El mín Netanyahu busca ayer, martes, una fórmula legal para desalojar a las tres familias de colonos judios que se instalaron en una vivienda en el barrio de Ras el Amud, en Jerusalén oriental, y evitos palestinos.

Netanyahu, que calificó este acto de algo "malo para Jerusalén y para Israel", anticipó a la Autoridad Nacional Palestina (ANP), que preside Yaser Arafat, y a los gobieros de Estados Unidos y de Egipto, mediadores en el proceso de paz, que impedirá la construcción de un barrio judio en el sector de la ciudad.

"La tarea más importante del Siglo XX"

Pinochet: El golpe militar de 1973 benefició a Chile

El cree que las Fuerzas Armadas y Carabineros revirtieron la situación de un país sumido en su peor crisis institucional para darle una base sólida en lo económico y seguridad.

Santiago de Chile, (EFE).-El general Augusto Pinochet dijo ayer que el golpe militar que encabezó el 1 I de septiem-bre de 1973 fue la tarea mis importante que las Fuelzas Armadas chilenas realizaron en el siglo XX, "en benéficio de la seguridad y desarrollo de Chile".

Chile."
Pinochet hizo esta afirmación en un homenaje que le
dieron la Marina, la Fuerza
Aérea y Carabineros (policia
militarizada) en la Escuela
Militar, con motivo del "mes
del Ejército", cuyas actividades culminarán el 19 de septembre.

des culminarán el 19 de sep-tiembre.
Esta es la última vez que el ex gobernante militar (1973-1990) encabeza los actos, ya que por una disposición cons-titucional deberá pasar a re-tiro, a más tardar, el 11 de



El Gral.Augusto Pinochet recibe el homenaje de los

marzo de 1998, tras perma-necer 24 años en la jefatura del Ejército y 66 años en ser-

vicio activo.
SEGURIDAD
Y DESARROLLO

Y DESARROLLO

"En la larga lista de las
empresas en que las Fuerzas Armadas y Carabineros
han asumido en beneficio de
la seguridad y desarrollo del
país, la más significativa en

este siglo, y en proyección al nuevo milenio, ha sido el pro-nunciamiento militar del 11 de septiembre de 1973", afr-nó Pinochet, que cumplirá 82 años el próximo noviem-

bre.
Agregó que "en sólo 17 años las Fuerzas Armadas y Carabi-neros revirtieron una situa-ción que, junto con arrastrar al país a una confrontación, lo

había sumido en su peor crisis institucional desde su nacimiento como Estado independiente".

Según Pinochet, los militares "dieron muestras de una capacidad sin precedentes" para asumir el gobierno, "paliando amenazas sucesivas, y sin comprometer jamás el proyecto de reconstrucción nacional".

Opinión de su Canciller

Chile busca acuerdo de seguridad hemisférica OTAN" fueron adoptadas con

WASHINGTON, (ANSA).- El canciller chileno, José Miguel Insulza, abogó por una nueva política hemisférica de seguridad y dijo que la cuestión podría ser agregada a la agenda de la Segunda Cumbre de las Américas, a celebrarse en abril próximo en Santiago de Chile. "No ha habido una política de seguridad desde el fin de la

Guerra Fría", dijo Insulza en una reunión con los editores del diario The Washington Ti-

mes.

El ministro chileno señaló que recientes decisiones norteamericanas como el levantamiento el embargo a la venta de armas modernas a la región y la designación de Argentina como "aliado principal extra-

otan" fueron adoptadas con escaso aviso previo.
Insulza enfatzó que Chile, que quiere modernizar su flota de aviones, no cabildeó por el fin del embargo y no está precupado por la posibilidad de un conflicto con Argentina.

"Argentina es un importante aliado militar. Tenemos que comprar armas para reempla-

ERTEVES DE Laimoamérica

REVES
Washington, (EFE).La retirada del republicano William Weld de la lucha por su confirmación
como embajador en México por parte del Senado de
EEUU es considerado
como un revés para el predio su revés para el predio su respaldo hasta el
ultimo minuto.
Clinton había dicho que
Weld, ex gobernador de
Massachusetts, era el can
didato ideal para ese cargo
dispuesto a hacer todo lo
posible para lograr su confirmación senatorial.

ASESINATO
Buenos Aires, (EFE),El gobernador de la provincia de Buenos Aires,
Eduardo Duhalde, afirmó
que "es un marciano" aquel
que diga que "hay dudas"
sobre la vinculación del
empresario telepostal Aifredo Yabrán con el asesinato del fotógrafo de la revista "Noticias" José Luis
Cabezas.

nato del fotograto de la revista "Noticias" José Luis Cabezas.

Duhalde indicó que Yabrán "acosa judicialmente" a varios testigos de la causa, a cargo del magistrado José Luis Macchi, a quien el gobernador expresó su respaldo.

"Me importa muy poco que me importa es que vaya preso", aseguró Duhalde el nues durante una ceremonia con la que inauguró obras de riego en la localidad bonaerense de Castelli.

INCERTIDUMBRE

Asunción, (EFE). El Gobierno paraguayo admi-tió ayer su procupación por el "inmovilismo" que comienza afectar a la eco-nomía local a causa de la incertidumbre del resulta-do de las elecciones inter-nas de la Asociación Na-cional Republicana (ANR, Partido Colorado), en el poder.

partido Coloriado; Depoder.

"La política - sostuvo el ministro de Planificación de la Presidencia de la República, Horacio Sosanono deberá interferir en las actividades económicas, pero en este caso sucedió".

CONSTITUIDO EN UN **VERDADERO EXITO** DE LATY, PERUANA, TAMBIEN LO SERA EN BOLIVIA DONDE LOS JOVENES BUSCAN **PROTAGONISMO Y EXPRESION DE SU** PROPIA HISTORIA



NO SE LA PIERDA DE LUNES A VIERNES EN EL HORARIO DE LAS 19:00



del



La Paz, Bolivia, miercoles 17 de s de 1997



Recomendación de la Corporación Rand

EE.UU. tiene que limitar inmigración

LOS ANGELES, (AP).- El Congreso debería restringir la admisión de los inmigrantes para aliviar la carga que imponen a los servicios públicos y al mercado laboral, sugiere un nuevo estudio.

El análisis de Rand Corp.
El análisis de Rand Corp.
El análisis de Rand Corp.
Sola de la conomia del estado no pasede absorber grandes aúmeros de inmigrantes legales con pocas destrezas laborales e tidiomosticas.
Pera el informe, difundido agre, támbidas e ationatatea.
Pera el informe, difundido agre, támbidas e ationatatea.
Pera el informe, difundido agre, támbidas e ationatatea.
Pera el informe, difundido aper interior el porterio no mexicationa en escepción con México y permitir la inmigración legal procedente de ese país a cambio de que el gobierno mexicano ayude en la hucha contra la
inmigración flegal.

El informe de la organizazión Rand insta la Congreso a
reductr el mimero de lumigrantes legales a un Yanago
moderado", más de los
300.000 permitidos anualmenos que el promedio de
unos 800.000 de los 90.

IDIOMA Y EDUCACION

IDIOMA Y EDUCACION

También sugere regular el
flujo inmigratorto para poder
reducirlo en momentos de elevado desempleo. Los niveles
de educación y de dominio del
inglés deberian emplearse
como criterios de admisión,
que abora se basan mayormente en los laxos familiares.

"Ente no es un estudio artimungratorio", dip Kevin McCarty, demògrafo que eservisó
el informe junto con George
Vernez, planificador urbano.

Los partidarios de la inmigración censuraron algunas
de las conclusiones.

"Ea una posición elitista",
dipo Frana Bharry, director
ejecutivo del Foro Nacional de
lamigración, un grupo con
sede en Washington. "El no
fuera por la misma gente que
quieren mantener a raya,
¿quieño cuidaria de sus niños,
quietn recogeria su comola,
quietn confeccionaria y lavaria
sous ropas, y quién les permitiría tener la calidad de vida
de que distrutan?"

Nuevo Presidente de la 52 Asamblea General

Las reformas de la ONU no deben estar condicionadas

Es necesario ampliar el Consejo de Seguridad, mantener la paz y la seguridad internacional, promover el crecimiento económico y el desarrollo sustentable.

y el desarrollo sustenta

Naciones Unidas, (EFE). La
reforma de las Naciones Unidas
no debe estar condicionada al
acuerdo sobre uno de sus aspectos. la ampliación del Consejo de Seguridad, afirmó ayer
el presidente de la 52 Asamblea
General, el ministro de Asuntos
Exteriores de Ucrania, Guenadi
Udovenko.

Tras su elección como candidato del grupo europeo oriental, al que correspondia el turno
en la presidencia. Udovenko
prometió orientar el debate hacia medidas concretas que permitan poner en práctica las reformas propuestas por el secretario general. Kofi Annan.
PAZ Y SEGURIDAD

Udovenko afirmó que la ONU
sigue siendo imprescindible
para Tresolver los problemas
relativos al mantenimiento de
la paz y la seguridad internacio-

Inauguración de la 52 Asamblea Ge-neral de la ONU (Foto ar-chivo).

có el plan de reformas presen-tado por el secretario general como una base sólida para las deliberaciones de la Asamblea General y subrayó que "ha lle-gado la hora de descubrir y explotar plenamente su poten-cial"



Llegará en segunda etapa de negociaciones

Anuncian paz definitiva entre Ecuador y Perú

QUITO, (AP) - Si los delega-dos de Ecuador y Perú que discuten en Brasilia sus dife-rencias limitrofes no liegan a un acuerdo, podrían progra-mar una ronda final de conver-saciones para firmar la paz definitiva, informó ayer un di-plomático allegado a las nego-

En esa nueva etapa, "debe-rán llegar las soluciones y los acuerdos" para las partes, anunció el embajador de Ecua-dor en Brasilia, César Valdi-vieso.

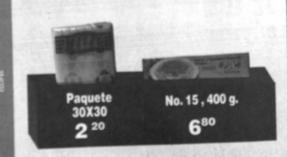
Expertos en materia limi-trofe de Ecuador y Perú inicia-ron ayer en Brasilia una últi-ma ronda de conversaciones

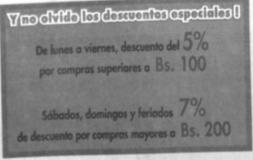
para exponer los puntos de controversia territorial presen-tados por las cancillerias. Pero según Valdívieso, los delegados también tienen pre-visto fijar en la agenda un nue-vo ciclo de reuniones en las-que se discutirian acuerdos definitivos. "Antes de que se de por



























de Microsoft Nuevo Internet Explorer

Microsoft pondrá a la venta, desde este 30 de Esta nueva versión de uno de los más populare paquete destinado a la navegación por la red a compania diseñadora y fabricante de Software aptiembre, su nueva versión del Internet Explore

de la compañía Microsoft, fue elegido por 200 de sus herramientas básicas en su trabajo. Los consultores y cradores de páginas Web, como una profesionales del diseño de los web sites alcan-

Versión Beta de Microsoft Internet Findnce

nstalar y probar en situaciones reales el desemdiversas partes del mundo que procedieron a ue entregado a 70 instituciones finacieras en Microsoft Internet Finance, paquete de herramien-Microsoft comenzó la etapa de pruebas de denominado Marble, el mencionado software

Nueva línea de computadoras portátiles Macintosh

bles, se pueden hallar capacidades que van desde un giga hasta 3 de almacenamiento.

La partalalla tiene una resolución de 800 por 500 y es de matriz activa, con una tarjeta Video VGA de 1 RAM y 16 BITS de Velocidad. Como es caracteriisticoen las nuevas general ciones de computadoras multimedia portátiles, las Power Book de la



Apple, denominada como la serie Power Bock 3400, se halla La nueva serie de computadoras portátiles, de la compania Entre las nuevas características de la serie 3400 Power Book



se halla la posibilidad de diseñar fácilmente "Web Sites" y la

disponible en el mercado, incluyendo Bolivia.

miten visualizar animaciones en formato MPEG en toda la creación de multimedias. Estas computadoras también per

pantalla y aceptan vídeo a 30 cuadros por segundo, con

CALENDARIO DE VIRUS Segunda quincena de septiembre

La nueva computadora viene equipata con un procesador Power PC 603e con 258k L2 en caché, tiene una arquitectura PCI de 32 BITS con 40 MFZ de Velocidad. Entre los discos duros disponi-

una resolución de 640 por 480 pixeles.

	25 JUEVES MDMA. C.	20 SABADO	15 LUNES Taiwan, Theatre Pathogen
	26 VIERNES MDMA, C. MDMA, C. Clock DE	21 DOMINGO Clock DE, MDMA C	16 MARTES Concept: F Concept: L
	27 SABADO MDMA C. Clock.DE	22 LUNES MDMA, C., Phatiogen, Frodo: 4086, Hare 7610, Hare 7750, Hare 7786,	17 MIÉRCOLES Concept F Concept L
	28 DOMINGO MDMA, C. Clock.DE	23 MARTES MDMA. C	18 JUEVES Form A:
Phatopen	29 LUNES Clook.DE	M MERCOLES NOMA C.	19 VIERNES

30 MARTES MDMA. C. Clock.DE

EL LADO OSCURO DE INTERNET

- stone

ta y pueda luchar contra ello con las armas el afn de hacerle conocer a qué se entrentención dedescartar su ingreso, sino con peligros, por lo que en este artículo nos embargo poco se ha dicho respecto a sus tajas e importancia del uso de Internet; sin dedicaremos a describirlos; no con la inruchas veces hemos habiado de las ven-

Se trata desde luego de una cuestion gastar un poco más de lo presupuestado personal; una decisión que le llevará a mai servicio de la empresa que le brinde la y tai vez, a dolores de cabeza por algun Entrar a la Red

decision? Qué factores pueden influir en su

de "navegar" en ella , es como oir los chismes del artista de moda. Está de moda entrar a la Internet, habiar 1) La Moda

3) ¿Tiene Tiempo para utilizario?

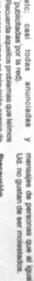
le esta forma de comunicación. minutos del día, poco o nada podrá servir trabaja y sólo está frente a su computador este conectado a Internet) unos pocos

de pedófilos o pederastas que buscar Sí, y mil veces sí, una conversación a jos), influencias dafinas (sexo, drogas distraerse por la red, a costa de sus hi eliminar "mensajes no deseados" (el casc respecto, podría orientar a sus hijos i

2) La seguridad: ¿están seguros sus datos confidenciales? ¿Puede ser que al enviar un e-mail, algu

labor de personas indeseables y bándalos codificar su correo y hacer más dificil la pues la respuesta es un contundente ¡sí! na persona sin escrúpulos pueda leerlo? pero existen programas que lo ayudarán a

4) ¿Necesita orientar a sus hijos sobre el manejo de esta tecnología?



publicitadas por la red).

Cúidese de no enviar mensajes no lo es, porque recibirá un descar por que podría recibir respuestas prador de artículos, si no lo es; pue persona miembro de un culto religio elegantes; no se haga pasar por a de artículos por pagar. Devolverios drian tocar a su puerta con cajas y dinero. Tampopo se haga pasar por mensjaes que le demandarán tien

cerse al inocente no le traerà mà

empresa distribuidora del servicio de Internet bles a sus archivos, y limite el ingreso a conocer software que evite visitas indeseadebe brindar, puesto que el usuario debe Este es el factor más importante que tode No deje su computador en un lugar red, podría causarle muchos probi sible a todos a cualquier hora: gen que pueden traerle problemas al no que pueden ser direcciones u or como por ejemplo: digitar teclas vá de visita y no conoce el manej

hijos con la 'niñera internet por nternet no es una niñera, no dejo

toda página con sexo, tiene por norma un

no debe introducirse a grupos de discu-sión sin haber sido invitado; aunque le no perjudicar a los demas usuarios en el mundo con mensajes torpes y sin sentido. Para saber lo que se está haciendo y para

casi todas

¿c'Omo sentirse bien utilizando internet? en prensa y vimos en televisión acerca de tan la censura de mensajes no desea a no ser que obtengan ayuda para recurri más puede sucederie a Ud., y a sus hijos siguiendo algunas reglas que no lo moles-tarán en nada, y le retribuirán beneficios: las llamadas eróticas?, pues todo esto De la manera más simple y responsable dolores de cabeza

el software niega el ingreso).

Buenos modales

si encontrar este anuncio, inmediatamente visto por gente adulta y con criterio formado anuncio indicando que esto sólo puede ser ugares darlinos para los menores de edad.

dales, pensar con cuidado en lo en él significa compartir, tener bue Al final Internet es un nuevo mund lo bueno de lo malo, ¡ Ud. Puede ! se encuentra en la Red, tiene muc y es importante para su actividad

Paz, Bolivia mierzoles 17 de septiembre de 1997

CK OFFICE PARASULI

onectividad a AS/400 y sistemas Mainframe. a forma sencilla de acceso a Internet. Extiende uplicaciones

Internet a cada escritorio en una organización. Sistema de administración de escritorio 'multisitios' con amb

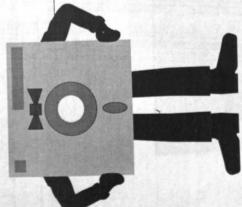
Microsoft Systems Management

Microsoft SQL Server

Microsoft Proxy Server Microsoft SNA Server

APLICACION

MADE IN BOLIVIA



Si hace algunos años se hubiese hecho una encuesta

al común de los bolivianos con la pregunta: ¿Qué conocimientos tiene en el área de Computación?, la espuesta hubiese sido, en un porcentaje elevado, Hace una década, un buen porcentaje de nosotros podíamos considerarnos como analfabetos informáticos; sin embargo, y para nuestro bien, las cosas van cambiando, de tal manera, que ahora infinidad de personas manejan los paquetes más comunes, como procesadores de palabras u hojas lectrónicas, o por lo menos han oído hablar de sus ventajas y se interesan en aprender su uso.

dos en la incursión a este mundo. Los estudiantes de las carreras de Ingeniería de Sistemas o Informática se contituyen en credores potenciales de productos informáticos bolivianos. Gran parte de su software reune las características esenciales para ser exportable, aunque todavía no se han hecho intentos serios para fortificar e impulsar la industria de software boli-La influencia de la computación, esta motivando camgios, donde la informática se está constituyendo en una materia básica. En los centros de educación superior, específicamente las universidades, existen cada vez más carreras relacionadas con la computación, al par que más estudiantes estudiantes interesabios en todas las esferas del pensamiento boliviano, pues, este fenómeno se observa incluso en los cole-

falento boliviano

Para nadie es desconocido el creciente interés que citarse en las distintas especialidades que brinda este tienen los profesionales de la computación por capaerreno. Estos, ya sea trabajando independientemen-

;Software Boliviano;

te o en empresas especializadas en el ramo, se han a utilizarlo. No es lo mismo un paquete contable para dedicado a la tarea de producir software. La produc- una empresa industrial que un paquete contable para ción en este campo no sólo incluye las ventajas de la una empresa constructora. cuenta las necesidades individuales de las empresas envidiar a la producción proveniente del extranjero. El software boliviano incluso está diseñado teniendo en bolivianidad y costos bajos con relación a los de otros países, sino también calidades que no tienen nada que y se adecúa al nivel de preparación del personal.

software, ignoran las ventajas de nuestros paquetes, o Sien embargo, la mayoría de los consumidores de siguen elogiando la calidad de los productos ofrecidos lizado para la adquisición de productos hechos con encontrar empresas que confíen en nuestra capacidad; puesto que la mayoría de ellas prefieren invertir por las grandes productoras de software. El profesionuestras propias manos y cerebros. Todavía es difícil nal boliviano aún advierte que existe un recelo generasu dinero en productos más costosos.

Esta actitud; sin embargo, lleva a nuestros especialistas a crear y diseñar productos cada vez más compe-

a otro con una presencia un poco más modesta, que es el caso general en la mayoría de productos nacionales. un producto y al tener mejor aspecto es preferido se dejan encandilar por la apariencia de ría de las personas, generalmente las menos conocedoras, más comunes, pues, la mayotea uno de los problemas mejor. Aquí se plan-No todo lo que brilla parlencia vs es oro, con el afán de vender un producto y encare-Eficiencia cerlo se lo hace cada vez más vistoso, lo cual no significa que sea

requerimientos del cliente, y con el área en que uno va no y para los bolivianos. Para adquirir un producto se debe tomar en cuenta distintos criterios para su elección, como por ejemplo su diseño, el que deberá estar de acuerdo con los Esto no implica que todos los productos llamativos sean malos o que se prefieran a los más modestos.

o complejidad

Los productos más complejos generalemente son los más solicitados en el mercado, esto tal vez se deba a que existe la idea equivocada que el producto computacional más complejo es el mejor, idea que surge debido a que gran parte las aplicaciones antiguas eran difíciles de manejar. y se necesitaba prepa-

que nos hán alejado del aprendizaje y manejo de la aplicaciones informáticas. Por suerte, las cosas van cambiando, porque la tendencia que ahora impera en el mercado está en facilitar la tarea del usuario, llevándonos a una relación mucho más amigable con nuetro software y abriéndonos las puertas hacia el mundo de Este Tabú computacional nos ha creado complejos

deje de lado a aquellas Las aplicaciones actuales, hechas en Bolivia, están pensadas para un manejo fácil, no se deje engañar por bajo, pero tampoco ane por un software complejo que dé muchas vueltas para hacer algún tra-

Adquirir software zadas necesitan preparación de algún tipo ser muy especili-

cuando se trata de un producto "Made in Bolivia", por lo que es commucho más plejo;

este nuevo espacio comunicacional, le brindaremos exhaustiva información respecto a los paquetes realizados por los boliviadesde ahora, en

A continuación les mostramos algunas de las aplicaciones y redes corporativas e Internet. de productos para servidores, Microsft, pertence a la línea El software de la compañia relevantes para lograr un diseñada para intranets, características más

CARACTERISTICAS

Page 1.1, Index Server 3.0, Microsoft SQL Server 6.5, Microsoft Exchange Server 4.0 y Microsoft Proxy Server.

DESCRIPCION

Componentes Nuevos

- Micrososfi Windows NT Server 4.0.
 Internet Information Server 2.0.
 - · Microsoft Front Page. * Index Server 1.1
- * NetShow.
- Microsoft Exchange Server 5.0.

funciona también en esta versión.

* Microsoft Exchange server 5.0 Microsoft Internet Information Server 3.0, Microsoft Front Page 97.

* La LAC de Microsoft BackOffice 2.0 CAL

* Instalación sencilla.

 Componentes nuevos.
 Nueva capacidad Internet/Intranet. Microsoft BackOffice 2.5 Ofrece:

- Systems Management Server 1.2. * SNA Server 3.0.
- Microsoft Proxy Serve

ublicación quincena

Omar Antezana Juan Carlos Ramírez

RESPONSABLES

Sidney Torres Ingrid Zuna

Integración dentro de la

 Permite una integración estrecha entre
Microsoft Windows NT Server y las aplicaciones
BackOffice al solicitar el perfil de información de
usuario para Microsoft Exchange Server, SQL Server, etc. Esto le proporciona una característica de registro de entrada único a toda la serie BackOffice, sin solicitarle al usuario información de perfil adicional cuando trata de tener acceso a Microsoft Exchange y SQL Server. este asistente * Asistente de Usuario en Microsoft Windows NT familia

también permita cargar y crear un grupo de * Los usuarios pueden administrar cualquier

servidor que ejecute Internet Information Server al servidor basado en IIS.

* Administración de navegador de cualquier

utilizar un Navegador web.

* Systems Management Server puede instalar y
actualizar a cualquiera de las aplicaciones chente
y servidos BackOffice. Instalación de servidores y chentes con base en BackOffice al utilizar Systems Management Server.

2001 una odisea en INTERNET

DISENO GRAFICO:

Wilfredo Arcan

César Córdova Colaboradores

rvin Molina

Intranet eficiente. productus Internie y versiones mejoradas de los productos actuales. Incluye Microsoft Windows NT Server 4.0, IIS 2.0, Microsoft Front Windows, Para empresas medianas y grandes.
Un sistema de administración de bases de datos escalable de alto decempeño. Dischaño para clémic-servidor con duplicación de datos, poderosas herramientas de administración, integración funcraci-duranci y arquitectura de sistema abierto. Proporciona una funcraci-duranci y arquitectura de sistema abierto. Proporciona una costo-efectivas.

Unico servidor con stándares Internet y ricas soluciones de consuboración y sistemas de mensajería para negocios de todos los colaboración y sistemas negocios distribuidos y confiables. Crea y administra ulmacenes Internet costo-efectivos para dar una sucursales. Microsoft BackOffice Server contiene un subconjunto plaziorma superior para la entrega de soluciones de información Microsoft BackOffice, versión 2.5 ha sido actualizada con los

transacciones, jutegraçión con plataformas cruzidas y esculabilidad- requeridas para construir fácilmente sistemas

experiencia de compras conveniente, precisa y segura.

de aplicaciones servidor.

Proporciona la infraestructura de aplicaciones -incluyendo

Microsoft Transaction Server

Microsoft Exchange Server

Microsoft Merchant Server

Microsoft BackOffice 2.5

La renovación tecnológica es una de las constantes en la carrera competitiva de las productortas de hardware para computadoras; sin embargo, uno de sus fuertes es la cderación de procesadores poderosos para incrementar la velocidad y "poderes" de las computadoras, ya sean de escritorio, o las prácticas portátiles.

1000

Los chips son componentes básicos, de los ordenadores, y sus amplias posibilidades van dedse la simple caja de un CPU, (Unidad de Procesamiento Central), hasta la incorporación de estos en células vivas, como lo demuestran los ración de estos en células vivas, como lo demuestran los ración de estos en células vivas, como lo demuestran los racións de estos en células vivas, como lo demuestran los racións de estos en células vivas, como lo demuestran los racións de estos en células vivas de la como lo demuestran los racións de estos en células vivas de la como lo demuestran los racións de la como los entres de

experimentos realizados por empresas como la alemana Siemens.

Hace pocas semanas se dio a conocer la muerte de los poderosos chips "Pentium", y el lanzamiento de las nuevas generaciones "Pentium pro" y "Pentium MMX", los cuales están siendo incorporados paulatinamente en las nuevas lineas de computadoras de diversas fábricas.

ha quedado en los escritorios, sino que también ha alcanzado los aviones, trenes, buses, barcos, automóbiles, o todo medio de transporte en el que se pueda llevar una computadora portatil.

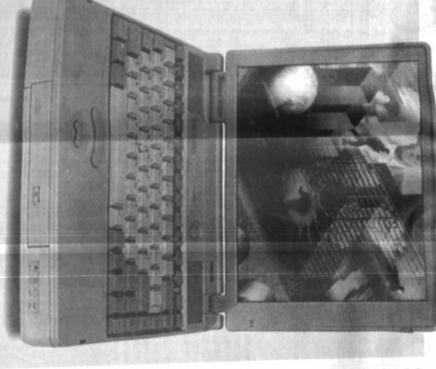
Los MMX de Intel, está al alcance de los ejecutivos apresurados, o quienes de-

Sin embargo la avalancha del cambio no se

ejecutivos apresurados, o quienes desean ganar tiempo en el trabajo armados de baterías de duración efectiva y nuevos modelos de computadoras ofrecidos por las industrias respectivas.

El nuevo procesador MMX, de 200 y 233 MHZ de velocidad, permite un mejor rendimiento de las baterías para computadoras portatiles, aunque esto depende del modelo de la computadora adquirida, gracias al uso de un sistema electrónico de 0,25 micrones que posibilita cortar picos y minimizar los gastos de energia con una mejor administración, la que se puede traducir hasta en cuatro horas de duración, dependiendo del uso respectivo de funciones y aplicaciones.

El nuevo Chip, es cualitativamente superior a sus predecesores de 166 MHZ, proveyendo una velocidad hasta 20 veces superior a los mencionados anteriormente. La clave de su éxito se basa en una tradición de fabricación,



El poder portátil:

INTEL y los Pentium MMX en su Notebook

aunque las recetas, no siempre se comparan con el ingenio de miles de matemáticos, e ingenieros electrónicos quieres se ocupan del respectivo diseño de los chips, testeándolos con minuciosidad antes de lanzarlos al mercado.

Los MMX, para portátiles, haran que no heche de menos su computadora de escritorio, pues casi la igualan en funciones y posibilidades, permitiendo por poner un ejemplo, full movimiento de video en su pantalla, animaciones en tiempo real, además de diseño tridimensional (animación 3d).

En cuanto a Hardware, los MMX para portátiles pueden soportaer una unidad de CD (CD ROM) de 20x de velocidad, moderns de 33,6 y 56 KBPS; además de sistemas avanzados de audio y drives de alta capacidad de almacenamiento de da

Estas características tecnológicas le permiten ejecutar
diversos sistemas de comunicación, como el Intel Viedo
Phone, que hace cada vez
más democrático el uso de
portátiles para realizar video conferencias.

Entre los paquetes que corren fácilmente gracias a la incorporación del nuevo chip, se encuentran: COREL 8. NETSCAPE, MACROMEDIA DI-RECTOR, y OFFICE

 que según informaciones provenientes de la compañía Intel, fue actualizado para esta nueva generación tecnológica.

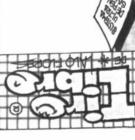
Entre las principales compañías fabricantes de computadoras portátiles que están incorporando la generación MMX, se hallan: HEWLETT PACKARD, IBM, ACER, AMS TECH DEL GATEWAY, NEC, TOSHIBA E HITACHI.

Si es un fanático de su portatil y la renovación, considere la opción de los nuevos MMX.



■ Se potencian fisicamente. Diego Bengolea Miguel Mercado y Jimmy

ongeneran des Dagnino se quedan des pues de bas pariettosas ha gimnasto para realizar gimnasto para realizar ejercicios para fortalecer misculos La recomendación La recomendación partió del cierpo fecial co, porque evidentemen te se los ven encimba un te se los ven encimba un te se los ven encimba un tanto fragiles en el Jue go. Ast que los tres, al go. Ast que los tres, al













Los 75 de Zatopek IAMBURGO, 16

Emil game en una mana tresmedalas de certos y maratón, todas se carreras con nuevos coords olímpicos. El oromino se reptifo en los mimocardos de Europa Al 1954 en Berna. Zatopek, siguio bacado records mundia so y durante este años o perdió ni una sola uren sobra edez kilo-tertos. Emil a pesar de tetros. Emil a pesar de uno suculta con astronas consultados y la salud que ner los tobillos bechos olos eccusada con assistantes de al su consultado con assistantes de consultados y la salud que ner los tobillos bechos edulas y la salud que ner los tobillos hechos edulas y la salud que serves.

FAIR PLAY

Proximo fin de semana la Federación Internacional del Futbol Asociado declicará su alención, en el mundo entero, a la commenora-ción de una fecha consegrada al Fair Play. Será buena, entonces, la oportunidad para

ego Limplo.

Norde duda que a través de los útitmos mapos la FIFA ha puesto especial hincapite en legitad, la caballensidad y le frato hacia al al como el deporte lo plantea; es decir, no si se tradara de un entenigo de guerra, no si se tradara de un entenigo de guerra. evaluar en el medio los aicances de un concepto que es, de necho, bastante amplio pero que por sobre todo insta, como su nombre lo dice, al

Y de veras se ha conseguido avances impor-ues, los que seguramente no se habrian con-mado si dicha campaña no se hubiese puesto narcha con tal vígor. No obstante, todavía hay mucho por hacer ne este sentido la actitud de cada paíss iltará importante en el marco global del

prosecuencia, la Federación y la propia de deberían buscar, en consonancia con las rectituas emanadas de Zurleh, conalizar diver-se inficializar sendentes a que el Pair Plau sea na alentadora rediciad y no simplemente un uniciado de buenas intenciones no siempre

ly in televisión se encarga de recoger esos ontos) muestros de cómo el títolo puede frse en a esencia con procederes veda-ejados de lo que el reglamento permite y, climente indignos de la convibencia de mente escara en construencia de mente escara el construencia de con as a la práctica. davia es posible advertir en diversas latiseres humanos racionales.

boradores. Bolívar inició anoche un nuevo periodo El juramento de Luis Mercado y sus cola-

A las 20:00, en Santa Cruz





buen contrato y el vasco asegura que

La Paz, miércoles 17 de septiembre de 1997

MILAN (TYALIA), 16 SEP. (EFE).- La presencia del delantero brasileno Romadó y los buenos cominerzos ele equipo, que comparte el liderato liguero com el Forentina, siguen produciendo un efecto positivo a las arcas del Inter de Milan, que hoy positivo a las arcas del Inter de Milan, que hoy abonos para la temporada 1997-98, unartes, ha alcanzado ya la cifra de los 46.000 abonos para la temporada 1997-98, unartes, ha alcanzado ya la cifra de los 46.000 alconos perpresentan para el Inter Estos 46.000 abonos representan para el Inter Estos 46.000 abonos representan para el Inter Estos 46.000 abonos de la temporada 1996-97, que fueron 35.036.

El Inter de Milan, de esta forma, se la situado a la cabora de los clubes italianos en ralaciona linayor interno de abonos para la presente temporada. Azerbaiyan: El ex campeón mundial de peso pesado Muhammad Ali, juega con Aliyer Gader de 11 amos, después de inaugurar la Copa Ali de Doxeo africinciado en Louisville. Ali quiere linandiar varios proyectos de educación y boxeo (AP). Fiebre de abonos

el fútbol Dejaría

MADRID, 16 SEP ctado por su fulmi-nte destitución del

SIDNEY, 16 (AP) - La ex atleta australiana Raelene Boyle rematară la única de las tres medalias olimpiesa de plata que le queda para recaudar fondos para su lucha contra el cancer de pecho que la aqueja. Boyle ganó la medalla en las olimpiadas de 1968 y fue nuevamente segunda en 1972. Regaló las otras dos medallas, una a un sobri-

Remata su medalla

no y o'tra a un amigo.
El remate está scrudo organizado por la Fundación de Lucha contra el Cáncer, que ya vendio 580 entradas de 150 dolares, recaudando unos 180,000 dolares a ser repartidos entre la atleta y

as exta fecha del campeonato liguero i antibol "Hoo. Juan Mejlas" e esta relazardo una forma prometido en la zona del descrato. No es la recuentro se jugará en el estadio fia.

El encuentro se jugará en el estadio fia.

Luich" Aguilera a partir de las 20:00

Aparte. Municipal

Sarios Arressono colaborado

O y tendrá como colaborado

O y tendrá como colaborado Aparte, Municipal, el elenco paceño que anda en más apuros que Destroyeris en la "zona roja" del torneo, estará hoy muy atento con lo que especialmente haga el plantel "chaqueño".

"Chaqueños" viajan optimistas

VICTORIA": MOLINA "VAMOS POR UNA



Santa Cruz, 16 (PRE-SENCIA) por Félix Chimhaco Petrolero de La Paz,

partido a jugarse este rcoles en el estadio Ta-

cae pais, según fuentes de citado organismo. La distinción ser a en-tregada en Asunción ser a en-trepada en Asunción por el rembajador de México en Paraguay, Rosardo Galán, CONTINUA LA RUEL-

luego de una

ervada para afinar el uema táctico que será pleado ante los chaque-Destroyers finalizó chi Aguilera" y que será ltimo de la sexta fecha ara este compromiso con práctica liviana tarde sus entrenala portería, en la zona
defensiva figuran en sus
planes Hugo Pinto, Wiliam Ibañez, Haroldo
Cuellar y Fernando Viera: en el mediocampo, Federico Justiniano, Rail
Gardozo, Victor Hugo Andrada y Johnny Villarroel: en el ataque, Alvaro El cotejo está progra-mado para las 20:00 ho-ras, con el arbitraje de Luis Martínez, asistido por Juan Carlos Arroyo y Wal-Guillermo Peña y Martin Pedro Saucedo: veedor

ufrió la semana pasada nando retornaba de la calidad de Samaipata y la que perdió la vida su so el directorio no le cans destroyanos podrán ntar con el atacante artín Menacho que fue ido de alta, luego del ac-dente de tránsito que ticular, el presidente club, Fernando Porras, En cambio, está en da la presencia del ar-ero José Carlo Fernánguró que "Gato" estará nderà el pórtico si en te a Chaco. "El jugara sin aclarar si el tema parte de la prima que mante, Jorge Jus-Guillermo Paz.

William Ibáñez y Alvaro Perla, dos figuras de un elenco "canario" que hoy intentará salir garrancioso frente a Chaco Petrolero.

En todo caso, el en

ico había sido so

ador Ricardo Anice

Erwin Justiniano en

stra Chaco", se limitó str el titular de Destro

onsultado sobre

Chaco Petrolero va hoy a Santa Cruz con la misión de "sacar un buen resul-tado".

última prilettea. Chaco Jugará esta noche con Des-troyers en el complemento de la sexta fecha del certamen ligaero "Hno. Juan "El equipo está bien y con ganas de seguir sumando puntos", dijo ayer su entrenador, René Molina, después de la

"Lo bueno del plantel es que está cumpliendo un buen trabajo y eso lo trasunta en la cancha. Eso es positivo.

aparte que los bueros resultados nos están acompañando", acotó.

están acompañando", acotó.

Indico, en todo caso, que "todo par luto en Santa Cruz atempre es difieril, opero los muchachos están dispuestos a o Caparo otra vez todo en la cancha".

Expreso también que "la motivación de continúa intacta. Estámos muy cerca del puntero flodivar en unuestra aerte y lum buen resultado consolidar in nuestras aspiraciones".

Chaco está cerca de asegurar su trascultado continúa intera
Chaco está cerca de asegurar su trascultado continúa intera-

pasaje ai hexagonal El viaje a la ca capital oriental será

temprano. El choque con los "cararios" está previsto para las 20:00 horas en el "Tahuschi" Aguilera.

en una etapa de estanca-miento y podris derivar-en la suspensión de la séptima fecha del Cam-peouato de Ciaunura y poner en pedigro el parti-do entre Chile y Perú por

informó que los dos equipos representantes en la informó que los dos equipos representantes Libertadores de 1998. Caracas PC y Atlético Zulia, así como el resto de clubes acordaron debatir con México la creación de una liguilla previa, con el campeón y subcampeón atécas cuyos dos ganadores trán finalmente al torneo

sep (dps) - La huelga de los futbolistas profesio-nales chilenos entro hoy

inclusión de clubes aztecas, que se eliminarán con los venezolanos, en partidos previos al torneo. La Federación Venezolana de Fútbol (FVF)

Caracas, 16 sep (dpa) - En la búsqueda de clevar los ingresos y la calidad de los equipos de Venezuela que van a la Copa Libertadores de América. la federación local de fútbol negociará con México la

Santiago de Chile, 16

El equipo para esta noche esci defi-nato. Motina hará resparecer en el plan-tel a Luis Liendo, quien estuvo susende en los últimos compromisos, debido a que viajó a la Argentina para arreglar su incorporación a la división inferior de Boca Juniors a partir de la princina

d temporada,

Custavó Golsu irá en porteria: Luis

Custavó Golsu irá en porteria: Luis

Vargas, Johanny Solitt, Piugo Reyes y

s Daniel Claure en defensas Sundo Vargas, Luis Llendo, José Maria Riemero

gas, Luis Llendo, José Maria Riemero

Milton Maygua en el mediocampo, N.

Collas Flores e ignacio Dagoerre en la

descartaran echa: pie atria en las sanciones económicas, e incluso despidos, para los juga-

ores que se piegare o a la

internacional.

En el caso concreto de 1998, los dos principales

En el caso concreto de 1998, los dos principales

equipos entre los cuatro de México y Venezuela

edeberían enfrentarse a Brasil, cuyos clubes ya se
supone arrasarán por amplios marcadores a so
supone arrasarán por amplios marcadores a vis
venezosianos, en caso de seguir con el esquena

CONTINUA JUICIO

to se entrampó hoy, lue-go de que cuatro clubes

busca lograr más ingresos econômicos y que efecti-vamente a la Libertadores asistan o los clubes mexicanos, o los venezolanos con mayor fogueo del fútbol de Suramérica y con esta modalidas

El fútbol venezolano es la verdadera centelenti

La solución al confile-se entrampó hoy lue-

"No es casualidad que Chaco esté docide está y lo vamos tratar de demos-trar en Santa Cruz otra vez", finalisó

Imola (Italia), 1c sep (ITFL). El ex pideto ituliano Michele Alboretin, ha dicho hoy, martes, en la re-assu-dación del proceso que se

en su opinión éste no dó por un error de co-

ció un premio especial si acaso hay un triunio, porque ese resultado podria asegurar un buen porcentaje de ciasificación a la siguiente fase La dirigencia del club, además, ofre



MUNDO MICRO

próximo año pa der su titulo n intentar la con la quinta Cop para el país. Los miemb programación del BRASIL SEVAAFRAN-

Cops Mundo

dad de Chantily, ubicada en las afueras de Paris y a solo 45 kilómetros del estadio Saint-Denis, en donde Brasil disputaris. ris el 28 de mayo de 1988 quedó como único puntero con 10 pun-

oncentrarán en la

Los selecc

El resto de la fecha se Jugará maña-na, con los partidos San Lorenzo-Unión, Independiente-Racing, Gimnasia Jujuy-

dia 10 de junio, el partas con 8 pu

DISTINGUE

JEN A LEGZ

BOCA EMPATO CON VELEZ

empató hoy 0-0 como visitante frente al viete Sársheld, en una gran actuación de Drego Maradona al iniciarse la 4ta 1 fecha del campoonato de futbol. Fecha del campoonato de futbol. En un parido de domino cambiante. Boca tuvo las mejores oportunidados de policion un cabezaso de Maradona desde gol, con un cabezaso de Maradona desde gol, con un cabezaso de Maradona habilitación suya a Claudio Cantigna habilitación suya a Claudio Cantigna cuyo cabezaso se fue apenas desviado y un turo libre del "10" que pegó en un naturo libre

Sobre los rumores de que está a punto de retirarse. Maradona dijo después del partido. "No sé si sigo. Lo voy a definir en una charia con mi padre. y si dice que largue, largo seguro". Maradona debe someterse a un aná-

lists antidopaje después de cada partido por orden de un juez. En otro partido adelantado, Estu-diantes venció a Gimnasia y Tiro 3-1 y

Boca y Vélez quedaron como escol-

LANARI SERA EL PORTERO

sorpresivamente en arquero del popular Boca Juniors, que lo llamó cuando esta-

a ba casi retirado de las canchas y ateny diendo pacientes en su consultorio de
n médico deportiólogo.

"Estaba con el pase en mi poder,
a estudiando algunas propuestas, entrenándome por las mañanas y a la tarde
e ejerciendo mi otra profesión de médico,
al cuando sonó el telétono y pase a ser
jugador de Boca", reveló Lanari.

El arquero, que actuó en numerosos chubes argentinos, fue incorporado de urgencia tras una lesión de Roberto Abbondancieri, quien atajó el domingo en reemplazo del colombiano Oscar Cordoba, que no pudo jugar también a rais

un arquero suplenite de la selección Sub 200 de Argentina, que cumplió una buena labor, pero aun es muy inexperto. Abbondancieri se lesionó el domingo y debió ser reemplazado por Christian Muñoz.

4 PUNTOS A LE DIERON

Ocurrencia venezolana

Gran actuación de Maradona

Gimnasia La Plata, Colón-Huracán, River-Español, Lanús-Ferro, Argentinos Juniors-Rosario Central y Newell's-

Buenos Aires, 16 (ANSA). El veteraño Alejandro Lanari se convirtió

JUAN MANUE

Asunction, 16 sep
[EFE], El presidente de la
Condederración Surametricana de Patido (CSP) de
paraquajo Nicolán Lez, recitará próstamamente
cana condeceración de Goldertos mecucano por sua grationes a lisuo del sitto de
tornes a lisuo del sitto de

Madrid, 16 sep (EFE) - La clasificación del Troleo EFE sigue encabezada por Rivaldo (Deportivo) y el argenti-no Roberto Fompeti (Oysedo), ambos con 22

SU CUENTA A MEXICO QUIEREN METER POR

LA "LIBERTADORES"

En esta jornada
En esta jornada
Len esta jornada
Len esta jornada
Peda (Valladolid) y el
uruguayo Diego Lópea
Racing).

Pena (Valladolid) y el
uruguayo Diego Lópea
Racing).

Pantuación de la
tercera jornada:

(PAR, Zaragona) 8. Fernando Redondo (MôC.
Real Madrid) 6. Arei
Origa (MôC. Valencia)
6. Gavaldo Juninho
(JUKA, AI. Madrid) 5.

Djalmanha (BDA, Deportivo) 5. Ciaudio
Lópea (MôC. Valencia)
5. JUKNMAMPEL, PENA
LÓPEA (MôCalon tra la
tercera jornada (entre
parétires) particos jupatiente harbona l'ornado
(BRA, Borechona) 22 (61).

"Este acuerdo, de un monto representativo a nivel económico y que aún debe continuar discuténdose en ese rubro, se mantendrá por cinco años con discussión de los beneficios que recibirlam los ciulos encendanos cada año, por lo que representa un aval reuzendanos cada año, por lo que representa un aval respendanos cada año, por lo que representa un aval respendanos cada año, por lo que representa un aval respendanos cada año, por lo que entre año a año han perdido mucho dinerro cuando participaren en la

ugal) 1. En Guimaraes, Por

maraes (Portugal)

VALLADOLIT VENCIO EN LA COPA UEFA Jugó Peña



Milán: El capitán del Neuchatek intenta tener el disparo del brasileño Ronaldo, qu marcó un gol para el Inter (AP)

do una ventaja mås amplia. Real Valladoldi: César; Juan Carlos, Julio Cés Juan Manuel Peña, Santumaria, Soto (Marco Quevedo (Benjamin), Guttérrez, Edú; Víctor y Ju Valladolid (Repaña), 16 sep (RFE). El R Valladolid español consignió superar al Skoo Riga letón (2-0), demasiado replegado en su ár-en un partido de neta superfordiad local, al q falló mayor capacidad oferensiva para haber obte

Skonto: Kolinko: Bleidelis, Shevlyak Stepanov, Silagdze, Blagonadezhd Rekhvahvili, Zeminsky, Babichev, Mikhola Chaladze (Wol.)

Milán. 16 sep idpa) - El Inter battó esta tard Neuchatel Xamax suizo por 2-0 en partido de de la Copa UEFA, disputado en el "Giusey Meazza" de Milán, con goles de los brasile INTER BATIO AL NEUCHATEL

CAYO EL SAMPDORIA

Genova. 16 sep (dpa) - La Sampdoria cayó tarde ante el Athletic de Bilbao por 2-1 em par de ida de la primera onda de la Copa UEFA, Jugi en el estadio "Julip Ferraris" de Genova.

RESULTADOS

Roma. 16 (ANSA)- Resultados de los parts mocharnos por la Copa UEFA: En Sion. Su Spartak Mosci (Rusia) 1 Sion (Sutza) 0. Spartak Mosci (Rusia) 1 Sion (Sutza) 0. Enaschede. Holanda: Lillestroem (Nervega) 1 Twe (Holanda) 0. En Bucarest: Steasa (Rusnau) Henerchalber (Turquia) 0. En Salonica. Grecka: P Salonica (Grecka: P Salonica (Grecka: P Conacta) 4 Grasashoppers (Sutza Croatta) 2 greeb (Croacta) 4 Grasashoppers (Sutza Croatta) 2 greeb (Croacta) 4 Grasashoppers (Sutza En Aarhus) 1. En Bastia. Francia: Bastia (Francia) 1. En Bastia. Francia: Denfica (Frencia) 1. En Gelsenkirchen. Alem Villa (Inglanerra) 0. En Gelsenkirchen. Alem Schalle (Alemania) 2 Hajoda (Spill (Froacta)) 5 En Batia (Francia: OFT) (Hungria) O. En Estrasburgo, Francia: Strast (Francia) 2 Runges (Escocia) 1. En Glasgow, cta: Cette (Escocia) 2 Liverpood (Inglaterra) / La Coruña, España: Auxerre (Francia) 2 La Co (España) 1. En Madrid: Atletico Madrid (Espa eicester (Inglaterra) 1. En Arnhem. Vitesse Arnhem (Holanda) 2 Sporting E

MIER No. 1515.

COCHABAMBA

do Volvo N-12 1984 Cis-a full equipo 12.000 II-especial limpleza pozos

Anuncie en los

SUPEREGOVOMI GOS

A Anuncie en los

las copias de las facturas del N° 2901 al 2950 pertene-cientes a Ferreteria El Pro-greso de Adela Cardozo Ro-diquez con RUC N° 617288. sépticos 22.500 sus. Telf. 042-86370, 042-69352 y 017-26420 Cochabamba.

miento y actualizaciones de ACER, IBM a 586 o PENTIUM. (DATA JET Pérez Velasco Lo-

cal 1A). 317527.

REPARACIONES, manteni-

COMPRO MINERAL: COBR EN COCHABAMBA VENDO LINAS DE ANDALUCIA. ACEP-TO MOVILIDAD 4 X 4 A CUEN-01491225 COCHABAMBA.

/ENDO N-12 CISTERNA 2.500 \$US. CHATA DE 13 FRIA 6.500 \$US. FONOS 21969 COCHABAMBA CON PIÑAS Y CARRO CARGA MIDE COMBUSTIBLI FULL EQUIPO CARGA/DE 1.984, 12.000 litro

nulo el certificado de EN BERMEJO Por extravio cripción del contribuyen-Emesto Rufo Flores Ro-ero con Nº RUC 2940914. sept.)

os Antonio López López Nº UC 2940167. (5-7 sept.) **BERMEJO** Por extravio el carnet y certi

DATA JET Péres Velasco Lo-cal IA). 317527

EFRIGERADORES Repara

zado 231288.

ACER, IBM a 586 o PENTIUM

LEPARACIONES mante

EN BERMEJO Por extravío y/

laborables - cabañas - ríos agua, luz - Cualquier super

RUZ Nº 20 DOS PLANTAS EF: TELEFONO 92578. 12-OCHABAMBA VENDO

FULO EL RUC GRANDE No. 00486760 DE IKOS LTDA.

OR EXTRAVIO QUEDA
ULO EL RUC 8520652 DE
UNERARIA "SANTA MARIA"
BICADA EN CAMACHO

ndo casa en Vinto, teléfo-042-60196 Cbb. 27-2

ADE 300 GR. MOLDES CON LIENTELA. TELF/ 042-3033 Y 01960212 COCHA-ENDO URGENTE INYECTO-MBA. 13-15- Sep.

34 cistema, Full equipo, 000 Litros, 22.500 \$us f 042-54210, 042-86958 17-26420 en Cochabam-NDO VOLVO N-12 año

alquilar su casa o departamento?

ficie desde dólar metro 363197 - Noche 432872.

Desea vender, permutar, alquilar su casa, o necesita personal?

ERECONOMICOS

į

En venta casa sobre 1.000 mts2, Alto, 823367, 27-29 Sep.

Telfs. 524009 - 529675 Fax 524009. En Sucre, Plaza 25 ubicado en la carretera antigua a Cochabamba Km. 41/ 2. Mayores datos recabar en la misma dirección o

NULO EL CHEQUE NO. 016111 DE LA CUENTA 5400007359 DEL BANCO NACIONAL DE BOLIVIA 25-

POR EXTRAVIO QUEDA

9-11 Agos.

fransporte Pesado «Sucre», ofrece en venta un garaje

EL SINDICATO REGIONAL

Vendo Vagoneta cherokee

en la ciudad de Santa Cruz con vivienda; de 4.546 mts2

Se recibirán ofertas hasta el 20 de septiembre de 1997.

de Mayo No. 48 Telfs. 54612 - 60138. Fax 60138.

ba. Teléfono 042-27391, 11-

La Paz, miércoles 17 de septiembre de 1997

Inició anoche su segunda gestión en el campeón nacional

PRESENCIA & Deporte

PRESENCI Anunciar en

es anunciar en el país

NERCADO

POR EXTRAVÍO de los cheques # 329145 al 329168 del B.N.B. queda nulo. (17-BICICLETAS Compro cual-quier estado 381063 13-22 32550 (16-26 sept.) RADUCCIONES EXTRAVIO QUEDA ANULA-DO EL CANNET DE PROFIE-DAD A NOMBRE DE LA SE-ÑORA MARIA ELEYA VEIZA-GA DE SALVATIERRA DEL ALTOMOVIL MISSAN PLACA bepartamento pequeño en Iquiler Ref. Teléfono LMB 374

inglès

VENDO TERRENOS 5 · 10

HECTÁREAS, VINTO NORTE, COCHABAMBA, TEL 042-12768, 30-9 Sep.

ENTER Galería Pasaje del entro Local IA Pérez Velas-

NC LEY MINIMA COBRE: 6 Cu LEY MINIMA ZINC: 5 Zn FONO: 0923-2233

PENTIUM/166 MMX ORIGI-MAL 16RAM2.1 GIGAS, SVGA COLOR. \$us. 888 (DATA JET

SANTA CRUZ

\$US. 200. Edif. Herrmann (El Prado) piso 9 Of. 903.

TRAMITES POR COMISION

6 REALIZO TRAMITES MU-MICIPALES, AGILIZO DOCU-TACION, VARIOS. REP

. VALVERDE TEL. DOM. 5584 - OF. 338393 INT.

SE COPIAN CD's Edif. Herr mann (El Prado) Piso 9 Of.

VENDO TERRENO 21 hectà-

POR EXTRAVÍO de los cheques # 252155 al 252175 del BBA. queda nulo. (17-19 7391. (5-9 SEPT.)

7547480 perteneciente a Casilda Calizaya Ajhuacho OR EXTRAVIO queda nulo a Factura 000051. RUC

Sus. 939. PENTIUM 200 NTEL Super VGA color Edif. Herrmann (El Prado) Plso 9

LA PAZ

789, PENTIUM 133 ann (El Prado) Plso 9

BLASTER CREATIVE control remoto \$us 109 Fono.

903.

POR EXTRAVIO

co Sol a nombre de la Sra. Queda nula la libreta de ahorro Nº 27824 del Ban-(17-17 9806.) Rufina Apaza.

TAQUINA

EXPORT

Mercado, por el que debe-mos seguir transitando, demostrando una dirigen-cia con vocación de servi-cio al deporte", agregó. Posteriormente men-Luis Mercado en el momento de prestar juramento a su cargo de presidente de Bolívar. podamos hacer realidad estas obras, y también segur apoyando a las di-visiones inferiores porque nos están respondiendo en forma positiva en to-dos los torneos que parti-cipan", añadió. las divisiones inferiores y esto queremos lograrlo; ojalá durante esta gestión directorio que llevará e adelante las gestiones 1997-1999, bajo la pre-sidencia de Luis Miguel che en instalaciones del Gran Centro "Mario Mer-cado" fue posesionado el En acto realizado ano-

meter nuestro compromi rante maduro, que segui-ra stendo la base para buscar los logos que te-nemos, stendo los princi-pales retener el título a invel nacional y clasificar Mercado, en referencia sal equipo señaló que " es- tamos atravesando un operiodo de transición, pero te todavía contamos con un plantel muy sólido, bas-EQUIPO Terán, que fue el encarga-do de ministrar la pose-sión del nuevo directorio. se llevó adelante el impor-Con la presencia del Secretario Nacional del Deportes de La Paz, Freddy Garnica, el titular del Co-mité Electoral, Alberto Deporte, Juan Antonio Terán, el titular de la Di-rección Departamental de

INGENIERO AGRONOMO DESEA ADQUIRIR PROPIEDAD

SE VENDE POR MOTIVO DE VIAJE, VENDO UN REFRIGE-RADOR MARCA ANBASSA-DOR NUEVO, LLAMAR AL TELF. 376833.

Sud Yungas, dos horas vía-

terrenos vacacionales

EXTRAVIO CARMET DE RUC 759266 DE MARIO MON-

COMPRO PROPIEDAD AGRICOLA

(FINCA, GRANJA), DE APROXIMADAMENTE MIL HEGTA-

REAS (1.000 HA) EN EL ALTIPLANO (PREFERIBLE CIR-ENVIAR OFERTAS DETALLADAS DE CONDICION ACTUAL

CUNDANTE A LA CIUDAD DE ORURO)

INSTALACIONES Y OTROS CON PRECIO, DIRECCION Y/O

GRANJA AGROPEGUARIA AT-BO CASILLA Nº 2665

TELEFONO A:

CANTIL Nº 192506 DE PE-DRO LAZCANO VALLEJOS.

EXTRAVIO DE LIBRETA DE DRRO DEL BANCO MER- Compro

BICICLETA

1063, 9-18 Agos.

LA PAZ - BOLIVIA

a la Copa Libertadores de América, para ello tam-bién hemos decidio conuncionar el aporte de futlación a los proyectos y objetivos que se trazo su El presidente de Boli-var, Luis Mercado en redirectorio manifestó: tante acontecimiento para

MERCADO

os celeste:

Elvicepresidente de finanzas, Mauro Bertero, la macra so de la pala bra, dijo: "en lo personal es un honor seguir colaborando con Luís Merca- do en este objetivo que en oste objetivo que en oste objetivo que en este objetivo en este ob que Bolívar siga siendo el principal club del país, y que la conducción siga

En Santa Cruz edificio tres plantas en la mejor zona de Los Pozos

SE VENDE

NTEL Super VQA color Edif. terrmann (El Prado) piso 9

A la mejor oferta, regalo FOTOCOPIADORA SAVIN MOD. 7350. Fono: 317527.

ocales comerciales en funciona-

miento y departamento amplio

Llamar al Telf. 32-3838.

QUEDA NULO el RUC. # 6655890 pertenecinete a Neima Valeria Sánchez Vega

es, cocina, baño inde-dientes, dólares 80 (o aradas), Alto Miraflores

Alquilo dos bonitas habita-

ico Mercantil de l'elipe res Pérez. 10-11 julio.

EXTRAVIO Queda nulo

ndo departamento 3 dor-torios, Alto Obrajes

so de seguir trabajando por la institución, buscan-do que la academia celes-

aquellos jóvenes que tie-nen condiciones y a quie-nes se les esta dando una oportunidad", afirmó. BERTERO "assummos la responsa"assummos la responsabilidad de lievar hacia
delante los destinos del
club, en la que por supuesto nuestro mayor
objetivo es la parte deportiva referente al plantel,
sin embargo tampoco deseamos descuidar la parseamos descuidar la parte de infraestructura dete de infraestructura deportiva, por eso en los teportiva, por eso en los deportiva, por eso en los decontahuma con en la ciudad de El Alto descamos
construir canchas para q

siendo llena de exitos y sobre todo siguiendo el camino que abrió nuestro presidente vitalicio Mario

res que se tiene en todo el territorio nacional, por ello yo tengo fe que en esta temporada Bolivar va a ser campeón y tanto el direc-torio como la hinchada vamos a gozar una vez más porcione el cuerpo técnico Finalmente sentenció " junto a todos los miembros del directorio se tiene de una exito que nos pro unto a los jugadores te siga alcanzando gloria: y lauros para los seguido

algunos proyectos en los que trabajaremos para hacer que los mismos se hagan realidad, porque la sobre todo en la parte de infraestructura a fin de potenciar también ala insel primer equipo, sino tam-bién debemos trabajar en que estar concentrada en las divisiones inferiores y labor no solamente tiene titución en estos rubros

Omar Garnica: vice-presidentes de infra-estructura, Juan Az-Bertero, Iván vicepresidentes nje, Arturo Franintegrado por el sejo de ex- presi-El directorio que asumio funciones elecutivo.

cui, Mario Lara, Mauriclo Etterne: vi-cepresidentes de de-portes, Javier Ortu-ño, Francisco Ma-riaca: vicepresidendicos, Guillermo Monje, Ronald Cal-derón: secretarlo ge-neral, Mario Aramaunf so

Sobre la situación de Ramiro Castillo, mencionó que Famiro Castillo cumplirá su contrato con noso-tros hasta fin de año, sin embargo buscaremos dialogar con Castillo para procurar su permanencié en la institución ya que es uno de los plares en le estructura de la formación del plantel y deseamos seguir contanto con su capacidad, talento, experencia", concluyó. CASTILLO



Día "D" para Rimba El grupo de directivos que trabajarán por su institución durante dos gestion

cionó: " sólo podemos pro

"Si hasta mañana (por hoy) no hay un oferta formal o no se contactan los directivos de Deportivo Español para llevarse a Miguel Angel Runba, el jugador se quedará en Bolivar, porque nosotros debenos pensar en fortalecer nuestro proyecto de debenos pensar en fortalecer nuestro proyecto de retener el título y para ello tamblén contactivos con retener el título y para ello tamblén contactivos con Ramiro Castillo quien se quedará en el equipo hasta fin de año y trataremos de retenerlo para la próxima ción, Luis Mercado. Sobre el tema de la transferencia de Miguel temporada más", señaló el presidente de la institu-

Angel, expresó que "yo diría que existe un noventa cinco por ciento de que Miguel Angel Rimba pro-siga su carrera futbolistica en Bolivar, porque las gestiones se enfriaron, y esperamos tener una ultima conversación con el empresario para deli-nir esta situación, esso contrario de no haber communicación, Rimba seguiria su carrera en la institución donde conocemos de su aporte y capa-

Plantel reanudó prácticas en la vispera.

PRACTICAS

SATISFACCION por los nciente como

una plaza para la próxima ver-sión de la Copa Libertadores de en esa instancia darse integ El objetivo es obtener la cla-sificación para el hexagonal y

Este mismo buen ánimo em-barga a los directivos que ven con agrado el repunte de la es-cuadra dirigida por Manolo Nu-ñez, a la que prestan toda su



Lamentó que árbitro Prado esté por dejar referato

ar Tejerina C.aciones internaciona ns. desde el jueves a

PRESENCIA) Por Edtsencia de sets de le-

Cochabamba 16

EN EL VALLE

DE PLAYA VOLEIBOL

es la primera wez que veo una farjeta ruja en 13 años de Jugar en equipo españoles y marce que lievo como fécanco e aostavo. "fo puedo habitar con el y repetirle lo que le dip, pero nunca de falle. Y so yer respectanco de los afribiros, como que la labor del señor Marso Rissero de festa fribiros.

gar Tejerias. - Juro por Dos y la Vigen, soy al calólico, nunca insuita al señor Mario Prado. Nunca insuita al señor Mario Prado. Nunca se me ocurrela. Vo trato de poner el ejempio de educación en mi equipo y no puedo de reminar ej partido Tre-Strongest-Walstermann. el entrenador español Manodo Nuñez. El técnico de los autgrados lamentó que el arbitro Mario Prado esta a punto de dejar el arbitro Mario Prado esta a punto de dejar el arbitro Mario Prado esta punto de dejar el arbitro Mario en sus appreciaciones. El miente y yo aprend, que el que miente el este desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el señor Prado miente vil y se desboresto y el seño predo predo miente vil y se desboresto y el seño predo predo miente vil y se desboresto y el seño predo predo predo miente vil y se desboresto y el seño predo pre

TAQUINA

patiol que fue expulsado el passado 31 de agosto en el partido de su equipo ante Blooming. "Lo que pasa es que yo me di algunas palmadas en roatro y el interpretó que le dije

El entrenador atigrado Manolo Núñez

que nos arbitró en el partido con Wilaiermanan, fue dez puntos. Aumque nos expulsó a uno, reconou-co que fue emero y con mucha personalidas!", inasistió el técnico de The Strongrad.

aquellos que acudirán a los Juegos Bolivarianos de octubre próximo en con sus mejores equipos. hvariana, conclutră el do-mingo. Roberto Paviasc. confirmó la asistencia de

En cambio el entermador Mario Frado, esta ermana luego de una reunión familiar decidiral su alejamiento del referato, al que sirvá por mas de 18 años y asistió a muchos partidos proportiones de la constante de la constante de la la constante de la constante de la constante de la la constante de la la constante de la constante de la la constante de la la constante de la constante de la la constante de la la constante de la constante de la la constante de la la constante de la constante de la la constante de la la constante de la constante de la la constante de la la constante de la constante de la la constante de la la constante de la constante de la la constante del la la constante de la constante del la constante del la constante de la const

Estoy habiando con mi familia, pero lo que nes. Lo de mi retiro se define esta tuvo el árbitro cochabambino. Llegarán las repre-sentaciones de Pero-Ecuador, Colombia. Ecuador, Colombia. Panamá, Veneruela y el anfitrión Bolivia. También viene como in-

Arranca Sudamericano de Voleibol, Zona Sur URUGUAY

Santa Cruz. 16 (Presencia) por Félix Chimba.

Bohva debutarilante la selección de Uruguay en el cotejo

carlar de la primera fecha del torneo sudamericano

femenino de volebol de la gona Sur, que empezará este

microcles en el colico Golberto Pareja.

En el cotejo preliminar Chile enfrentará a Paraguay.

Les nel cotejo preliminar Chile enfrentará a Paraguay.

Les nel cotejo preliminar presentes las autoridades

deportratas y principales dirigentes de la Federación

Robissana da Visidado.

Argentina, que es el principal favorito para obterner el mor hugar, hará su debut el jueves frente a Uruguay, El guador de esta sona se clasificará para hugar la final famericana que se jugará en Lina, Perú del 25 al 28 de este

El coujupo argentinol tracten sun filas a experimentadas tupotenas como María Gabriella Bravo del Cisub Naútodo de Juenosa Atres com 30 partidod internacionales. Celina 1-uace com 40 encentrar, de los cuales lavra 14 disput-casos com 40 encentrar, de los cuales lavra 14 disput-tos en componentos internacionales. Se en sudamericanos, los en componentos internalistas y 55 en sudamericanos, apitana Martana Condecon 27 enci

El control de los partidos estará a cargo de cinco ecca de patara raiel, entre los que figuran Rodollo rezaga de Argentina, Efrain Garcia de Chile. Alcjandro vecla de Paraguay, lancer Tostacio de Uruguay y Marcos nosposa de Boliña.

TODO OK

Praditado el trábajo de impección y revisión al para aso es gantitativo de l'utimo a cargo del Supervisor missado por la Centidedra seda Suclamericana de Voltedo. Justones Amchitte, de Brasil, éste dio el visto bueno vorrespondifente. Todo está en orden y este trabajo de la federación y la Asociación do local permitirá tenga el exito por encuma de matestras expectacionas", dijo Amchitte.



Jacqueline Ibíñez, de la selección nacional

VILLEGAS GANO Y PASO A CUARTOS DE FINAL "Copa Nike" de tenis

Santa Cruz., 16 (Presencia) por Felix Chumba. El tenisia nacional Exchard Villegas aprobó el primer examen en el Circuito internacional de Tenis "Copa Mile" y pasó a los de Tenis "Copa la serie y la companiona de Tenis". ra fecha al paraguayo Rudi Diaz de Vivar por 2 sets à 0, con parciales de octavos de final al ganar en la prime-

debut cayó vencido por el brasileño Rafael Kompatscher 6-1, 6-3. boliviano en esta fase, Alex Román, no corrió la misma suerte y en el En cambio el otro representante

Cruz, en el que predominaron los tenistas argentinos, fueron los si-Jugaron el lunes en horario nocturno en canchas del Club de Tenis Santa Otros de los resultados de la pri-mera fecha de los partidos que se

Alejandro Dulko de Argentina le gartó a su coterráneo Pablo Maradia-ga 6-1, 3-6, 6-1. Leconardo Oliguin de Argentina derrotó a Emilio Britez de

stada especial Argen-

El también argentino Juan Igna-cio Chela superó al chileno Miguel Miranda 6-4, 7-8. Patricio Rudi de Argentina venció al paraguayo Ga-briel Ibarrola 6-1, 6-4, Martin Garcia Carvallo derrotó al argentino Diego Veronelli 7-6, 7-6 y Furmanski de de Argentina a Rodrigo Pena del mis-Monte 6-4, 6-1, el paraguayo Pa

a la segunda jornada son los siguien-Los encuentros correspondie SEGUNDA JORNADA

Andrés Schneiter (Arg) - Héc-tor Moreti (Arg). Scott Barrón (Iril) - Egberto Caidas (Bra), Oscar Ro-diguez (Arg) - Frederik Bach (Nor). Matias Quiroga (Ale) - Jeff Coet-

MACEDA APUESTA POR EL TRIUNFO

ba. El director (écnico de la selección nacio nal, Javier Maceda definitó el equipo que Juga rá mañana en el debut frente a Uruguay. Jacqueline Ibañez, Patricia Asturizago Sonia Nájera, Grisel Húmerez, Melany Crom y Jimena Rodríguez.

Sin especificar razones y motivos, el en-trenador admitió que hubieron problemas al interior de la selección durante los días de preparación. "Es evidente que se regis-traron algunos problemas, es probable que se hubieran originado por el prolongado proceso de concentración", se limitó a decir

cia de jugadoras como Jacqueline Ibáñez, qu tiene jugados varios partidos internacionales en la calidad de su capitana Jimena Rodrígue Luego restó importancia a esos aconteci mientos y remarco que abora el plantel sóli plensa en ganar el torneo. Dijo tener tene mucha confianza y que apelará a la experien

el apoyo de Patricia Asturizaga



y domiciliado en la calle Ocobaya Nº 423 en ciudad, resultó ganador del Grama Deporti 266, haciéndose acreedor a los 100 bolivianos interesado deberá recoger su premio en n oficinas de la Av. Mariscal Santa Cruz Nº semanalmente otorga esta casa periodistica El señor Julio Canedo Arias, con Cl 15497

PRESENCIA & Deporte

CHRISTIAN PAULUCC SEPARO A

Angel Revilacqua, del primero su contrapase habría los logue más urge a los nuevos dirigentes es realizar los legado dela liga, razón por la cual el ya no podría trámites correspondientes para a poder desembolsas los contratoras que de bevilacque, la 10 000d ólares que les otorgó la empresa minera inti Raymi comisión legal y económico revisará su contrato, para analizar su estado actual y se dará la mejor solución al crespondiente da mejor solución al crespondiente al mejor solución al crespondiente da compromiso comisión legal y económico para mejor solución al Elpantel de la Vazulada comerzó una nueva semana respecto.

El ex-presidente y vicepresidente de la entidad "san-entrenamientos pensando en el próximo rival Chaco. El directoro hasta que tome conocimiento del manejo onómico, administrativo y financiero. Serán varías las siones que se llevarán a cabo a partir de hoy, con este

Próximo rival de Bolivia

ECUADOR CONFIRMO AYER MISTOSO CON COLOMBIL

EN COCHABAMBA PREOCUPA

Esperan respuestas en simposio

PANORAMA DEL FUTBOI

gurro, 16 (AP) - El convocatoria el próximo 26 de la Fecha Cubro I en Control de Aprildo Con Dol, Galo Roggero. Informan de Púir de Colombia. I lega del partido con colombia un partido con Colombia un partido con Colombia na su próximo encuentro el minatorio ante Boliva. Roggero anunció en rueda de prensa que la granda con Colombia ha siglo programado para genera nueva y cettubre en Nueva York. Señalo además qui en cettubre en Nueva York. Ecuador, hace gestiones meckacion. Yant Hurtado del Celaya de Mecco. y solamente se clasifican cuatro equipos de la elimidada presenta de la mundial de Francia.

ORTUBE DESIGNADO PARA TORNEO EN Asunción, 16 sep (EFE).-Los árbitros Javier Castrilli y Alberto Barrientos, de Argentina, y René Marcelo Ortubé y Oscar Soria, de Bolivia, fueron designados hoy por la Confederación Suramericana de Fútbol (CSF) para actuar en la próxima edición de la Copa Rey Fahd, de Arabia Saudí.

El torneo tendrá como sede a la ciudad de Riad y se disputará entre el 12 y el 21 de diciembre próximo con las selecciones de Brasil y Uruguay, informaron porta-

Padre político de nuestro Director Sr. Grover Echavarría Pozo, e invita a la traslación de los restos mortales del extinto, el día de hoy a horas 11:00 a.m. El cortejo fúnebre partirá del salón velatorio de Funeraria Valdivia (Av. Busch 1300).

La Paz, Septiembre 17 de 1997

Don LUIS LARA URQUIETA

Jene el sentimiento de comunicar el fallecimiento del que en vida fue señor:

K adiodeporte

BOLIVAR VOLVIO A ENTRENAMIENTOS

ayer en un sólo horario realizando tareas en la parte física en una se-sión que fue bastante exd-

Para hoy el entrena-Luís Orozco, progra-una sesión en doble

El técnico Orozco podrá contar con lo fut-bolistas. Douglas Cuenca y Limbert Pizarro RETORNOS

quienes cumpliron con la sanción de un cotejo de superasión impuesto por el Tribunal de Justicia Deportiva. Por contrapartida no estaran presentes.

Dario Rojas, será titular ante Real Santa Cruz,
con relación al partido dijo
que, será un partido complicado porque Real Sanra Cruz también seguramente tene como objetimente por ello nosotros
gonal, por ello nosotros
gonal, por ello nosotros
gonal, por ello nosotros
mulzar a Real y nos pertralizar a Real y nos pertralizar a Real y nos pertralizar a Real y nos permitar poder techar por la
obteción de los puntos en
juego; acoro
luego; ac

lugadores de Bolivar en pleno trabajo en su estadio de Tembladerani

LIGA BUSCARA

OBLIGADO A VENDER SU SEDE

NUEVOS RUMBOS

Entre los temas a tratarse en primera instancia, dente figura el análisis de la creación y fomento de las pidici Divisiones Inferiores, que permitirá la promoción de planti

VILSTER CON JUGADORES GOLPEADOS

nes para el arco.

Desde mañana comenzará un trabajo intenso del equi-

COCKIABAMBA, 16 (PRESENCIA) por Edgar Tejerina mércoles es trabajará en doble tumo con essonres fiscas resultaron los jugadores a despotreados en el partido que el partido para terminar el vermes.

El nacional pese a ello trabaje hoy con sus compañeros la producir a espado da en que jugarán en La Paz con Municipal. Espado día en que jugarán en La Paz con Municipal. Esto de Conjunto "avador" se halla en buenas El resto de Conjunto "avador" se halla en buena está presible según el técnico Sandy, que la dirigencia en florar man partido de aflogamento muscular y luego un informal partido de aflogamento muscular y luego un informal partido de "Habré inerte mula que reconomede a la dirigencia, per el partido de debantero y Masicolo (espués ellos teren mispoyo. Es más, los costa sudigeros pues en condicio en el brasilerio Bider, mostraron sus condicio en levas en evo los lieve al emilio mavor. Esta sanción es algo hiraca menta en la partido de partido des partidos después ellos teren mispoyo. Es más, los costa diagencia en la partido de partido des partidos de cono el brasilerio Bider, mostraron sus condicios en la partido de partido de la cono el brasilerio Bider, mostraron sus condicios.

PEÑA JUEZ DEL SABADO

EN EL SILES

CON AUSENCIAS DE N'KONO Y SANDY

Las designaciones de autori-dades para la séptima fecha, que hizo conocer la Liga, son las si-

tb. Pablo Peña er. Arb. Esteban Perca do. Arb. Gregorio Chirino to. Arb. Willy Loroña eedor titular: Francisco Mariac

OMINGO 21 DE SEPTIEMBRE DI

ANTA CRUZ SAL SANTA CRUZ - BOLIVAR S. 17:00 ARA, SANTA CRUZ - BOLIVAR HRS, 17:00 Arb. Edgar Soliz (Estadio Real) 2:00 Arb. Harold Valda 2:00 Arb. Harber Alelo 4:00 Arb. Heberth Aquillera Veedor itiular: Berthy Ortiz JOSE - CHACO PETROLER 15:30

Partido podría ser en horas de la tarde

ECUATORIANOS DEFINEN A

ue de momento se estudia la posibilidad Bolivia, que en me le que el partido entre las selecciones de entrenden Gaywagui Acaudor y Bobba se dispute en la tarde su participación en la fel 12 de octubre en la ciudad portuaria su le Causacción. guitto, 16 sep (EFE). El presidente la Federación Ecuatoriana de Futbol EFF, Callo Roggiero, dipo hoy, martes, ue de momento se estudia la posibilidad



Bolivia y Ecuador en ocasión del partido disputado en la ciudad de La Pisz. El partido aun no tiene libralist

Le renovaron contrato hasta 1999

AZKARGORTA VUE SONREIR EN



López a la hora del retorno, cuando faltan dos meses

"Respeto las ideas de mis enemigos, pero no las comparto"

El técnico Ciro Medrano e de critrenadores que estarán ción bolivariana.

expresó López.
En todo caso, López va a convo car al Jugador.
RATIFICACION

El seleccionado nacional se alis-uará finalmente -n la citidad de sión de Juan Manpel Feña. Santa Cruz y sq.1-abajo comenza-rá el práctimo é do octúbre, según contar con el jugador la mayor parte informá el entir-nador Antonio del torneo/habida cuenta de la virtual 'A pesar de todo varnos a dialo gar con la directiva del Valladolid que siempre han mostrado disponi bilidad para ceder a Juan Manuel EN CPDLP